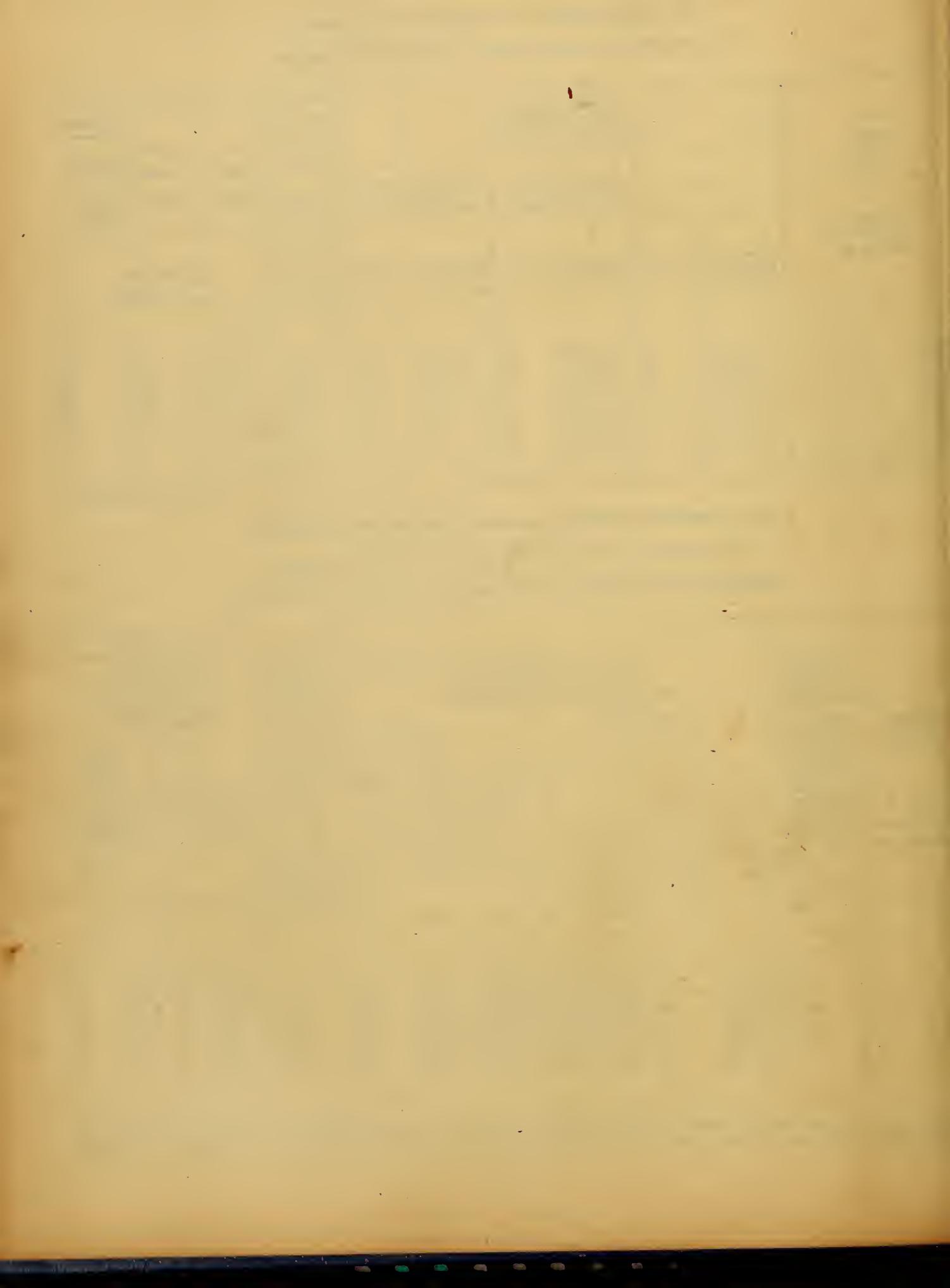




Close-up of the ColorCheck® chart strip length



70



DIRECTORIA DE ESTATISTICA ECONOMICA E FINANCEIRA  
DO THESOURO NACIONAL  
MINISTERIO DA FAZENDA

---

ESTATISTICAS ECONOMICAS  
(PUBLICAÇÃO TRIMENSAL)

ECONOMICAL STATISTICS  
(QUARTERLY PUBLICATION)

STATISTIQUES ECONOMIQUES  
(PUBLICATION TRIMESTRIELLE)



N.<sup>o</sup> 3

1<sup>st</sup> Year - June | ANNO I - Junho | 1<sup>ère</sup> Année - Juin

---

RIO DE JANEIRO  
Typographia da Directoria de Estatistica Economica e Financeira  
1936

**ENDERECO:**

(ADDRESS — ADRESSE)

**DIRECTORIA DE ESTATISTICA ECONOMICA E FINANCEIRA**  
**MINISTERIO DA FAZENDA**

Rua Luiz de Camões, 68      ♦—=====♦      Caixa Postal, 315

**RIO DE JANEIRO**  
**BRASIL**

Observação - Os dados constantes desta publicação confirmam ou rectificam os dados da publicação anterior (Observation - The figures contained in this publication confirm or rectify those formerly issued. - Les chiffres renfermés dans cette publication confirment ou corrigent ceux de la publication antérieure).

# INDICE

Páginas	Páginas
<b>INTRODUÇÃO.....</b>	
<b>I - ESTATISTICAS MENSAES</b>	
<b>A-COMMERCIO</b>	
1 - Importação e exportação de mercadorias.....	3
2 - Commercio de cabotagem do Brasil.....	4
3 - Valor medio, por tonelada, das mercadorias do com mercio exterior e de cabotagem.....	5
4 - Exportação do café para o exterior do Brasil.....	6
5 - Peso e valor das mercadorias exportadas com exclu são do café.....	7
6 - Exportação de algodão em rama para o exterior do Brasil.....	8
7 - Exportação do cacáo para o exterior da Republica.....	9
8 - Valor medio, em milréis, por tonelada, das principaes mercadorias exportadas para o exterior do Brasil.....	10-12
9 - Valor medio, em milréis, por tonelada, das principaes mercadorias importadas no Brasil.....	13-17
<b>B-TRANSPORTE</b>	
10 - Movimento de embarcações no porto do Rio de Janei ro.....	18
11 - Movimento de embarcações no porto de Santos.....	19
12 - Numero de embarcações entradas nos portos do Rio de Janeiro e de Santos.....	20
13 - Tonelagem das embarcações entradas nos portos do Rio de Janeiro e de Santos.....	21
14 - Movimento de passageiros no porto do Rio de Janeiro.....	22
15 - Movimento de passageiros no porto de Santos.....	23
16 - Trafego aéreo commercial no Brasil.....	24
17 - Trafego urbano de passageiros na cidade do Rio de Janeiro.....	25
<b>C-BANCOS E CAIXAS ECONOMICAS</b>	
18 - Principaes titulos do activo e do passivo dos Bancos Nacionaes no Brasil.....	26
19 - Principaes titulos do activo e do passivo dos Bancos Estrangeiros no Brasil.....	27
20 - Principaes titulos do activo e do passivo dos Bancos Nacionaes e Estrangeiros no Brasil.....	28
21 - Principaes titulos do activo e do passivo do Banco do Brasil.....	29
22 - Movimento de depositos e emprestimos na Caixa Eco nómica do Rio de Janeiro.....	30
<b>D-MERCADO MONETARIO E DE TITULOS</b>	
<b>- MEIO CIRCULANTE-FINANÇAS</b>	
23 - Receita federal das quatro principaes repartições arrecadadoras.....	31
24 - Titulos negociados na Bolsa do Rio de Janeiro.....	32-34
25 - Titulos negociados na Bolsa Official de Valores de São Paulo.....	35-36
26 - Titulos negociados na Bolsa de Fundos Publicos de Porto Alegre.....	37
27 - Fallencias, concordatas e titulos protestados nas pra ças do Rio de Janeiro e São Paulo.....	38
28 - Cotações, em milréis, das apolices e outros titulos fe derais na Bolsa do Rio de Janeiro.....	39
29 - Curso do cambio livre na praça do Rio de Janeiro.....	40-41
30 - Curso do cambio official na praça do Rio de Janeiro.....	42-43
31 - Cotações dos titulos do Governo Federal no mercado de Londres.....	44
32 - Cotações dos titulos do Governo Federal no mercado de Nova York.....	45
33 - Meio circulante nacional e compras de ouro por conta do Governo Federal .....	46
<b>E-DIVERSAS ESTATISTICAS</b>	
34 - Produção mineral e metallurgica no Brasil.....	47
35 - Consumo de energia electrica na cidade do Rio de Ja neiro.....	48
36 - Consumo de gaz na cidade do Rio de Janeiro.....	49
37 - Serviço de telephones e construção de predios na ci dade do Rio de Janeiro.....	50
38 - Consumo de carne verde na cidade do Rio de Janeiro.....	51
39 - Numero de animaes abatidos nos principaes mata douros do Districto Federal.....	52
40 - Preços da carne verde nos matadouros e frigorificos (Districto Federal).....	53
41 - Custo da vida na cidade do Rio de Janeiro.....	54
42 - Casamentos, nascimentos e obitos na cidade do Rio de Janeiro.....	55
<b>II - RESUMOS ANNUAES</b>	
<b>A-COMMERCIO</b>	
1 - Importação e exportação de mercadorias.....	59
2 - Commercio de cabotagem no Brasil.....	59
3 - Exportação de café para o exterior do Brasil.....	60
4 - Peso e valor das mercadorias exportadas com exclu são do café.....	60
<b>B-TRANSPORTE</b>	
5 - Trafego aéreo commercial no Brasil.....	61
6 - Movimento de embarcações nos portos do Rio de Ja neiro e de Santos comparado com o de todos os por tos do Brasil.....	61
7 - Movimento de passageiros no porto do Rio de Janeiro.....	62
8 - Movimento de passageiros no porto de Santos.....	62
<b>C-BANCOS E CAIXAS ECONOMICAS</b>	
9 - Depositos e emprestimos da Caixa Economica do Rio de Janeiro.....	63
<b>D-MERCADO MONETARIO E DE TITULOS</b>	
<b>-FINANÇAS</b>	
10 - Titulos negociados na Bolsa do Rio de Janeiro.....	63-64
11 - Titulos negociados na Bolsa Official de Valores de São Paulo.....	65
12 - Titulos negociados na Bolsa de Fundos Publicos de Porto Alegre.....	66
13 - Receita federal das quatro principaes repartições arrecadadoras.....	66
14 - Fallencias, concordatas e titulos protestados nas pra ças do Rio de Janeiro e São Paulo.....	67
<b>E-DIVERSAS ESTATISTICAS</b>	
15 - Produção mineral e metallurgica no Brasil.....	67
16 - Consumo de energia electrica na cidade do Rio de Ja neiro.....	68
17 - Consumo de energia electrica na Capital do Estado de São Paulo.....	68
18 - Consumo de gaz na cidade do Rio de Janeiro.....	69
19 - Consumo de carne verde na cidade do Rio de Janeiro.....	69
20 - Casamentos, nascimentos e obitos na cidade do Rio de Janeiro.....	70
21 - Obitos por varias doenças infecciosas e pelo cancer na cidade do Rio de Janeiro.....	70
<b>SUPPLEMENTO</b>	
1 - Receita arrecadada e despesa effectuada, da União dos Estados e dos Municipios (resumo geral).....	72
2 - Receita arrecadada e despesa effectuada dos Estados.....	72
3 - Receita arrecadada e despesa effectuada dos Mu nicipios e do Districto Federal.....	73
4 - Indice da receita arrecadada, dos Estados e dos Mu nicipios.....	73
5 - Receita federal arrecadada no periodo de 1932 a 1935.....	74
6 - Despesa federal effectuada no periodo de 1932 a 1935.....	74
7 - Receita estadual orçada no periodo de 1932 a 1935.....	75
8 - Despesa estadual fixada no periodo de 1932 a 1935.....	76
9 - Dívida interna consolidada da União.....	77
10 - Resumo geral da dívida externa consolidada, da União, dos Estados e dos Municipios.....	77
11 - Saldo em circulação da dívida externa consolidada, da União, dos Estados e dos Municipios.....	78
12 - Serviço da dívida externa consolidada, da União, dos Estados e dos Municipios.....	79
13 - Saldo e movimento annual dos depositos das Caixas Económicas Federaes (1912-1934).....	80
14 - Comparação do saldo dos depositos das Caixas Eco nómicas Federaes (1928-1934).....	81
15 - Cadernetas em circulação e diferença das entradas sobre as retiradas de depositos .....	82
16 - Resumo geral das contas das Caixas Económicas Fe deraes segundo o regimen de administração.....	83
17 - Saldo e movimento dos depositos das Caixas Econo micas Federaes (1928-1934).....	84-90

# CONTENTS

---

## INTRODUCTION.....

### I - MONTHLY STATISTICS

#### A-TRADE

- 1 - Imports and exports of merchandises.....
- 2 - Coastwise trade of Brazil.....
- 3 - Average value of goods, per ton, of the foreign and coastwise trade.....
- 4 - Exports of coffee to foreign countries.....
- 5 - Weight and value of the exported goods (excluding coffee).....
- 6 - Exports of raw cotton to foreign countries.....
- 7 - Exports of cocoa seeds to foreign countries.....
- 8 - Average value, in milreis, per ton, of the principal merchandise exported to foreign countries.....
- 9 - Average value, in milreis, per ton, of the principal merchandise imported in Brazil.....

#### B-TRANSPORTATION

- 10 - Shipping movement in the port of Rio de Janeiro.....
- 11 - Shipping movement in the port of Santos.....
- 12 - Number of ships arrived in the ports of Rio de Janeiro and Santos.....
- 13 - Tonnage of ships arrived in the ports of Rio de Janeiro and Santos.....
- 14 - Movement of passengers in the port of Rio de Janeiro.....
- 15 - Movement of passengers in the port of Santos.....
- 16 - Aerial commercial traffic in Brazil.....
- 17 - Urbane traffic of passengers in the city of Rio de Janeiro.....

#### C-BANKS AND SAVINGS-BANK

- 18 - Principal items of assets and liabilities of the national banks in Brazil.....
- 19 - Principal items of assets and liabilities of the foreign banks in Brazil.....
- 20 - Principal items of assets and liabilities of the national and foreign bank in Brazil.....
- 21 - Principal items of assets and liabilities of the «BANCO DO BRAZIL».....
- 22 - Movement of deposits and loans in the Rio de Janeiro Savings-Bank.....

#### D-MONEY AND STOCK MARKET-FINANCE

- 23 - Federal receipts of the four principal Excise and Custom Offices.....
- 24 - Stock dealt with in the Rio de Janeiro Stock-Exchange.....
- 25 - Stock dealt with in the São Paulo Official Stock-Exchange.....
- 26 - Stock dealt with in the Porto Alegre Public Funds Stock-Exchange.....
- 27 - Bankruptcies, deeds of arrangement and bills protested in the cities of Rio de Janeiro and São Paulo.....
- 28 - Quotations in milréis, of bonds and other federal stock in the Rio de Janeiro Stock-Exchange.....
- 29 - Rates of Exchange in the Rio de Janeiro free Market.....
- 30 - Official rates of Exchange in the Rio de Janeiro market.....
- 31 - Stock quotations of the Federal Government in the London Stock-Exchange.....
- 32 - Stock quotations of the Federal Government in the New York Stock-Exchange.....
- 33 - National notes in circulation and purchases of gold on account of the Federal Government.....

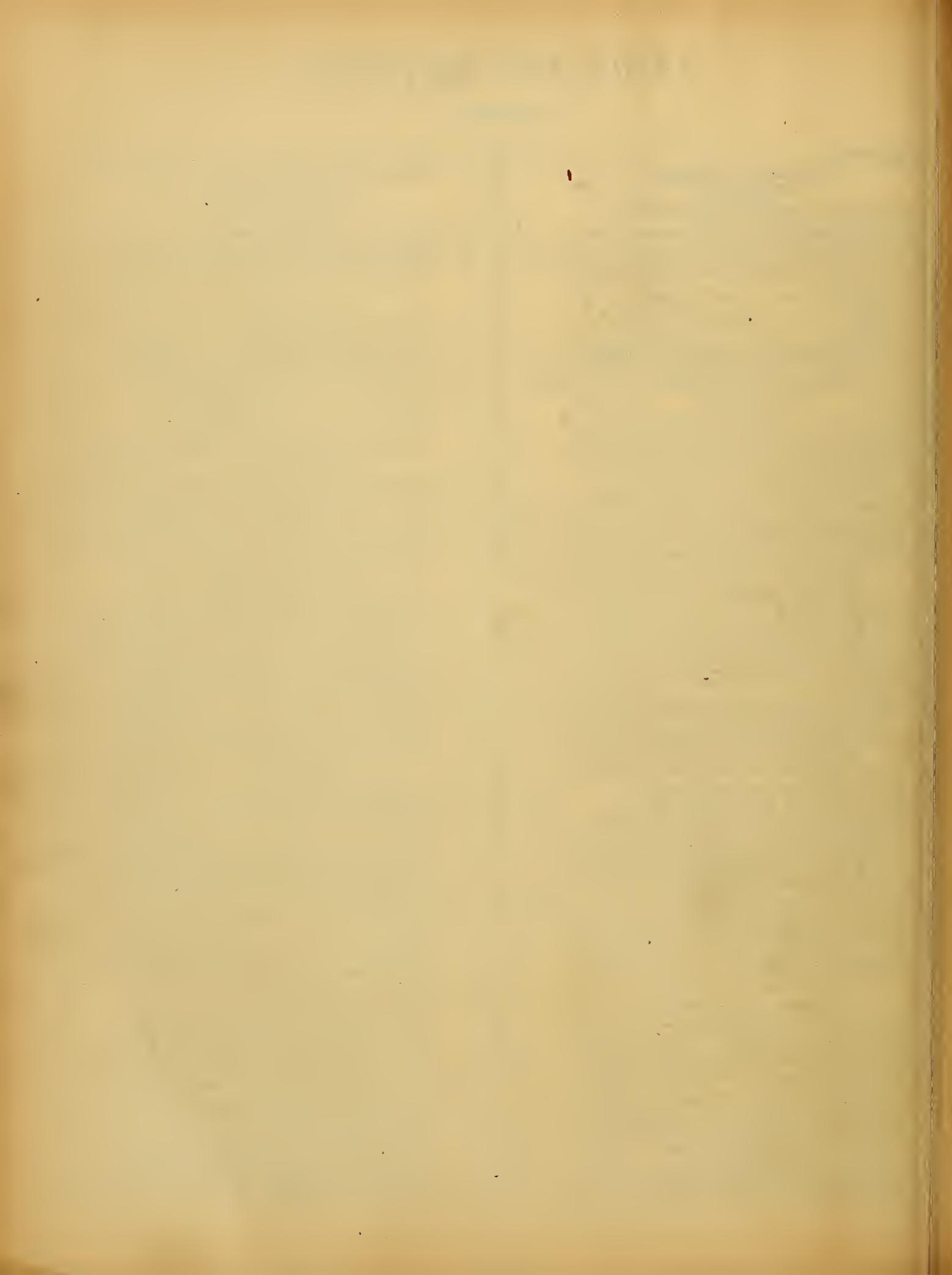
#### E-VARIOUS STATISTICS

- 34 - Mineral and metallurgic production in Brazil.....
- 35 - Consumption of electric energy in the city of Rio de Janeiro.....
- 36 - Gas consumption in the city of Rio de Janeiro.....
- 37 - Telephone service and building houses in the city of Rio de Janeiro.....
- 38 - Consumption of fresh meat in the city of Rio de Janeiro.....
- 39 - Number of Animals slaughtered in the principal slaughter-houses of the Federal District.....
- 40 - Prices of fresh meat in the slaughter-houses and frigorific store-houses of Federal District.....
- 41 - Cost of living in the city of Rio de Janeiro.....
- 42 - Marriages, births and deaths in the city of Rio de Janeiro.....

Pages		Pages
VIII		
3	43 - Deaths produced by several infectious diseases and by the cancer in the city of Rio de Janeiro.....	56
4		
5		
6		
7		
8		
9		
10-12		
13-17		
18		
19		
20		
21		
22		
23		
24		
25		
26		
27		
28		
29		
30		
31		
32-34		
35-36		
37		
38		
39		
40-41		
42-43		
44		
45		
46		
47		
48		
49		
50		
51		
52		
53		
54		
55		
	<b>II-YEARLY SUMMARIES</b>	
	<b>A-TRADE</b>	
1	1 - Imports and exports of merchandise.....	59
2	2 - Coastwise trade of Brazil.....	59
3	3 - Exports of coffee to foreign countries.....	60
4	4 - Weight and value of the exported goods (excluding coffee).....	60
	<b>B-TRANSPORTATION</b>	
5	5 - Aerial commercial traffic in Brazil.....	61
6	6 - Shipping movement in the ports of Rio de Janeiro and Santos in comparison with the general movement in the ports of Brazil.....	61
7	7 - Movement of passengers in the port of Rio de Janeiro.	62
	8 - Movement of passengers in the port of Santos.....	62
	<b>C-BANKS AND SAVINGS-BANK</b>	
9	9 - Deposits and loans of the Rio de Janeiro Savings-Bank	63
	<b>D-MONEY AND STOCK MARKET</b>	
	<b>-FINANCE</b>	
10	10 - Stock dealt with in the Rio de Janeiro Stock-Exchange	63-64
11	11 - Stock dealt with in the São Paulo Official Stock-Exchange.....	65
12	12 - Stock dealt with in the Porto Alegre Public Funds Stock-Exchange.....	66
13	13 - Federal receipts of the four principal Excise and Custom Offices.....	66
14	14 - Bankruptcies, deeds of arrangement and bills protested in the cities of Rio de Janeiro and São Paulo.....	67
	<b>E-VARIOUS STATISTICS</b>	
15	15 - Mineral and metallurgic production in Brazil.....	67
16	16 - Consumption of electric energy in the city of Rio de Janeiro.....	68
17	17 - Consumption of electric energy in the Chief-town of São Paulo State.....	68
18	18 - Gas consumption in the city of Rio de Janeiro.....	69
19	19 - Consumption of fresh meat in the city of Rio de Janeiro.....	69
20	20 - Marriages, Births and Deaths in the city of Rio de Janeiro.....	70
21	21 - Deaths produced by several Infectious Diseases and by the cancer in the city of Rio de Janeiro.....	70
	<b>SUPPLEMENT</b>	
1	1 - Revenue receipts and expenditure realized of the National Government, of States and of Municipalities.	72
2	2 - Revenue receipts and expenditure realized of States.	72
3	3 - Revenue receipts and expenditure realized of Municipalities and of the Federal District.	73
4	4 - Indexes of the revenue receipts, of States and of Municipalities.	73
5	5 - Federal revenue receipts during the period from 1932 to 1935.	73
6	6 - Federal expenditure realized during the period from 1932 to 1935.	74
7	7 - States budget of revenue during the period from 1932 to 1935.	75
8	8 - States budget of expenditure during the period from 1932 to 1935.	76
9	9 - Internal consolidated debt of Union.	77
10	10 - Grand summary of the external consolidated debt, of Union, of States and of Municipalities.	77
11	11 - Amounts in circulation of the external consolidated debt, of Union, of States and of Municipalities.	78
12	12 - External consolidated debt service, of Union, of States and of Municipalities.	79
13	13 - Balance to credit of depositors and yearly turnover of the Federal Savings-Banks deposits (1912/1934).	80
14	14 - Comparison of the balance to credit of depositors of the Federal Savings-Banks (1928/1934).	81
15	15 - Pass-books in circulation and excess of deposits or withdrawals.	82
16	16 - Grand summary of accounts of the Federal Savings-Banks according to the regimen of administration.	83
17	17 - Balance and turnover of the Federal Savings-Banks Deposits (1928/1934).	83
	84-90	

# TABLE DES MATIÈRES

	<b>Pages</b>		<b>Pages</b>
<b>INTRODUCTION.....</b>	<b>IX</b>	<b>43 - Décès par plusieurs maladies infectieuses et par le cancer dans la ville de Rio de Janeiro.....</b>	<b>56</b>
<b>I-STATISTIQUES MENSUELLES</b>			
<b>A-COMMERCE .</b>			
1 - Importation et exportation de marchandises.....	3	1 - Importation et exportation de marchandises.....	59
2 - Commerce de cabotage du Brésil.....	4	2 - Commerce de cabotage du Brésil.....	59
3 - Valeur moyenne, par tonne, des marchandises du commerce extérieur et de cabotage.....	5	3 - Exportation de café à destination de l'étranger.....	60
4 - Exportation de café à destination de l'étranger.....	6	4 - Poids et valeur des marchandises exportées, non compris le café.....	60
5 - Poids et valeur des marchandises exportées, non compris le café.....	7		
6 - Exportation de coton en laine à destination de l'étranger.....	8		
7 - Exportation du cacao en fèves à destination de l'étranger.....	9	5 - Trafic aérien commercial au Brésil.....	61
8 - Valeur moyenne, en milréis, par tonne, des principales marchandises exportées à destination de l'étranger.....	10-12	6 - Mouvement de navires dans les ports de Rio de Janeiro et de Santos en comparaison avec le mouvement général dans les ports du Brésil.....	61
9 - Valeur moyenne, en milréis, par tonne, des principales marchandises importées au Brésil.....	13-17	7 - Mouvement de passagers dans le port de Rio de Janeiro.....	62
<b>B-TRANSPORT</b>			
10 - Mouvement de navires dans le port de Rio de Janeiro.....	18	8 - Mouvement de passagers dans le port de Santos.....	62
11 - Mouvement de navires dans le port de Santos.....	19		
12 - Nombre de navires entrés dans les ports de Rio de Janeiro et Santos.....	20		
13 - Tonnage des navires entrés dans les ports de Rio de Janeiro et Santos.....	21	<b>C-BANQUES ET CAISSES D'EPARGNE</b>	
14 - Mouvement de passagers dans le port de Rio de Janeiro.....	22	9 - Dépôts et emprunts de la Caisse d'Epargne de Rio de Janeiro.....	63
15 - Mouvement de passagers dans le port de Santos.....	23		
16 - Trafic aérien commercial au Brésil.....	24	<b>D-MARCHÉ MONÉTAIRE ET DE TITRES-FINANCES</b>	
17 - Trafic urbain de passagers dans la ville de Rio de Janeiro.....	25	10 - Titres vendus à la Bourse de Rio de Janeiro.....	63-64
<b>C-BANQUES ET CAISSES D'EPARGNE</b>			
18 - Principaux titres de l'actif et du passif des banques nationales au Brésil.....	26	11 - Titres vendus à la Bourse Officielle de São Paulo.....	65
19 - Principaux titres de l'actif et du passif des banques étrangères au Brésil.....	27	12 - Titres vendus à la Bourse de Fonds Publics de Porto Alegre.....	66
20 - Principaux titres de l'actif et du passif des banques nationales et étrangères au Brésil.....	28	13 - Recette fédérale des quatre principaux Bureaux de recouvrement.....	66
21 - Principaux titres de l'actif et du passif de «Banco do Brasil».....	29	14 - Faillites, concordats et lettres protestées dans les villes de Rio de Janeiro et São Paulo.....	67
22 - Mouvement de dépôts et d'emprunts dans la Caisse d'Epargne de Rio de Janeiro.....	30		
<b>D-MARCHÉ MONÉTAIRE ET DE TITRES-BILLETS EN CIRCULATION-FINANCES</b>			
23 - Recette fédérale des quatre principaux Bureaux de recouvrement.....	31	<b>E-DIVERSES STATISTIQUES</b>	
24 - Titres vendus à la Bourse de Rio de Janeiro.....	32-34	15 - Production minérale et métallurgique au Brésil.....	67
25 - Titres vendus à la Bourse Officielle de São Paulo.....	35-36	16 - Consommation d'énergie électrique dans la ville de Rio de Janeiro.....	68
26 - Titres vendus à la Bourse de Fonds Publics de Porto Alegre.....	37	17 - Consommation d'énergie électrique dans la Capitale de l'Etat de São Paulo.....	68
27 - Faillites, concordats et lettres protestées dans les villes de Rio de Janeiro et São Paulo.....	38	18 - Consommation de gas dans la ville de Rio de Janeiro.....	69
28 - Cours, en milréis, d'obligations et d'autres titres fédéraux à la Bourse de Rio de Janeiro.....	39	19 - Consommation de viande fraîche dans la ville de Rio de Janeiro.....	69
29 - Cours libre du change à Rio de Janeiro.....	40-41	20 - Mariages, naissances et décès dans la ville de Rio de Janeiro.....	70
30 - Cours officiel du change à Rio de Janeiro.....	42-43	21 - Décès par plusieurs maladies infectieuses et par le cancer dans la ville de Rio de Janeiro.....	70
31 - Cours des titres du Gouvernement Fédéral à la Bourse de Londres.....	44		
32 - Cours des titres du Gouvernement Fédéral à la Bourse de New York.....	45	<b>SUPPLÉMENT</b>	
33 - Billets en circulation et achats d'or pour le compte du Gouvernement Fédéral.....	46	1 - Recouvrement de la recette et dépense effectuée de l'Union, des Etats et des Municipalités.....	72
<b>E-DIVERSES STATISTIQUES</b>			
34 - Production minérale et métallurgique du Brésil.....	47	2 - Recouvrement de la recette et dépense effectuée des Etats.....	72
35 - Consommation d'énergie électrique dans la ville de Rio de Janeiro.....	48	3 - Recouvrement de la recette et dépense effectuée des Municipalités et du District Fédéral.....	73
36 - Consommation de gas dans la ville de Rio de Janeiro.....	49	4 - Indices des recouvrements de la recette, des Etats et des Municipalités.....	73
37 - Service de téléphones et maisons construites dans la ville de Rio de Janeiro.....	50	5 - Recouvrement de la recette pendant la période de 1932 à 1935.....	74
38 - Consommation de viande fraîche dans la ville de Rio de Janeiro.....	51	6 - Dépense fédérale effectuée pendant la période de 1932 à 1935.....	74
39 - Nombre d'animaux abattus dans les principaux Abattoirs du District Fédéral.....	52	7 - Recette budgétaire des Etats pendant la période de 1932 à 1935.....	75
40 - Prix de la viande fraîche dans les abattoirs et entrepôts frigorifiques du District Fédéral.....	53	8 - Dépense budgétaire des Etats pendant la période de 1932 à 1935.....	76
41 - Coût de la vie à la ville de Rio de Janeiro.....	54	9 - Dette interne consolidée de l'Union.....	77
42 - Mariages, naissances et décès dans la ville de Rio de Janeiro.....	55	10 - Résumé général de la dette externe consolidée, de l'Union, des Etats et des Municipalités.....	77



# INTRODUÇÃO

Na «exposição de motivos» com que justificou a ultima reforma dos serviços do Ministerio da Fazenda, o illustre titular dessa pasta, ao occupar-se da criação desta Directoria, estabeleceu, em synthese, a sua finalidade, que consiste, segundo as suas proprias palavras, em «recolher todos os elementos necessarios ao conhecimento exacto da situação economica e financeira do paiz», «como orgão auxiliar de immediata necessidade para o desempenho de encargos que ficam privativamente attribuidos ao ministro da Fazenda».

De facto, no programma da mesma Repartição, se enquadraram, alem das estatísticas do commercio exterior e de cabotagem e das do movimento marítimo e bancario, todas as que se relacionam com os factos do domínio das finanças e da economia, organizadas umas com os dados colligidos directamente nas fontes primarias de informação que lhe são peculiares, e compiladas outras, de ordinario, em documentos officiaes merecedores de fé.

O attestado evidente do esforço e da actividade com que tem esta Directoria procurado executar o seu novo programma, encontra-se não só na farta mésse de elementos estatísticos divulgados nas suas varias publicações (4 boletins annuaes, 3 trimensaes e 6 mensaes), como tambem nas informações avulsas fornecidas quer á imprensa periodica, jornaes e revistas, quer a outras repartições da União, dos Estados e Municipios, quer ainda a simples particulares quando solicitam os seus esclarecimentos.

É de presumir que a situação em que se encontram agora, no Brasil, os serviços de estatística tenha influido para que numa das reuniões effectuadas, no começo do anno passado, sobre a uniformização dos trabalhos dessa natureza, resolvesse o Sr. Ministro das Relações Exteriores propor a designação de uma Comissão com o objectivo de organizar uma collectanea de dados que permitissem ao Brasil figurar mais regularmente nas publicações internacionaes de estatística, como sejam, entre outras, o boletim da Sociedade das Nações, de Genebra; o boletim do Instituto Internacional de Agricultura, de Roma; e o boletim do Oficio Permanente do Instituto Internacional de Estatística, de Haya.

Tendo-se em consideração todos esses motivos, é que se inicia agora a presente publicação trimensal. D'ella constará o registro dos factos economicos que mais interessam á collectividade, quando seja possível consignal-os em curtos intervallos de tempo, mensaes ou trimensaes. Essa condição, aliás, vem restringir bastante o indice dos seus assumtos, exactamente pela dificuldade em conseguir, com frequencia e methodo, os lançamentos ou registros das cifras officiaes necessarios á sua divulgação.

Não são poucos os quadros estatísticos dessa serie organizados com elementos directamente obtidos por esta Repartição nas suas fontes primarias de collecta, pois que ahi se encontram os resumos acerca do commercio exterior e de cabotagem, do movimento bancario e de embarcações nos portos, e, finalmente, do custo da vida na cidade do Rio de Janeiro. Os demais quadros publicados divulgam elementos procedentes de outras origens, a saber: da Camara Syndical dos Corretores de Fundos Publicos, os dados sobre a venda de titulos, cotações e curso do cambio nas Praças do Rio de Janeiro e São Paulo; da Caixa de Amortização, os totaes referentes ao meio circulante nacional; do

Banco do Brasil, as cifras relativas aos balanços mensaes da sua escripta e ás compras de ouro por conta do Governo Federal; da Directoria de Estatística da Produção do Ministerio da Agricultura, os algarismos concernentes á produção mineral e metallurgica no Brasil; da Secção de Bio-Estatística da Directoria Geral de Saude Pública, os esclarecimentos a respeito do movimento demographo-sanitario nessa Capital; da Directoria de Estatística Geral e da Inspectoría de Policia Marítima do Ministerio da Justiça, as referencias quanto ás entradas e saídas de passageiros nos portos do Rio e Santos; do Departamento de Aeronautica Civil, o registro do trafego commercial no Brasil; da Caixa Económica e tambem da Prefeitura Municipal, os dados sobre os depositos e emprestimos da mesma Caixa; as repartições do Thesouro Federal da Comissão de Estudos Financeiros e Economicos dos Estados e Municipios, os varios elementos sobre as finanças publicas; e, finalmente, da Sub-Directoria de Estatística e Arquivo da Prefeitura do Districto Federal, as diversas informações quer sobre o consumo de energia electrica e de gaz, quer sobre os serviços de telephones, as construções de predios, etc., nesta Capital.

Verifica-se, pois, que são officiaes quasi todas as estatísticas reunidas nesta publicação, com excepção apenas dos resumos sobre «falências» e «concordatas» e sobre a «frequencia operaria nas fabricas de fiação e tecelagem de algodão do Districto Federal e do Estado do Rio de Janeiro», resumos obtidos mediante o concurso de órgãos informativos particulares, como sejam o «Monitor Mercantil» e o «Centro Industrial de Fiação e Tecelagem do Algodão», desta Capital.

Constam deste folheto 81 tabellas, algumas das quaes se desdobram por varias paginas seguidas. A comparação dos resultados, que abrange um periodo de mais de 7 annos, a partir de 1928, é feita, na primeira parte da publicação, levando em conta apenas as cifras mensaes; ao passo que, na parte seguinte, só considera os resumos annuaes. A respeito de todos os assumtos tratados, a base do confronto indicario corresponde á média mensal ou annual no biennio de 1928-1929. Incluem-se, finalmente, na ultima parte das tabellas, as cifras da receita e da despesa publica, da União, dos Estados e Municipios, no periodo de 1931 a 1934, aliás não incluidas no cotejo mensal.

Ainda assim, representa esse trabalho uma parte minima do que se poderá fazer com elementos de fonte official, mágo grado a dificuldade em conseguir em cada mez informações regulares.

Para que se alcance, porém, com exito a finalidade almejada, de modo a permitir ao publico interessado o conhecimento preciso da situação economica do paiz, é mister uma colaboração prestante dos diversos órgãos da administração publica, federal, estadual e municipal, mercê da qual se possa ampliar, quanto possível, a collectanea ora iniciada, referindo-a, de preferencia, aos factos que forneçam os melhores indices para o estudo e apreciação das condições reaes do meio brasileiro, no que respeita particularmente aos factos do domínio economico e outros que a estes se achem directamente ligados.

É o que espera conseguir a Directoria de Estatística Económica e Financeira, afim de poder levar a bom termo uma das iniciativas que mais se justificam nos tempos que correm, pela necessidade e conveniencia em tornar conhecidos, tanto no interior como no exterior do paiz, as possibilidades e os recursos economicos do Brasil.

# INTRODUCTION

In the preamble to the regulations covering the recent reorganisation of the Ministry of Finance, the Minister, commenting on the formation of this Department, briefly defined its purposes, which consist, to quote the Minister's words, in «collecting together all the elements necessary to the exact understanding of the economic and financial situation of the country», «as an auxiliary organ of primary necessity to the fulfilment of the particular duties attributed to the Minister of Finance».

In point of fact, the programme of this Department includes statistics not only of foreign and coastwise trade, the movement of shipping and banking, but also all statistics covering finance and economics, some being organised from data collected directly from the original sources of information peculiar to their class, while others are compiled regularly in the form of trustworthy official documents.

The obvious testimony of the industry and alacrity with which this Department has attempted to execute its new programme is to be found not only in the mass of statistical information divulged in its numerous publications – four annual, three quarterly, and six monthly bulletins, – but also in the sundry information furnished to the Press, or other Departments of the Union, States and Municipalities, or even to casual enquirers.

It is understandable that the present state of the statistical services of Brazil should have influenced the Minister of Foreign Affairs, at one of the meetings held early in the last year to examine the possibility of merging all such services, to propose the formation of a Committee whose object it would be to organise a collection of data which would permit Brazil to figure more regularly in the international statistical publications, such as the Bulletin of the League of Nations, published at Geneva; the Bulletin of the International Institute of Agriculture, of Rome; the Permanent Official Bulletin of the International Institute of Statistics, of the Hague; and others.

This quarterly publication is the direct result of the new policy. It will register economic facts of most interest to the public, compiled at as short intervals as possible, that is, monthly or quarterly. This condition, however, somewhat restricts the contents of the publication, due to the difficulties of obtaining frequent and methodical records or returns of the necessary official figures.

The number of statistical tables of this type, based on data obtained directly from primary sources is considerable; the series includes the resumes in regard to foreign and coastwise trade, the movement of banking and shipping and, finally, the cost of living in the City of Rio de Janeiro. Another series contains data collected from other sources, for example, details of sales of securities, Rio de Janeiro and São Paulo market quotations of Government Bonds and exchange, obtained from the Stock Exchange Committee, (Camara Syndical dos Correctores); currency data from the Redemption Office, (Caixa de Amortisação); figures relative to the monthly balances and gold purchases for account of the Federal Government, from the Bank of Brazil; figures concerning the mineral and metallurgical production of Brazil, from the Directorate of Statistics

of Production of the Ministry of Agriculture; reports on the social and sanitary conditions of Rio de Janeiro, from the Bio-Statistical Section of the Board of Health; (Diretoria Geral de Saúde Pública), information on the movement of passengers at the ports of Rio de Janeiro and Santos, from the Directorate of General Statistics and the Harbour Police Inspectorate (Inspectoria de Policia Marítima) of the Ministry of Justice; returns of civil aerial traffic in Brazil from the Department of Civil Aviation (Departamento de Aeronáutica Civil); data on deposits and loans, from the Savings' Bank and the Rio de Janeiro Municipality; information regarding public finance from the Public-Offices of the Federal Treasury and the Commission of Financial and Economic Research of the States and Municipalities; and, finally, sundry information with regard to the consumption of electrical energy and gas, the telephone service, construction of buildings, etc, in Rio de Janeiro, from the Sub-Directorate of Statistics and Archives of the Rio de Janeiro Municipality.

Thus it will be verified that almost all the statistics collected in this publication are official, with the exception of the resumes of «bankruptcies», «contracts» and the «attendance of workmen in cotton spinning and weaving mills in the Federal District and the State of Rio de Janeiro», which have been obtained through the collaboration of private organs of information, such as the «Monitor Mercantil» and the «Centro Industrial de Fiação e Tecelagem do Algodão», of Rio de Janeiro.

This publication contains 81 tables, many of which cover several pages. The comparison of results, which cover a period of more than seven years, commencing in 1928, has been compiled in the first part of the publication, from the monthly figures; the following portion is based on the annual figures. In respect to all the matter covered, the index base corresponds to the monthly average for the biennial period 1928–1929. Finally, the last part of the tables includes the figures of the public revenue and expenditure, of the Union, of the States, and Municipalities, during the period 1931 to 1934, which are not included in the monthly comparative summary.

Nevertheless, this work represents only a very small part of that which could be compiled from official sources, despite the difficulties of obtaining regular information every month.

In order that the coveted goal be attained, and that the precise economic situation of the country be made clear to all, it is, however necessary that the various public administrative organs, Federal, State, and Municipal, should collaborate; as a result of this it would become possible to increase to a great extent the collection already commenced. It would be preferable that such collaboration should refer to facts furnishing indices for the study and comparison of actual conditions in Brazil, particularly facts in relation to economics and other such particulars.

It is this which the Directorate of Economic and Financial Statistics hopes to accomplish, in order to terminate satisfactorily one of the most justifiable undertakings of the present day, – justified by the necessity of making public, at home and abroad, the economic possibilities and resources of Brazil.

# INTRODUCTION

Dans l'«exposition des raisons» par lesquelles le Ministre des Finances justifie la dernière réforme des services de son département, lorsqu'il s'occupa de la création de ce Bureau de Statistique, il établit en synthèse son but, qui consiste, selon ses propres paroles, à «recueillir tous les éléments nécessaires à la connaissance exacte de la situation économique et financière du pays», «comme organisation nécessaire pour l'acquittement des charges primitivement attribuées au Ministère des Finances».

En effet, le programme de ce même Bureau, outre les statistiques du commerce extérieur et de cabotage et celles du mouvement maritime et bancaire, comprend toutes celles qui se rapportent aux faits du domaine des finances et de l'économie, quelques unes organisées avec les données recueillies directement à leurs sources et les autres compilées habituellement d'après les documents officiels dignes de foi.

La preuve évidente de l'effort et de l'activité, avec lesquels ce Bureau tâche d'exécuter son nouveau programme, est mise en relief, par l'abondance des éléments statistiques divulgués dans plusieurs de ses publications (4 Bulletins annuels, 3 trimestriels, 6 mensuels), ainsi que par les informations détachées fournies, soit à la presse périodique, journaux et revues, soit à d'autres départements de l'Union, des États et des Municipalités, soit encore aux particuliers qui sollicitent des éclaircissements.

La situation actuelle des services de statistique au Brésil a certainement contribué pour que le Ministre des Affaires Étrangères résolut, à une des réunions effectuées, au début de l'année dernière pour l'uniformisation des travaux de cette nature, de proposer la désignation d'une Commission ayant pour objet d'organiser un recueil de renseignements, qui permette au Brésil de figurer plus régulièrement aux publications internationales de statistique, telles, entr'autres, le Bulletin de la Société des Nations de Genève, le Bulletin de l'Institut International de l'Agriculture à Rome et le Bulletin d'Office Permanent de l'Institut International de Statistique à la Haye.

C'est en égard à toutes ces raisons, que l'on lance la publication trimestrielle que voici. Elle contiendra le registre des faits économiques intéressant le plus la collectivité, lorsqu'il sera possible de les consigner à de courts intervalles, mensuels ou trimestriels. Cette condition vient d'ailleurs restreindre assez l'index de ses matières, justement à cause de la difficulté d'obtenir avec fréquence et méthode les chiffres officiels nécessaires à sa divulgation.

Nombre de tableaux statistiques de cette série ont été organisés avec des éléments obtenus directement par ce Département à leurs sources d'origine, car on y trouve des résumés sur le commerce extérieur et de cabotage, sur le mouvement des banques et sur le mouvement maritime des ports et finalement, sur le coût de la vie à la ville de Rio de Janeiro. Les autres tableaux publiés divulguent les éléments provenant d'autres sources, à savoir: de la «Camara Syndical dos Correctores de Fundos Publicos», les renseignements sur la vente des titres, les cotations et le cours du change aux marchés de Rio de Janeiro et São Paulo; de la «Caixa de Amortisamento», les totaux concernant la circulation monétaire; du «Banco do Brasil» les chiffres ayant rapport

à ses bilans mensuels et aux achats d'or pour compte du Gouvernement Federal; de la «Directoria de Estatística da Produção do Ministerio da Agricultura» les chiffres de la production minérale et métallurgique au Brésil; de la «Secção de Bio-estatística da Directoria Geral de Saúde Pública» les renseignements sur le mouvement démographie-sanitaire dans cette Capitale; de la «Directoria de Estatística Geral» et de la «Inspectoria de Policia Marítima do Ministerio da Justiça» le rapport sur les arrivées et départs de passagers aux ports de Rio de Janeiro et Santos; du «Départamento de Aeronautica Civil» le registre du trafic aérien commercial au Brésil; de la «Caixa Económica» les renseignements sur les dépôts et emprunts qui s'y effectuent; des bureaux du Trésor Fédéral et de la «Comissão de Estudos Financeiros e Económicos dos Estados e Municípios» les divers éléments sur les finances publiques; et finalement, de la «Sub-Directoría de Estatística e Archivo da Prefeitura do Distrito Federal» les divers renseignements sur la consommation de l'énergie électrique et du gaz, sur le service téléphonique, sur les constructions d'habitations, etc, dans cette Capitale.

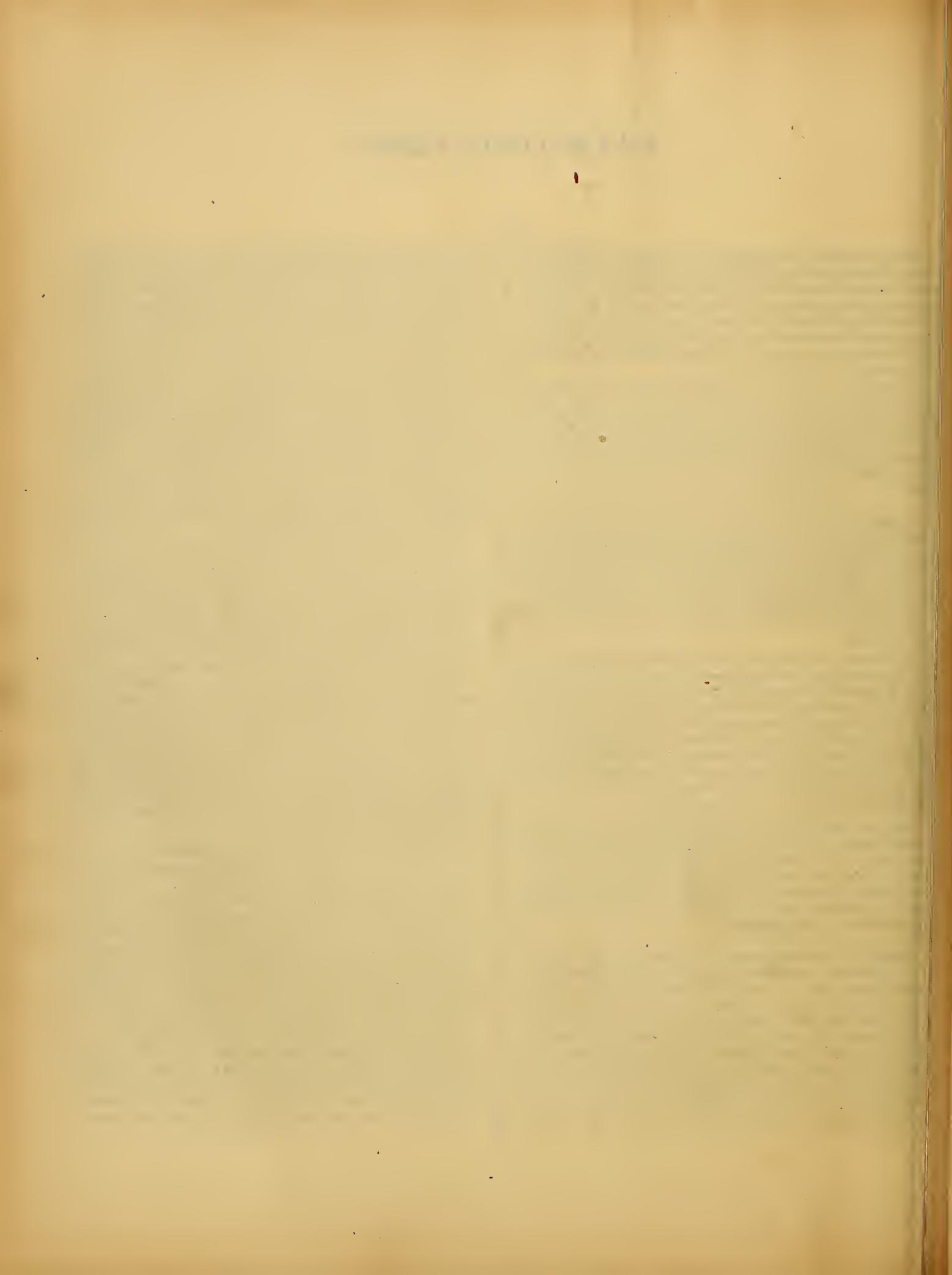
Ainsi l'on constate que presque toutes les statistiques réunies dans cette publication sont officielles, à l'exception seul des résumés sur les «faillites et concordats» et sur la «fréquence des ouvriers aux fabriques de filature et tissage de coton du District Fédéral et de l'État de Rio de Janeiro», résumés obtenus moyennant le concours de sources d'information privées telles que le «Monitor Mercantil» et le «Centro Industrial de Fiação e Tecelagem de Algodão» de cette Capitale.

Cette publication contient 81 tableaux, dont quelques uns comprennent plusieurs pages. La comparaison des résultats relatifs à une période de plus de 7 ans, à partir de 1928, est faite, dans sa première partie, en ne tenant compte que des chiffres mensuels, tandis que dans la partie suivante, on ne considère que les résumés annuels. Par rapport à tous les sujets dont elle s'occupe, la base de comparaison des indices correspond à la moyenne mensuelle de la période biennale de 1928-1929. Finalement dans la dernière partie des tableaux, les chiffres de la Recette et de la Dépense Publique de l'Union, des États et Municipalités, pendant la période le 1931-1934, ont été inclus sans être d'ailleurs compris dans la comparaison mensuelle.

Néanmoins ce travail représente une partie minime de ce que l'on pourrait faire avec des éléments de source officielle, malgré la difficulté à obtenir chaque mois des informations régulières.

Pour atteindre avec succès le but souhaité de façon à fournir au public intéressé la connaissance précise de la situation économique du pays, une collaboration efficace des divers organes de l'Administration Publique, Fédérale, des États et Municipalités, est nécessaire, grâce à laquelle on puisse amplifier, autant que possible, le recueil initié à présent, le rapportant de préférence aux faits qui fournissent les meilleures indications pour l'étude et l'appréciation des conditions réelles du milieu brésilien, particulièrement en ce qui concerne les faits du domaine économique et autres qui leurs sont directement liés.

Voici ce que la «Directoria de Estatística Económica e Financeira do Tesouro Nacional» attend pour pousser à bon terme une des initiatives qui se justifient d'avantage au moment actuel, en vue de la convenance et de la nécessité de divulguer tant au Brésil qu'à l'étranger la connaissance de nos possibilités et de nos ressources économiques.



I

ESTATISTICAS MENSAES  
MONTHLY STATISTICS  
STATISTIQUES MENSUELLES



## 1 - Importação e Exportação de mercadorias

3

## Imports and Exports of merchandise

## Importation et Exportation de marchandises

## 2 - Commercio de Cabotagem do Brasil

## Coastwise Trade of Brazil

## Commerce de Cabotage du Brésil

### **3 - Valor medio, por tonelada, das Mercadorias do Commercio Exterior e de Cabotagem**

5

Average value of Goods, per ton, of the Foreign and Coastwise Trade

## Valeur moyenne, par tonne, des Marchandises du Commerce Extérieur et de Cabotage

#### 4 - Exportação de Café para o Exterior do Brasil

### Exports of Coffee to Foreign Countries

### Exportation de Café à destination de l'étranger

#### 5 - Peso e valor das Mercadorias exportadas com exclusão do Café

7

**Weight and Value of the exported Goods (excluding coffee)**

## Poids et valeur des Marchandises exportées, non compris le Café

## 6 - Exportação de Algodão em Rama para o Exterior do Brasil

### Exports of Raw Coton to Foreign Countries

## Exportation de Cotton en laine à destination de l'étranger

## 7 - Exportação de Cacáo para o Exterior do Brasil

Exports of Cocoa seeds to Foreign Countries

Exportation du Cacáo en fèves à destination de l'étranger

9

8 - Valor medio, em milréis, por tonelada, das Principaes Mercadorias exportadas para o Exterior do Brasil

Average value, in milréis, per ton, of the Principal Merchandise exported to Foreign Countries

Valeur moyenne, en milréis, par tonne, des Principales Marchandises exportées à destination de l'Étranger

**8 - Valor medio, em milréis, por tonelada, das Principaes Mercadorias exportadas para o Exterior do Brasil**

11

Average value, in milreis, per ton, of the Principal Merchandise exported to Foreign Countries

## para o Exterior do Brasil

Valeur moyenne, en milreis, par tonne, des Principales Marchandises exportées à destination de l'Étranger

**(CONTINUAÇÃO)**

**(CONTINUED)**

(SUITE)

8 - Valor medio, em milréis, por tonelada, das Principaes Mercadorias exportadas para o Exterior do Brasil

Average value, in milreis, per ton, of the Principal Merchandise exported to Foreign Countries  
 Valeur moyenne, en milreis, par tonne, des Principales Marchandises exportées à destination de l'Étranger

## 9 - Valor medio, em milreis, por tonelada, das Principaes Mercadorias importadas no Brasil

13

Average value, in milreis, per ton, of the Principal Merchandise imported in Brazil

Valeur moyenne, en milréis, par tonne, des Principales Marchandises importées au Brésil

MATERIAS PRIMAS  
RAW MATERIALS  
MATIÈRES PREMIÈRES

Annos e mezes Years and months Années et mois	MATERIAS PRIMAS RAW MATERIALS MATIÈRES PREMIÈRES															
	Anilinas e seme- lhantes Aniline and the like Couleurs d'aniline et simili- aires	Briquet- tes Patent fuel Briquet- tes	Carvão de pedra Coal Charbon de terre	Cimento Coke Cement	Ferro em barra e verga- lhões Iron, bar and rod Fer en lingots et en verges	Ferro em chapas simples Iron, plates and sheets Fer en tôles simples et lami- nées	Gazolina Gasoline Gazoline (essence)	Juta em bruto Raw jute	Kero- zene Kero- zene (Lamp- oil)	Lã em fio para tecelagem Yarn Jute en brut	Linho em fio torcido ou linha Yarn and thread	Pasta de madeira para fabricação de papel Wood pulp for the manufacture of paper	Pelles e couros preparados e curtidos Skins and hides, tan- ned or otherwise prepared	Seda animal em fio para tecelagem Animal silk yarn	Pellets à tissage de soie animale	
	Anilina and the like															
1928-1929.....	17.435	69	59	85	121	342	508	483	1.562	492	27.082	18.024	505	53.327	80.967	23.618
1930.....	24.162	76	68	96	123	373	510	497	1.532	517	21.278	18.898	529	51.406	73.931	22.385
1931.....	42.640	94	85	136	159	559	683	449	1.596	610	27.290	23.636	682	56.548	82.891	24.169
1932.....	40.338	70	66	96	113	459	541	375	1.312	532	21.078	20.318	495	47.236	68.869	19.170
1933.....	55.490	82	69	84	111	452	582	319	1.223	516	23.027	21.710	468	52.860	53.810	22.954
1934.....	58.263	89	78	120	122	548	779	327	1.341	516	30.236	26.652	599	56.149	56.734	26.273
1935.....	71.715	119	104	152	152	722	948	480	2.064	696	35.342	47.128	721	114.797	82.148	31.071
Media Average-Moyenne																
1933 - I.....	33.040	56	61	108	102	418	506	333	1.100	392	17.538	17.825	351	39.428	54.056	17.454
II.....	28.979	64	58	89	103	493	496	306	1.644	593	20.003	18.509	410	50.115	55.984	19.856
III.....	41.309	68	62	73	90	334	519	435	1.120	641	19.399	14.817	405	42.898	50.126	22.265
IV.....	62.012		62	74	105	376	479	285	1.069	458	20.056	17.029	414	45.454	47.604	17.456
V.....	48.496		62	87	107	457	518	287	1.068	587	21.675	17.322	429	53.874	46.620	21.134
VI.....	64.194	75	67	101	129	404	531	793	1.185	694	21.205	21.568	490	51.939	51.804	23.966
VII.....	65.558		72	104	137	396	620	300	1.294	536	24.852	17.959	466	69.276	54.161	21.771
VIII.....	77.265	91	76	63	137	577	597	315	1.427	609	28.625	33.235	545	53.854	53.374	27.398
IX.....	65.960		77	107	134	487	589	241	1.366	299	27.101	25.416	572	63.123	51.418	27.172
X.....	62.641	84	75	117	133	599	605	351	1.344	551	27.247	27.944	541	67.517	57.077	24.258
XI.....	49.288		79	95	141	418	680	395	1.311	601	27.141	27.919	488	62.781	57.717	25.451
XII.....	60.623	92	77	51	128	525	766	342	1.290	456	30.210	23.886	565	56.839	66.129	23.677
1934 - I.....	65.912		75	117	113	479	709	346	1.329	517	31.105	30.712	560	81.590	58.826	22.858
II.....	63.022	87	76	120	117	511	785	368	1.268	549	33.865	26.570	599	82.453	57.128	25.174
III.....	59.163	91	76	110	131	520	727	317		502	30.433	22.466	605	68.328	58.977	23.951
IV.....	66.178		76	133	124	572	756	312	1.324	495	28.451	25.912	612	32.183	56.107	31.465
V.....	64.826	192	82	121	134	612	870	430	1.380	493	35.270	29.319	663	70.357	58.137	26.921
VI.....	66.311	97	91	134	145	692	870	383	1.603	701	40.472	30.128	676	83.506	64.736	27.371
VII.....	49.440	77	77	119	143	568	783	300	1.395	532	33.169	38.112	568	67.500	55.880	26.351
VIII.....	46.062		79	123	159	587	812	415	1.377	567	32.279	30.730	583	59.764	53.867	25.286
IX.....	58.552	101	75	116	127	550	705	297	1.322	554	29.718	21.357	584	23.415	55.315	27.688
X.....	49.517		74	127	99	508	761	354	1.257	481	27.900	17.462	635	51.589	57.848	22.983
XI.....	54.509	120	69	144	105	550	763	349	1.197	582	26.951	35.636	550	71.776	54.138	30.530
XII.....	55.198	104	75	105	103	489	715	269	1.249	393	26.893	35.147	563	57.088	52.985	24.900
1935 - I.....	41.802	84	67	114	93	487	769	323	1.425	577	24.003	33.096	539	72.941	51.804	24.297
II.....	62.702	96	92	144	120	613	879	444	1.554	634	33.526	50.607	606	100.294	75.625	36.047
III.....	61.548		93	144	137	651	839	440	1.758	665	33.524	41.593	779	81.776	82.566	32.381
IV.....	78.493	117	93	156	138	733	901	431	1.877	486	33.622	47.698	719	142.407	84.892	45.042
V.....	78.445	175	105	171	140	780	917	542	2.664	915	37.357	42.699	800	142.328	85.164	41.910
VI.....	82.726	111	104	183	158	835	979	550	2.120	743	38.163	39.786	728	202.585	82.216	44.133
VII.....	82.643	163	105	178	185	834	1.072	528	2.145	906	33.170	50.606	729	103.540	85.303	28.853
VIII.....	73.070	177	119	186	182	837	1.030	519	2.195	728	37.220	51.872	744	99.207	77.893	35.014
IX.....	66.261	131	103	157	173	853	1.019	538	2.254	598	36.490	35.619	736	94.810	84.710	43.897
X.....	60.065	124	118	180	173	746	1.086	434	2.097	772	36.068	50.086	771	110.527	86.101	20.614
XI.....	77.123	132	119	171	157	811	1.006	578	2.178	787	37.328	48.641	795	119.237	89.082	28.830
XII.....	72.637	117	122	132	172	823	999	551	2.104	871	38.483	53.224	733	137.222	93.827	21.128
1936 - I.....	68.218		117	205	149	780	1.034	478	2.077	614	35.674	56.369	744	169.674	96.319	20.231
II.....	75.394	131	115	157	159	790	972	446	2.044	585	37.078	62.705	716	60.595	98.403	21.836
III.....	72.016	135	121	224	180	844	1.140	529	2.222	633	39.446	48.288	743	126.029	89.977	23.418
IV.....	64.642	158	122	223	154	853	957	562	2.217	738	39.290	59.218	740	124.034	90.093	21.611
V.....																
VII.....																
VIII.....																
IX.....																
X.....																
XI.....																
XII.....																

Nota O valor a bordo não inclue os direitos aduaneiros. (Note The value on board does not include the custom duties. – Note Non compris dans la valeur à bord, les droits de douane).





<sup>16</sup> 9 - Valor medio, em mil réis, por tonelada, das Principaes Mercadorias importadas no Brasil.

Average value, in milreis, per ton, of the Principal Merchandise imported in Brazil.

Valeur moyenne, en milles, par tonne, des Principales Marchandises importées au Brésil

(CONTINUACÃO)

(CONTINUED)

(SUITE)

**ARTIGOS DESTINADOS Á ALIMENTAÇÃO  
FOOD STUFFS  
ARTICLES DESTINÉS À L'ALIMENTATION**

9 - Valor medio, em mil réis, por tonelada, das Principaes Mercadorias importadas no Brasil. 17

Average value, in milreis, per ton, of the Principal Merchandise imported in Brazil.

Valeur moyenne, en milreis, par tonne, des Principales Marchandises importées au Brésil.

(CONCLUSÃO)

#### (CONCLUSION)

(FIN)

## 10 - Movimento de Embarcações no Porto do Rio de Janeiro

Shipping Movement in the Port of Rio de Janeiro

Mouvement de Navires dans le Port de Rio de Janeiro

ENTRADAS E SAÍDAS DE EMBARCAÇÕES SEGUNDO AS NACIONALIDADES  
ARRIVALS AND DEPARTURES OF SHIPS ACCORDING TO THE NATIONALITIES  
ENTRÉES ET SORTIES DE NAVIRES SUIVANT LES NATIONALITÉS

Annos e mezes Years and months Années et mois	Total				Brasileiras Brazilian Brésiliens				Estrangeiras Foreign Etrangers			
	Entradas Arrivals Entrées		Saídas Departures Sorties		Entradas Arrivals Entrées		Saídas Departures Sorties		Entradas Arrivals Entrées		Saídas Departures Sorties	
	Embarcações Ships Navires	Toneladas Tons Tonnes	Embarcações Ships Navires	Toneladas Tons Tonnes	Embarcações Ships Navires	Toneladas Tons Tonnes	Embarcações Ships Navires	Toneladas Tons Tonnes	Embarcações Ships Navires	Toneladas Tons Tonnes	Embarcações Ships Navires	Toneladas Tons Tonnes
Media Average-Moyenne												
1928-1929.....	364	1.032.446	363	1.026.618	174	200.605	174	201.856	190	831.841	189	824.762
1930.....	341	1.038.004	341	1.019.546	169	197.848	169	197.625	172	840.156	172	821.921
1931.....	135	954.086	335	955.089	184	226.260	184	226.672	151	727.826	151	728.417
1932.....	313	936.346	313	936.346	173	221.985	173	221.985	140	714.361	140	714.361
1933.....	330	964.257	329	962.581	183	238.751	183	238.196	147	725.506	146	724.385
1934.....	319	953.765	320	953.891	175	222.898	176	223.540	144	730.867	144	730.351
1935.....	327	935.526	327	938.134	174	205.592	174	207.945	153	729.934	153	730.189
1934 - I.....	312	939.042	323	955.850	172	213.676	181	226.120	140	725.366	142	729.730
II.....	298	882.318	295	869.519	162	217.550	160	206.013	136	664.768	135	663.506
III.....	330	1.046.901	332	1.051.113	170	223.215	173	232.891	160	823.686	159	818.222
IV.....	318	954.787	313	950.747	178	228.665	171	221.222	140	726.122	142	729.525
V.....	316	952.953	315	945.875	172	230.338	173	228.206	144	722.615	142	717.669
VI.....	325	954.557	330	973.811	188	239.410	191	250.293	137	715.147	139	723.518
VII.....	309	913.169	305	871.900	178	228.940	175	212.516	131	684.229	130	659.384
VIII.....	342	991.138	337	993.064	191	236.698	191	244.824	151	754.440	146	748.240
IX.....	298	875.821	298	887.838	149	180.508	149	179.107	149	695.313	149	708.731
X.....	345	1.087.424	351	1.100.455	177	220.387	181	229.408	168	867.037	170	871.047
XI.....	312	916.919	313	918.058	172	207.900	171	204.701	140	709.019	142	713.357
XII.....	322	930.151	322	928.458	190	247.487	191	247.178	132	682.664	131	681.280
1935 - I.....	283	778.759	287	783.370	153	170.807	156	171.554	130	607.952	131	611.816
II.....	298	782.169	293	767.025	173	215.114	171	214.141	125	567.055	122	552.884
III.....	328	951.606	327	956.032	175	231.375	174	224.966	153	720.231	153	731.066
VI.....	319	969.169	318	947.091	159	206.096	159	213.206	160	763.073	159	733.885
V.....	328	928.563	319	931.010	173	215.093	163	192.379	155	713.470	156	738.631
VI.....	300	891.608	303	906.037	160	173.892	160	178.575	140	717.716	143	727.462
VII.....	310	879.491	314	922.852	155	163.889	157	200.142	155	715.602	157	722.710
VIII.....	332	968.778	337	978.515	174	195.628	177	204.816	158	773.150	160	773.699
IX.....	366	1.077.959	367	1.083.256	193	249.456	193	249.456	173	828.503	174	833.800
X.....	391	1.144.515	390	1.130.777	215	272.972	216	273.017	176	871.543	174	857.760
XI.....	309	899.991	307	900.729	160	165.225	160	165.225	149	734.766	147	735.504
XII.....	357	953.707	356	950.913	199	207.565	199	207.860	158	746.142	157	743.053
1936 - I.....	299	886.107	319	920.073	173	203.149	196	214.990	126	682.958	123	705.083
II.....	299	859.844	294	821.800	166	197.185	165	188.802	133	662.659	129	632.998
III.....	298	852.811	305	872.306	165	212.326	171	222.014	133	640.485	134	650.292
IV.....	310	933.233	328	1.003.017	170	229.491	173	223.925	140	703.742	155	779.092
V.....	311	882.056	321	877.373	169	199.454	180	218.666	142	682.602	141	658.707
VI.....												
VII.....												
VIII.....												
IX.....												
X.....												
XI.....												
XII.....												

Nota. - No ultimo triennio (1932 a 1934), o numero de embarcações entradas e saídas no Porto do Rio de Janeiro representa mais de 12 % do movimento geral de todos os portos do Brasil, equivalendo a respectiva tonelagem a mais de  $\frac{1}{4}$ , ou 25,4 %, da tonelagem total. (Note. - During the last three years (1932 to 1934), the number of arrivals and departures of vessels at the port of Rio de Janeiro corresponds to 12 % of the general movement in all ports of Brazil, the respective tonnage being equal approximately  $\frac{1}{4}$  or 25,4 % of the total tonnage. - Note. - Dans les dernières trois années (1932 à 1934), le nombre d'entrées et de sorties des navires dans le port de Rio de Janeiro est en rapport de plus de 12 % avec le mouvement général de tous les ports du Brésil, équivalant le respectif tonnage à plus de  $\frac{1}{4}$ , ou 25,4 %, du tonnage total).

## 11 - Movimento de Embarcações no Porto de Santos

19

## Shipping Movement in the Port of Santos

## Mouvement de Navires dans le Port de Santos

ENTRADAS E SAÍDAS DE EMBARCAÇÕES SEGUNDO AS NACIONALIDADES  
 ARRIVALS AND DEPARTURES OF SHIPS ACCORDING TO THE NATIONALITIES  
 ENTRÉES ET SORTIES DE NAVIRES SUIVANT LES NATIONALITÉS

Annos e mezes Years and months Années et mois	Total				Brasileiras Brazilian Brésiliens				Estrangeiras Foreign Etrangers			
	Entradas Arrivals Entrées		Saídas Departures Sorties		Entradas Arrivals Entrées		Saídas Departures Sorties		Entradas Arrivals Entrées		Saídas Departures Sorties	
	Embarcações Ships Navires	Toneladas Tons Tonnes	Embarcações Ships Navires	Toneladas Tons Tonnes	Embarcações Ships Navires	Toneladas Tons Tonnes	Embarcações Ships Navires	Toneladas Tons Tonnes	Embarcações Ships Navires	Toneladas Tons Tonnes	Embarcações Ships Navires	Toneladas Tons Tonnes
	Media Average-Moyenne											
I 1928-1929.....	276	877.890	278	878.581	130	180.203	133	186.616	146	697.687	145	691.965
II.....	265	901.692	267	911.082	121	168.568	122	171.503	144	733.124	145	739.579
III.....	256	862.508	254	858.159	124	184.696	123	184.265	132	677.812	131	673.894
IV.....	178	613.445	177	611.813	86	133.851	86	133.534	92	479.594	91	478.279
V.....	247	865.240	247	866.117	116	172.345	116	172.897	131	692.395	131	693.220
VI.....	239	856.477	238	855.618	107	169.213	106	168.665	132	687.264	132	686.953
VII.....	247	872.021	246	867.379	105	162.594	104	161.391	142	709.427	142	705.988
VIII.....	256	896.587	252	887.719	120	180.710	113	165.918	136	715.877	139	721.801
IX.....	213	747.153	215	751.206	95	155.699	101	167.925	118	591.454	114	583.281
X.....	246	887.200	244	884.883	120	191.677	116	184.617	126	695.523	128	700.266
XI.....	238	864.901	236	860.565	102	160.001	102	158.213	136	704.900	134	702.352
XII.....	253	931.779	256	927.562	110	182.417	113	188.970	143	749.362	143	738.682
I 1930.....	239	902.596	240	906.651	99	174.100	97	163.293	140	728.496	143	743.358
II.....	242	831.139	239	821.813	111	175.677	112	182.444	131	655.462	127	639.369
III.....	237	877.157	235	880.847	98	154.664	98	158.274	139	722.493	137	722.573
IV.....	218	736.832	219	737.870	102	146.840	98	135.872	116	589.992	121	601.998
V.....	245	905.035	248	909.245	105	174.182	110	184.722	140	730.853	138	724.523
VI.....	243	868.525	241	873.975	110	163.140	107	159.691	133	705.385	134	714.284
VII.....	234	828.828	234	824.990	109	171.452	110	174.041	125	657.376	124	650.949
I 1931.....	233	838.027	224	808.130	96	149.740	95	147.276	137	688.287	129	660.854
II.....	217	784.112	225	795.719	93	151.440	96	149.195	124	632.672	129	646.524
III.....	238	855.060	227	827.249	99	161.945	96	154.646	139	693.115	131	672.603
IV.....	239	879.986	242	890.132	97	154.883	98	161.541	142	725.103	144	728.591
V.....	256	902.791	254	899.693	108	159.596	107	163.439	148	743.195	147	736.254
VI.....	247	894.134	255	915.297	104	160.657	109	168.477	143	733.477	146	746.820
VII.....	252	864.082	247	842.595	104	154.568	100	145.814	148	709.514	147	696.781
VIII.....	275	944.410	275	948.860	119	186.868	117	185.349	156	757.542	158	763.511
IX.....	237	781.309	232	773.745	102	148.375	101	151.353	135	632.934	131	622.392
X.....	274	964.969	277	966.320	124	192.218	125	189.468	150	772.751	152	776.852
XI.....	241	860.639	244	861.457	107	167.894	106	166.441	134	692.745	138	695.016
XII.....	254	894.736	249	879.355	104	162.944	101	153.691	150	731.792	148	725.664
I 1932.....	277	936.936	266	912.211	134	220.142	129	212.269	143	716.794	137	699.942
II.....	261	898.375	257	887.255	120	171.567	118	169.707	141	726.808	139	717.548
III.....	261	858.466	259	857.569	125	183.405	123	184.595	136	675.061	136	672.974
IV.....	273	950.638	268	929.907	123	185.397	125	191.387	150	765.241	143	738.520
V.....	284	921.055	278	902.139	132	181.657	127	169.336	152	739.398	151	732.803
VI.....												
VII.....												
VIII.....												
IX.....												
X.....												
XI.....												
XII.....												

Nota. — No ultimo tricénio (1932 a 1934), o numero de embarcações entradas e saídas no porto de Santos corresponde a 8,6 % do movimento geral em todos os portos do Brasil, equivalendo a respectiva tonelagem a cerca de 21 % do total. (Note. — During the last three years (1932 to 1934), the number of arrivals and departures of vessels at the port of Santos corresponds to 8,6 % of the general movement in all ports of Brazil, the respective tonnage being equal approximately 21 % of the total.) — Note. — Dans les dernières trois années (1932 à 1934), le nombre d'entrées et de sorties des navires dans le port de Santos est en rapport de 8,6 % avec le mouvement général de tous les ports du Brésil, équivalant le respectif tonnage à environ 21 % du total).

## 12 - Número de Embarcações entradas nos Portos do Rio de Janeiro e de Santos

Number of Ships arrived in the Ports of Rio de Janeiro and Santos

Nombre de Navires entrés dans les Ports de Rio de Janeiro et Santos

Annos e mezes Years and months Années et mois	NUMERO DE EMBARCAÇÕES ENTRADAS NUMBER OF SHIPS ARRIVED NOMBRE DE NAVIRES ENTRÉS														Percentagem das embarcações nacionais entradas em relação às estrangeiras Percentage of national ships arrived in relation to foreign ones Pourcentage des navires nationaux entrés par rapport aux étrangers		
	Total				Porto do Rio de Janeiro Port of Rio de Janeiro Port de Rio de Janeiro				Porto de Santos Port of Santos Port de Santos								
	Nacionaes National Nationaux		Estrangeiras Foreign Etrangers		Nacionaes National Nationaux		Estrangeiras Foreign Etrangers		Nacionaes National Nationaux		Estrangeiras Foreign Etrangers						
	Quantidade Quantity Quantité	Indice Index Indice	Quantidade Quantity Quantité	Indice Index Indice	Quantidade Quantity Quantité	Indice Index Indice	Quantidade Quantity Quantité	Indice Index Indice	Quantidade Quantity Quantité	Indice Index Indice	Quantidade Quantity Quantité	Indice Index Indice	Rio de Janeiro	Santos	Nos 2 portos, conjuntamente In the 2 ports, jointly Dans les 2 ports, réunis		
Media Average-Moyenne																	
1928-1929=100	304	100	336	100	174	100	190	100	130	100	146	100	91,6	89,0	90,5		
1930	290	95	316	94	169	97	172	91	121	93	144	99	98,3	84,0	91,8		
1931	308	101	283	84	184	106	151	79	124	95	132	90	121,9	93,9	108,8		
1932	259	85	232	69	173	99	140	74	86	66	92	63	123,6	93,5	111,6		
1933	299	98	278	83	183	105	147	77	116	89	131	90	124,5	88,5	107,6		
1934	282	93	276	82	175	101	144	76	107	82	132	90	121,5	81,0	102,2		
1935	279	92	295	88	174	100	153	81	105	81	142	97	113,7	73,9	94,6		
1934 - I	292	96	276	82	172	99	140	74	120	92	136	93	122,9	88,2	105,8		
II	257	85	254	76	162	93	136	72	95	73	118	81	119,1	80,5	101,2		
III	290	95	286	85	170	98	160	84	120	92	126	86	106,3	95,2	101,4		
IV	280	92	276	82	178	102	140	74	102	78	136	93	127,1	75,0	101,4		
V	282	93	257	85	172	99	144	76	110	85	143	98	119,4	76,9	98,3		
VI	287	94	277	82	188	108	137	72	99	76	140	96	137,2	70,7	103,6		
VII	289	95	262	78	178	102	131	69	111	85	131	90	135,9	84,7	110,3		
VIII	289	95	290	86	191	110	151	79	98	75	139	95	126,5	70,5	99,7		
IX	251	83	265	79	149	86	149	78	102	78	116	79	100,0	87,9	94,7		
X	282	93	308	92	177	102	168	88	105	81	140	96	105,4	75,0	91,6		
XI	282	93	273	81	172	99	140	74	110	85	133	91	122,9	82,7	103,2		
XII	299	98	257	76	190	109	132	69	109	84	125	86	143,9	87,2	116,3		
1935 - I	249	82	267	79	153	88	130	68	96	74	137	94	117,7	70,1	93,2		
II	266	87	249	74	173	99	125	66	93	72	124	85	138,4	75,0	106,8		
III	274	90	292	87	175	100	153	80	99	76	139	95	114,3	71,2	93,8		
IV	256	84	302	90	159	91	160	84	97	75	142	97	99,4	68,3	84,8		
V	281	92	303	90	173	99	155	82	108	83	148	101	111,6	73,0	92,7		
VI	264	87	283	84	160	92	140	74	104	80	143	98	114,3	72,7	93,5		
VII	259	85	303	90	155	89	155	82	104	80	148	101	100,0	70,3	85,4		
VIII	293	96	314	93	174	100	158	83	119	92	156	107	110,1	76,3	93,5		
IX	295	97	308	92	193	111	173	91	102	78	135	92	111,6	75,6	95,7		
X	339	112	326	97	215	124	176	93	124	95	150	103	122,2	82,7	104,0		
XI	267	88	283	84	160	92	149	78	107	82	134	92	107,4	79,8	94,3		
XII	303	100	308	92	199	114	158	83	104	80	150	103	125,9	69,3	98,4		
1936 - I	307	101	269	80	173	99	126	66	134	103	143	98	137,3	93,7	114,7		
II	286	94	274	82	166	95	133	70	120	92	141	97	124,8	85,1	104,7		
III	290	95	269	80	165	95	133	70	125	96	136	93	124,1	91,9	107,7		
IV	293	96	290	86	170	98	140	74	123	95	150	103	121,4	82,0	101,7		
V	301	99	294	87	169	97	142	75	132	102	152	104	119,0	86,8	102,7		
VI																	
VII																	
VIII																	
IX																	
X																	
XI																	
XII																	

Nota. - No tricénio de 1932 a 1934, o numero de embarcações entradas nos portos do Rio de Janeiro e de Santos, representa, conjuntamente, mais de  $\frac{1}{2}$ , ou 21 %, do total das embarcações entradas nos portos nacionais. (Note. - From 1932 to 1934, the number of ships arrived in the ports of Rio de Janeiro and Santos represents, jointly, more than  $\frac{1}{2}$  or 21 % of the total of ships arrived in all national ports. - Note. - Pendant la période 1932-1934, le nombre de navires entrés aux ports de Rio de Janeiro et Santos, représente, réunis, plus de  $\frac{1}{2}$  ou 21 % du total des navires entrés dans les ports nationaux).

### 13 - Tonalagem das Embarcações entradas nos Portos do Rio de Janeiro e de Santos

21

Tonnage of Ships arrived in the Ports of Rio de Janeiro and Santos

Tonnage des Navires entrés dans les Ports de Rio de Janeiro et Santos

#### TONELAGEM DAS EMBARCAÇÕES ENTRADAS TONNAGE OF SHIPS ARRIVED TONNAGE DES NAVIRES ENTRÉS

Percentagem da tonelagem das embarcações nacionais em relação a das estrangeiras

Percentage of tonnage of the national ships in relation to that of the foreign ones

Pourcentage du tonnage des navires nationaux par rapport à celui des étrangers

Annos e meses  
Years and months  
Années et mois

Annos e meses Years and months Années et mois	TONELAGEM DAS EMBARCAÇÕES ENTRADAS TONNAGE OF SHIPS ARRIVED TONNAGE DES NAVIRES ENTRÉS														Percentagem da tonelagem das embarcações nacionais em relação a das estrangeiras		
	Total				Porto do Rio de Janeiro Port of Rio de Janeiro Port de Rio de Janeiro				Porto de Santos Port of Santos Port de Santos				Percentage of tonnage of the national ships in relation to that of the foreign ones				
	Nacionaes National Nationaux		Estrangeiras Foreign Etrangers		Nacionaes National Nationaux		Estrangeiras Foreign Etrangers		Nacionaes National Nationaux		Estrangeiras Foreign Etrangers		Pourcentage du tonnage des navires nationaux par rapport à celui des étrangers				
	1000 Toneladas Tons Tonnes	Indice Index Index	1000 Toneladas Tons Tonnes	Indice Index Index	1000 Toneladas Tons Tonnes	Indice Index Index	1000 Toneladas Tons Tonnes	Indice Index Index	1000 Toneladas Tons Tonnes	Indice Index Index	1000 Toneladas Tons Tonnes	Indice Index Index	Rio de Janeiro	Santos	Nos 2 portos, conjuntamente In the 2 ports, jointly Dans les 2 ports, réunis		
Media average—Moyenne																	
1928-1929=100..	380	100	1.530	100	200	100	832	100	180	100	698	100	24,0	25,8	24,8		
930.....	367	97	1.573	103	198	99	840	101	169	94	733	105	23,6	23,1	23,3		
931.....	411	108	1.406	92	226	113	728	88	185	103	678	97	31,0	27,3	29,2		
932.....	356	94	1.193	78	222	111	714	86	134	74	479	69	31,1	28,0	29,8		
933.....	411	108	1.418	93	239	120	725	87	172	96	693	99	33,0	24,8	29,0		
934.....	392	103	1.418	93	223	112	731	88	169	94	687	98	30,5	24,6	27,6		
935.....	368	97	1.439	94	206	103	730	88	162	90	709	102	28,2	22,8	25,6		
1934 - I.....	394	104	1.441	94	213	107	725	67	181	101	716	103	29,4	25,3	27,3		
II.....	373	98	1.256	82	217	109	665	80	156	87	591	85	32,6	26,4	29,7		
III.....	415	109	1.510	99	223	112	824	99	192	107	695	99	27,1	27,6	27,3		
IV.....	389	102	1.431	94	229	115	726	87	160	89	705	101	31,5	22,7	27,2		
V.....	413	109	1.472	96	230	115	723	87	183	102	749	107	31,8	24,4	28,1		
VI.....	413	109	1.444	94	239	120	715	86	174	97	729	104	33,4	23,9	28,6		
VII.....	405	107	1.340	88	229	115	684	82	176	98	656	94	33,5	26,8	30,2		
VIII.....	391	103	1.476	96	237	119	754	91	154	86	722	103	31,4	21,3	26,5		
IX.....	327	86	1.285	84	180	90	695	84	147	82	590	85	25,0	24,0	25,4		
X.....	394	104	1.598	104	220	110	867	104	174	97	731	105	25,4	23,8	24,7		
XI.....	371	98	1.414	92	208	104	709	85	163	91	705	101	29,3	23,1	26,2		
XII.....	419	110	1.340	88	248	124	683	82	171	95	657	94	36,3	26,0	31,3		
1935 - I.....	321	84	1.296	85	171	86	608	73	150	83	688	99	28,1	21,8	24,7		
II.....	366	96	1.200	78	215	108	567	68	151	84	633	91	37,9	23,9	30,5		
III.....	393	103	1.413	92	231	116	720	86	162	90	693	99	32,1	23,4	27,8		
IV.....	361	95	1.488	97	206	103	763	92	155	86	725	104	26,9	21,4	24,3		
V.....	375	99	1.456	95	215	108	713	86	160	88	743	106	30,1	21,5	25,7		
VI.....	335	88	1.451	95	174	87	718	86	161	89	733	105	24,2	22,0	23,1		
VII.....	319	84	1.425	93	164	82	716	86	155	86	709	108	22,9	21,9	22,4		
VIII.....	382	101	1.531	100	195	97	773	93	187	104	752	109	25,2	24,7	25,0		
IX.....	398	105	1.461	95	250	125	828	100	148	82	633	91	30,2	23,4	27,2		
X.....	465	122	1.644	107	273	136	871	105	192	107	773	111	31,3	24,8	28,3		
XI.....	333	88	1.428	93	165	82	735	88	168	93	693	99	22,4	24,2	23,3		
XII.....	371	98	1.478	97	208	104	746	90	163	91	732	105	27,9	22,3	25,1		
1936 - I.....	423	111	1.400	91	203	101	683	82	220	122	717	103	29,7	30,6	30,2		
II.....	369	97	1.380	91	197	98	662	80	172	95	727	104	29,7	23,6	26,6		
III.....	396	104	1.316	86	212	106	641	77	184	102	675	97	33,1	27,3	30,1		
IV.....	415	109	1.469	96	230	115	704	85	185	103	765	110	32,7	24,2	28,3		
V.....	381	100	1.422	93	199	99	683	82	182	101	739	106	29,1	24,6	26,8		
VII.....																	
VIII.....																	
IX.....																	
X.....																	
XI.....																	
XII.....																	

Nota. - No triénio de 1932 a 1934, a tonelagem das embarcações entradas nos portos do Rio de Janeiro e de Santos, conjuntamente, representa mais de 46 % do total da tonelagem das embarcações entradas em todos os portos nacionais, na mesma época. (Note. - From 1932 to 1934, the tonnage of ships arrived in the ports of Rio de Janeiro and Santos, jointly, represents more than 46 % of the total of tonnage of ships arrived in all national ports, at the same period. - Note. - Pendant la période 1932-1934, le tonnage des navires entrés aux ports de Rio de Janeiro et Santos, représente, réunis, plus de 46 % du total du tonnage des navires entrés dans tous les ports nationaux, à la même époque).

## 14 - Movimento de Passageiros no Porto do Rio de Janeiro

Movement of Passengers in the Port of Rio de Janeiro

Mouvement de Passagers dans le Port de Rio de Janeiro

Annos e mezes Years and months Années et mois	Passageiros Passengers Passagers		ENTRADAS DE PASSAGEIROS SEGUNDO AS NACIONALIDADES ARRIVALS OF PASSENGERS ACCORDING TO THE NATIONALITIES ARRIVÉES DE PASSAGERS SUIVANT LES NATIONALITÉS													
	Entradas	Sahidas	Brasileiros	Allemaes	Franceses	Hespanhôes	Inglezes	Italianos	Portuguezes	Outros europeus	Norte-americanos	Outros americanos	Japonezes	Outros asiaticos	Outras naciona- lidades	
	Arrivals	Departures	Brazilians	Germans	Frenchmen	Spaniards	Englishmen	Italians	Portuguese	Other europeans	North-americans	Other americans	Japanese	Other asiatics	Other nationalities	
	Arrivées	Départs	Brésiliens	Allemands	Français	Espagnols	Anglais	Italiens	Portugais	Autres européens	Americains du Nord	Autres américains	Japonais	Autres asiatiques	Autres nationalités	
Media Average-Moyenne																
1928-1929.....	9.255	7.066	4.936	272	137	191	242	253	1.830	815	223	179	.....	173	4	
1930.....	7.578	7.448	4.150	389	110	154	199	217	1.116	628	218	229	.....	167	1	
1931.....	6.276	6.340	4.227	193	85	88	184	193	574	263	169	188	.....	111	1	
1932.....	8.126	5.616	6.100	221	86	87	158	184	628	248	160	144	38	71	1	
1933.....	7.311	5.567	5.142	175	89	113	168	150	681	208	183	288	47	66	1	
1934.....	7.172	5.702	4.878	252	98	90	187	162	629	324	200	257	39	53	3	
1935.....	6.700	5.654	4.470	275	113	81	192	137	583	241	219	301	38	49	1	
1934 - I.....	8.144	6.006	6.496	152	62	69	133	197	495	191	111	129	32	71	6	
II.....	7.697	5.808	5.380	234	81	84	215	121	760	288	171	305	25	33	.....	
III.....	7.952	6.723	5.860	273	56	75	168	140	681	363	154	122	25	35	.....	
IV.....	7.368	5.463	5.116	347	70	76	218	133	539	456	148	202	5	56	2	
V.....	7.274	6.026	5.408	18	118	107	128	102	505	354	212	168	5	54	5	
VI.....	7.345	5.483	5.102	357	61	86	208	121	553	461	168	172	8	38	5	
VII.....	6.575	6.097	4.018	299	80	81	142	175	871	399	208	520	12	69	1	
VIII.....	7.473	5.911	4.129	402	240	103	253	158	751	406	339	484	171	32	5	
IX.....	5.771	4.567	3.722	184	81	48	178	166	581	226	165	269	118	29	4	
X.....	6.477	5.275	4.414	244	88	67	186	225	429	270	215	241	39	57	2	
XI.....	6.052	4.936	3.980	260	65	89	173	201	561	243	221	158	15	84	2	
XII.....	7.635	6.128	4.919	248	177	189	246	208	728	231	284	319	9	76	1	
1935 - I.....	5.835	5.642	4.342	259	54	60	141	120	317	160	156	161	19	45	1	
II.....	8.562	5.917	6.181	399	85	91	286	117	685	248	222	192	8	45	3	
III.....	8.407	6.357	6.554	268	76	73	180	99	415	222	225	210	7	48	.....	
IV.....	6.907	5.934	4.306	244	95	75	244	209	865	238	178	301	9	58	.....	
V.....	5.979	5.384	3.882	241	70	67	157	139	677	184	154	253	98	52	5	
VI.....	6.471	4.942	4.395	298	86	89	149	157	280	227	247	400	63	80	.....	
VII.....	7.347	5.477	4.738	314	120	83	135	108	493	241	311	718	55	30	1	
VIII.....	6.338	6.510	3.811	341	411	110	261	132	529	327	312	523	45	35	1	
IX.....	5.788	5.448	3.655	224	91	79	188	172	495	226	183	348	78	43	1	
X.....	6.843	5.419	4.385	202	84	93	184	189	584	307	192	237	26	59	1	
XI.....	6.099	4.883	3.565	333	82	93	227	99	941	306	226	154	30	40	3	
XII.....	6.125	5.933	4.206	175	99	63	156	105	716	209	220	107	12	56	1	
1935 - I.....	6.021	5.871	4.527	201	39	43	186	93	408	196	122	148	8	50	.....	
II.....	8.214	5.961	5.560	245	69	67	303	180	831	272	375	252	13	47	.....	
III.....	8.222	6.278	6.060	261	69	49	241	161	558	339	263	166	11	44	.....	
IV.....	7.735	5.528	4.993	370	97	144	150	193	931	326	211	234	24	32	30	
V.....	6.240	6.098	3.863	299	65	95	194	107	758	326	164	260	67	40	2	
VI.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	
VII.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	
VIII.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	
IX.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	
X.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	
XI.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	
XII.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	

Nota. - Em confronto com o movimento geral de entradas de passageiros nos portos nacionaes, as entradas de passageiros no porto do Rio de Janeiro, no periodo de 1932 a 1934, representam cerca de 25 % do total. - (Note - The arrivals of passengers in the harbour of Rio de Janeiro in comparison with the general movement in the national ports represent approximately 25 % of the total, during the period from 1932 to 1934. - Note - Dans la période de 1932 à 1934, les arrivées de passagers dans le port de Rio de Janeiro en comparaison avec le mouvement général des arrivées dans les ports nationaux représentent environ 25 % du total).

## 15 - Movimento de Passageiros no Porto de Santos

23

Movement of Passengers in the Port of Santos

Mouvement de Passagers dans le Port de Santos

Annos e mezes Years and months Années et mois	Passageiros Passengers Passagers		ENTRADAS DE PASSAGEIROS SEGUNDO AS NACIONALIDADES ARRIVALS OF PASSENGERS ACCORDING TO THE NATIONALITIES ARRIVÉES DE PASSAGERS SUIVANT LES NATIONALITÉS													
	Entradas	Sahidas	Brasileiros	Allemães	Franceses	Hespanhóes	Inglezes	Italianos	Portugueses	Outros europeus	Norte-americanos	Outros americanos	Japonezes	Outros asiaticos	Outras naciona- lidades	
	Arrivals	Departures	Brazilians	Germans	Frenchmen	Spaniards	Englishmen	Italians	Portuguese	Other europeans	North-americanans	Other americanans	Japanese	Other asiatics	Other nationalities	
	Arrivées	Départs	Brésiliens	Allemands	Français	Espagnols	Anglais	Italiens	Portugais	Autres européens	Americains du Nord	Autres américains	Japonais	Autres asiatiques	Autres nationalités	
Media Average-Moyenne																
1929	7.060	4.446	2.334	262	60	199	138	404	1.299	326	115	88	1.140	169	526	
I	4.870	4.693	1.567	207	48	130	120	305	540	226	99	91	1.144	53	331	
II	3.202	3.271	1.448	157	39	86	123	218	253	109	83	74	464	30	118	
III	3.014	2.553	1.172	127	21	50	80	137	194	96	53	44	946	28	66	
IV	4.782	2.660	1.466	160	36	80	107	181	298	191	68	73	2.015	31	76	
V	4.651	2.637	1.493	186	36	77	84	173	276	179	75	106	1.840	31	95	
VI	3.813	2.364	1.507	207	36	67	99	173	371	198	87	109	846	26	87	
1930	4.551	2.813	1.665	153	25	97	110	180	312	151	118	86	1.548	23	83	
I	4.187	2.229	1.410	113	32	98	80	166	275	205	78	60	1.568	26	76	
II	4.520	2.674	1.518	196	22	93	88	154	348	168	95	108	1.613	37	80	
III	3.754	2.536	1.241	176	31	76	87	123	290	138	47	78	1.357	46	64	
IV	4.780	2.770	1.374	159	34	67	79	214	286	224	62	75	2.058	40	108	
V	5.154	3.051	1.376	220	53	80	81	158	288	207	79	87	2.400	30	95	
VI	4.930	2.605	1.420	211	42	84	13	114	256	158	84	291	2.084	38	135	
VII	6.410	2.823	1.519	198	40	70	71	177	399	250	89	149	3.310	35	103	
VIII	3.332	2.437	1.369	143	28	47	97	155	118	173	63	86	958	20	75	
IX	5.674	2.791	1.742	247	68	66	95	185	223	173	83	92	2.555	30	115	
X	3.739	2.174	1.539	270	42	85	128	306	225	151	40	81	715	27	130	
XI	4.776	2.742	1.747	146	21	57	79	148	289	146	58	79	1.911	21	74	
1931	5.855	2.352	1.486	236	33	65	75	127	257	105	74	129	3.171	32	65	
I	4.101	2.517	1.797	107	49	73	125	203	366	137	106	85	944	27	82	
II	5.842	2.650	1.701	184	29	36	84	178	373	164	161	78	2.745	31	78	
III	3.258	2.400	1.191	176	32	77	153	180	442	185	90	59	581	21	71	
IV	2.470	2.407	1.154	132	36	73	75	139	244	99	49	89	310	20	50	
V	3.225	2.553	1.334	212	29	65	82	209	430	185	68	111	389	28	83	
VI	3.268	2.193	1.306	316	34	63	69	153	449	342	85	297	40	28	86	
VII	2.964	2.278	1.055	154	51	69	88	188	406	205	142	201	308	18	79	
VIII	2.708	2.101	1.207	185	23	55	100	196	320	237	58	65	140	40	82	
IX	3.917	2.612	1.485	220	51	70	119	190	457	300	64	90	711	22	138	
X	4.826	2.042	2.999	334	38	86	127	184	370	240	80	61	156	27	124	
XI	3.323	2.260	1.369	230	23	73	87	134	337	172	73	45	653	24	103	
1932	3.054	2.369	1.764	229	28	71	88	87	191	162	76	98	163	30	67	
I	4.526	2.235	3.097	264	44	68	108	193	295	170	103	67	43	17	57	
II	3.465	2.298	2.131	216	50	29	92	88	220	250	187	70	17	29	86	
III	4.334	2.530	2.177	273	50	50	95	158	240	164	94	91	827	22	93	
IV																
V																
VI																
VII																
VIII																
IX																
X																
XI																
XII																

Nota. — Em confronto com o movimento geral de entradas de passageiros nos portos nacionais, as entradas de passageiros no porto de Santos, no período de 1932 a 1934, representam mais de 13 % do total. — Note — The arrivals of passengers in the harbour of Santos in comparison with the general movement in the national ports represent more than 13 % of the total, during the period from 1932 to 1934. — Note — Dans la période de 1932 à 1934, les arrivées de passagers dans le port de Santos en comparaison avec le mouvement général des entrées dans les ports nationaux représentent plus de 13 % du total.

## 16 - Trafego Aéreo Commercial no Brasil

## Aerial Commercial Traffic in Brazil

## Trafic Aérien Commercial au Brésil

Anos e meses Years and months Années et mois	Extensão das linhas Length of lines Extension des lignes		Percuso Traject Parcours		Duração dos vôos Hours of flight Durée des vols		TRAFEGO TRAFFIC TRAFC							
							Passageiros Passengers Passagers		Bagagens Baggage Bagages		Correspondencia postal Post-Office Correspondance postale		Cargas Cargo Chargement	
	Kms. Kms.	Indice Index Indice	Kms. Kms.	Indice Index Indice	Horas Hours Heures	Indice Index Indice	Número Number Nombre	Indice Index Indice	Kgs. Kgs.	Indice Index Indice	Kgs. Kgs.	Indice Index Indice	Kgs. Kgs.	Indice Index Indice
Media Average-Moyenne														
1928-1929=100.....	(1) 7.245	100	85.520	100	618	100	256	100	2.078	100	1.405	100	404	10
1930.....	(1) 15.503	214	142.331	166	1.001	162	389	152	1.989	96	2.662	189	801	19
1931.....	(1) 16.374	226	154.558	181	1.008	163	425	166	3.885	187	3.992	284	1.826	41
1932.....	(1) 18.355	253	183.370	214	1.182	191	741	289	8.490	408	5.684	404	10.823	2.67
1933.....	17.641	243	203.738	238	1.262	204	1.062	415	12.089	582	6.255	445	9.396	2.37
1934.....	26.853	371	281.702	329	1.673	271	1.502	557	17.753	854	(2) 6.128	436	11.886	2.94
1935.....	35.510	490	310.020	362	1.757	284	2.133	833	27.092	1.304	6.638	472	13.477	3.33
1934 - I.....	19.770	273	208.670	244	1.275	206	1.239	481	14.280	687	7.308	520	12.861	3.18
II.....	19.890	274	221.761	259	1.333	216	1.109	433	14.315	689	5.915	421	9.576	2.37
III.....	30.490	421	262.409	307	1.560	252	1.614	630	17.113	823	7.306	520	8.213	2.03
IV.....	27.280	376	252.185	330	1.697	274	1.788	698	17.479	841	7.090	505	11.037	2.73
V.....	28.020	387	309.814	362	1.832	296	1.610	629	18.782	906	8.265	588	12.372	3.00
VI.....	28.855	398	292.029	341	1.733	280	1.376	537	16.782	808	4.422	315	13.321	3.26
VII.....	26.990	372	296.170	346	1.758	284	1.430	553	17.284	332	4.660	332	11.489	2.83
VIII.....	26.915	371	301.224	352	1.786	289	1.551	606	18.159	874	5.949	423	11.635	2.83
IX.....	26.915	371	288.856	338	1.734	280	1.392	544	16.696	803	4.971	354	10.980	2.73
X.....	27.900	385	324.660	380	1.903	308	1.791	700	21.063	1.014	6.381	454	15.593	3.80
XI.....	32.025	442	307.132	359	1.795	290	1.645	642	21.737	1.046	5.820	414	12.644	3.11
XII.....	27.185	375	285.523	334	1.664	269	1.484	580	19.304	929	5.455	388	12.915	3.11
1935 - I.....	27.510	380	306.516	358	1.773	287	2.143	837	23.959	1.153	5.951	423	14.969	3.70
II.....	31.255	431	245.820	287	1.412	228	1.842	719	23.469	1.129	5.376	388	12.736	3.11
III.....	31.055	429	270.882	317	1.560	252	1.785	697	23.945	1.152	5.335	380	11.607	2.81
IV.....	33.660	464	316.924	370	1.783	288	2.039	796	24.797	1.193	5.908	420	12.092	2.91
V.....	33.660	464	307.861	360	1.748	283	2.023	790	26.920	1.295	6.432	458	13.425	3.31
VI.....	33.260	459	293.062	343	1.677	271	1.987	776	24.807	1.194	5.940	423	11.761	2.91
VII.....	41.730	576	321.902	376	1.836	297	2.233	872	28.036	1.349	6.437	458	13.447	3.31
VIII.....	34.535	477	314.566	368	1.810	293	2.336	912	26.987	1.296	7.465	531	13.281	3.21
IX.....	34.535	477	309.824	362	1.800	291	2.038	796	28.115	1.353	6.916	492	15.095	3.71
X.....	38.535	532	320.389	375	1.826	295	2.338	913	29.827	1.435	7.458	531	14.671	3.61
XI.....	41.700	576	338.127	395	1.836	297	2.203	860	29.371	1.413	7.333	522	12.778	3.11
XII.....	44.686	617	374.367	438	2.014	326	2.625	1.025	34.919	1.680	9.101	648	15.858	3.91
1936 - I.....	36.436	503	365.880	428	2.034	329	2.470	965	31.311	1.507	9.319	663	14.439	3.51
II.....	36.156	499	341.407	399	1.870	303	2.437	952	31.213	1.502	8.648	615	12.307	3.01
III.....	40.661	561	350.720	445	2.047	331	2.918	1.140	41.521	1.998	8.777	625	11.008	2.71
IV.....														
V.....														
VI.....														
VII.....														
VIII.....														
IX.....														
X.....														
XI.....														
XII.....														

(1) A extensão das linhas corresponde ao total em exploração no fim do anno. (The length of lines corresponds to the total in operation at the end of the year. - L'extension des lignes correspond au total en exploitation à la fin de l'année).

(2) A diminuição do peso bruto das malas postais, em 1934, resultou da adopção de sacos mais leves para transporte da correspondencia. (The decrease of the post mail gross weight, in 1934, is due to the use of lighter bags for the transport of the correspondence. - La diminution du poids brut des malles postales, en 1934, est due à l'adoption de sacs plus légers pour le transport de la correspondance).

## 17 - Trafego urbano de Passageiros na cidade do Rio de Janeiro

25

Urbane traffic of Passengers in the city of Rio de Janeiro

Trafic urbain de Passagers dans la ville de Rio de Janeiro

 PASSAGEIROS TRANSPORTADOS, EM MILHARES  
 PASSENGERS TRANSPORTED, IN THOUSANDS  
 PASSAGERS TRANSPORTÉS, EN MILLIERS

Anos e meses Years and months Années et mois	Total geral Grand total Total général	Barcas Ferry-boats Barques			Carris urbanos Urbane tramways Tramways urbains	Caminho aéreo Pão de Assucar Aerial way to «Pão de Assucar» Chemin aérien pour «Pão de Assucar»			Corcovado			Auto-omnibus Auto-omnibus Autobus	Estradas de ferro (suburbios) Railway (suburbs) Chemins de fer (faubourgs)	Indice do total geral Index of the grand total Indice du total général					
		Ilhas Islands Îles		Nictheroy		Passageiros Passenger Passagers	Pessoal da empresa Employees of enterprise Employés de l'entreprise	Passageiros Passenger Passagers	Corcovado										
		Total	Governador Paquetá						Total	Passageiros Passenger Passagers	Pessoal da empresa Employees of enterprise Employés de l'entreprise								
										Passageiros Passenger Passagers	Pessoal da empresa Employees of enterprise Employés de l'entreprise								
Media verage—Moyenne																			
1928-1929																			
130.		98,9	43,2			35.564,6			7,0										
131.						36.238,6													
132.						35.610,8													
133=100	41.342,9	1.302,7	123,3	47,3	1.132,1	36.939,8	6,8	6,1	0,7	11,6	11,4	0,2	3.082,6		100				
134.	44.445,2	1.380,4	132,1	48,6	1.199,8	38.336,8	7,1	6,3	0,8	11,2	11,0	0,2	4.710,8		108				
135.	46.086,9	1.445,4	130,2	54,2	1.261,0	39.196,6	6,3	5,4	0,9	12,3	12,1	0,2	5.426,3		111				
134 - I.	43.550,7	1.409,4	146,6	59,2	1.203,6	37.689,6	7,6	6,8	0,8	14,3	14,2	0,1	4.429,8		105				
II.	41.186,1	1.268,8	120,3	43,6	1.104,9	35.434,1	6,6	6,0	0,6	14,8	14,5	0,3	4.461,8		100				
III.	(2) 44.638,6	1.414,6	142,0	56,7	1.215,9	38.688,2	(1)	(1)	(1)	13,8	13,6	0,2	4.522,0		108				
IV.	43.447,4	1.348,7	131,4	53,4	1.163,9	37.578,8	5,2	4,4	0,8	9,5	9,4	0,1	4.505,2		105				
V.	45.288,2	1.401,7	132,5	46,3	1.222,9	39.142,5	6,4	5,6	0,8	9,3	9,1	0,2	4.728,3		110				
VI.	(2) 43.736,9	1.380,1	130,9	43,7	1.205,5	37.621,4	(1)	(1)	(1)	11,4	11,3	0,1	4.724,0		106				
VII.	43.715,3	1.361,5	125,3	37,1	1.199,1	38.188,0	8,7	7,9	0,8	10,5	10,3	0,2	4.146,6		106				
VIII.	45.279,4	1.284,1	109,1	37,8	1.137,2	39.120,9	7,9	7,0	0,9	9,3	9,2	0,1	4.857,2		110				
IX.	43.828,3	1.348,6	127,2	44,6	1.176,8	37.510,6	6,8	6,0	0,8	9,7	9,6	0,1	4.952,6		106				
X.	46.753,4	1.422,0	130,4	43,9	1.247,7	39.891,3	8,5	7,5	1,0	10,5	10,3	0,2	5.421,1		113				
XI.	44.891,6	1.419,2	136,8	59,9	1.222,5	38.738,4	7,6	6,7	0,9	12,0	11,8	0,2	4.714,4		109				
XII.	47.026,6	1.506,5	152,3	57,1	1.297,1	40.438,2	5,8	4,9	0,9	9,2	9,0	0,2	5.066,9		114				
135 - I.	45.015,1	1.235,0	112,8	34,5	1.087,7	38.660,9	8,3	7,5	0,8	16,2	15,8	0,4	5.094,7		109				
II.	42.324,6	1.334,8	130,0	50,8	1.154,0	36.087,9	7,5	6,7	0,8	11,5	11,1	0,4	4.882,9		102				
III.	46.169,1	1.485,2	134,5	57,7	1.293,0	39.425,6	6,1	5,2	0,9	17,7	17,3	0,4	5.234,5		112				
IV.	45.035,4	1.396,6	130,5	50,1	1.216,0	38.341,5	6,6	5,7	0,9	11,8	11,6	0,2	5.278,9		109				
V.	46.445,9	1.480,2	126,3	49,5	1.304,4	39.404,4	6,1	5,1	1,0	9,5	9,3	0,2	5.545,7		112				
VI.	44.778,9	1.432,4	124,9	44,5	1.263,0	37.820,1	9,3	8,4	0,9	12,8	12,6	0,2	5.504,3		108				
VII.	46.145,6	1.431,8	126,4	48,0	1.257,4	39.228,1	4,4	3,1	1,3	13,2	13,0	0,2	5.468,1		112				
VIII.	47.288,7	1.499,5	132,0	63,2	1.304,3	40.116,4	7,2	5,9	1,3	12,1	11,9	0,2	5.653,5		114				
IX.	44.484,7	1.404,6	121,2	54,5	1.228,9	37.650,7	6,2	5,3	0,9	8,3	8,1	0,2	5.414,9		108				
X.	48.712,7	1.524,4	131,9	48,1	1.344,4	41.527,2	6,4	5,5	0,9	9,5	9,2	0,3	5.645,2		118				
XI.	47.390,1	1.493,9	135,7	77,5	1.280,7	40.275,5	7,4	6,6	0,8	11,6	11,3	0,3	5.601,7		115				
XII.	49.251,7	1.626,5	155,8	71,9	1.398,8	41.820,7	0,3	0,2	0,1	13,8	13,6	0,2	5.790,4		119				
136 - I.	48.829,1	1.642,7	161,5	81,6	1.399,6	40.813,6	5,7	4,6	1,1	19,0	18,6	0,4	6.348,1		118				
II.	46.853,1	1.522,9	142,6	57,3	1.323,0	39.468,7	6,5	5,6	0,9	12,4	11,9	0,5	5.842,6		113				
III.	47.476,3	1.525,4	139,9	48,7	1.336,8	39.724,1	6,8	5,7	1,1	9,4	9,0	0,4	6.210,6		115				
IV.	1.536,1	143,1	58,8	1.334,2	40.398,9	6,9	5,9	1,0	12,0	11,8	0,2								
V.																			
VI.																			
VII.																			
VIII.																			
IX.																			
X.																			
XI.																			
XII.																			

Fonte de informação (Source of information. – Source d'information): «Sub-Diretoria de Estatística e Arquivo» da Prefeitura do Distrito Federal.

(1) Não houve informação (No Information. – Pas d'information).

(2) Com exclusão dos dados relativos ao Caminho aéreo Pão de Assucar (Excluding the figures relating to Aerial way to «Pão de Assucar». – Non compris les chiffres relatifs au Chemin aérien au «Pão de Assucar»).

## 18 - Principaes titulos do Activo e do Passivo dos Bancos Nacionaes no Brasil

Principal items of Assets and Liabilities of the National Banks in Brazil

Principaux titres de l'Actif et du Passif des Banques Nationales au Brésil

Annos e mezes Years and months Années et mois	BANCOS NACIONAIS NATIONAL BANKS BANQUES NATIONALES											
	Emprestimos e letras descontadas		Caixa em moeda corrente nos bancos		Depositos Deposits Dépôts				Porcentagem Percentage Pourcentage			
	Loans and discounts		Cash in currency on hand		Total		Depositos à vista	Depositos a prazo	Caixa em relação Cash in relation Caisse en rapport	Emprestimos em relação ao total dos depositos		
	Emprunts et effets escomptés		Caisse en monnaie courante à la banque		Contos de réis	Indice Index Indice	Contos de réis	Indice Index Indice		Demand deposits	Time depo- sits	
	Contos de réis	Indice Index Indice	Contos de réis	Indice Index Indice	Contos de réis	Indice Index Indice	Contos de réis	Contos de réis	Dépôts à vue	Dépôts à terme	Aos deposi- tos à vista	Ao total dos depositos
	Fim de: End of-Fin de:										Loans in rela- tion to the total deposits	
	Media Average-Moyenne										Emprunts en rapport au total des dépôts	
1928-1929=100 (1).....	4.441.970	100	941.583	100	4.446.715	100	3.261.142	1.185.573	28,9	21,2	99,	
1930.....(1).....	4.383.608	99	773.677	82	4.200.420	94	2.612.411	1.588.009	29,6	18,4	104,	
1931.....(1).....	4.440.844	100	553.535	59	4.326.530	97	2.791.543	1.534.987	19,8	12,8	102,	
1932.....(1).....	4.923.215	111	716.224	76	5.012.853	113	3.597.788	1.415.065	19,9	14,3	98,	
1933.....(1).....	5.561.460	125	765.361	81	5.277.518	119	4.104.688	1.172.830	18,6	14,5	105,	
1934.....(1).....	5.773.423	130	643.799	68	5.779.359	130	4.383.083	1.396.276	14,7	11,1	99,	
1935.....(1).....	6.277.411	141	525.704	56	5.957.235	134	4.354.077	1.603.158	12,1	8,8	105,	
1932 - III.....	4.813.563	108	559.585	59	4.651.331	105	3.123.527	1.527.804	17,9	12,0	103,	
VI.....	4.560.291	103	677.616	72	4.621.536	104	3.223.617	1.397.919	21,0	14,7	98,	
IX.....	4.947.618	111	874.313	93	5.614.590	126	4.123.245	1.491.345	21,2	15,6	88,	
XII.....	5.371.391	121	753.381	80	5.163.957	116	3.920.762	1.243.195	19,2	14,6	104,	
1933 - III.....	5.234.082	118	823.245	87	5.154.137	116	3.860.517	1.293.620	21,3	16,0	101,	
VI.....	5.657.654	127	851.564	90	5.531.405	124	4.527.789	1.003.616	18,8	15,4	102,	
IX.....	5.759.081	130	769.361	82	5.404.834	122	4.222.860	1.181.974	18,2	14,2	106,	
XII.....	5.595.022	126	617.275	66	5.019.697	113	3.807.588	1.212.109	16,2	12,3	111,	
1934 - III.....	5.674.381	128	714.769	76	5.496.694	124	4.193.146	1.303.548	17,0	13,0	103,	
VI.....	5.623.558	127	694.253	74	5.771.480	130	4.380.463	1.391.017	15,8	12,0	97,	
IX.....	5.885.087	131	599.566	64	5.890.823	132	4.506.943	1.383.880	13,3	10,2	99,	
XII.....	5.960.665	134	566.609	60	5.958.438	134	4.451.780	1.506.658	12,7	9,5	100,	
1935 - III.....	6.014.105	135	582.588	62	5.722.173	127	4.277.540	1.444.633	13,6	10,2	105,	
VI.....	6.319.142	142	506.586	74	5.834.567	131	4.404.215	1.430.652	11,5	8,7	108,	
IX.....	6.575.169	148	475.462	50	6.067.582	136	4.433.232	1.634.350	10,7	7,8	108,	
XII.....	6.201.229	140	538.181	57	6.204.317	140	4.301.320	1.902.997	12,5	8,7	100,	
1936 - I.....	6.154.363	139	575.113	61	6.117.418	138	4.528.883	1.588.535	12,7	9,4	100,	
II.....	6.123.619	138	547.044	58	6.139.969	138	4.570.016	1.569.953	12,0	8,9	99,	
III.....	6.201.382	140	557.626	59	6.344.309	143	4.796.926	1.547.383	11,6	8,8	97,	
IV.....	6.233.204	140	518.356	55	5.945.513	134	4.762.419	1.183.094	10,9	8,7	104,	
V.....	6.293.925	142	522.693	56	5.991.693	135	4.793.509	1.198.184	10,9	8,7	105,	
VI.....												
VII.....												
VIII.....												
IX.....												
X.....												
XI.....												
XII.....												

(1) Média annual baseada nos dados dos 4 balancetes mensaes, do fim de Março, Junho, Setembro e Dezembro.

Yearly average established on the numbers of the four monthly trial balances at the end of March, June, September and December.

Moyenne annuelle basée sur les chiffres des 4 bilans mensuels à la fin de Mars, Juin, Septembre et Décembre.

Principal items of Assets and Liabilities of the Foreign Banks in Brazil

Principaux titres de l'Actif et du Passif des Banques Etrangères au Brésil

Annos e mezes Years and months Années et mois	BANCOS ESTRANGEIROS FOREIGN BANKS BANQUES ÉTRANGÈRES											
	Emprestimos e letras descartadas		Caixa em moeda corrente nos bancoa		Depositos Deposits Dépôts				Porcentagem Percentage Pourcentage			
	Loans and discounts		Cash in currency on hand		Total		Depositos à vista	Depositos a prazo	Caixa em relação Cash in relation Caisse en rapport		Emprestimos em relação ao total dos depositos	
	Contos de réis	Indice Index Indice	Contos de réis	Indice Index Indice	Contos de réis	Indice Index Indice	Dépôts à vue	Dépôts à terme	Contos de réis	Aos depôts à vista To demand deposits	Ao total dos depositos Aux dépôts à vue	Loans in rela- tion to the total deposits
Media Average-Moyenne												
1928-1929=100 (1).....	1.419.586	100	190.249	100	1.384.208	100	749.475	634.733	25,4	13,7	102,6	
930.....(1).....	1.459.635	103	216.553	114	1.477.094	107	792.431	684.663	27,3	14,7	98,8	
931.....(1).....	1.395.360	98	328.227	173	1.507.836	109	973.443	534.393	33,7	21,8	92,6	
932.....(1).....	1.345.336	95	376.033	198	1.595.744	115	1.205.823	389.921	31,2	23,6	84,3	
933.....(1).....	1.309.180	92	228.750	120	1.506.266	109	1.191.974	314.292	19,2	15,2	86,9	
934.....(1).....	1.416.041	100	205.438	108	1.469.890	106	1.186.416	283.474	17,3	14,0	96,3	
935. A.....(1).....	1.546.674	109	204.673	108	1.513.441	109	1.178.965	334.476	17,4	13,5	102,2	
Fim de: End of-Fin de:												
1932 - III.....	1.392.529	98	452.158	238	1.607.833	116	1.168.358	439.475	38,7	28,1	86,6	
VI.....	1.350.079	95	361.122	190	1.497.630	108	1.105.623	392.007	32,7	24,1	90,1	
IX.....	1.312.655	92	415.657	218	1.508.091	115	1.227.994	370.097	33,8	26,0	82,1	
XII.....	1.326.080	93	275.195	145	1.679.421	121	1.321.316	358.105	20,8	16,4	79,0	
1933 - III.....	1.278.148	90	246.905	130	1.576.814	114	1.243.296	333.518	19,9	15,7	81,1	
VI.....	1.295.150	91	247.468	130	1.514.219	109	1.197.785	316.434	20,7	16,3	85,5	
IX.....	1.304.291	92	216.393	114	1.470.032	106	1.163.337	306.695	18,6	14,7	88,7	
XII.....	1.359.129	96	204.268	107	1.463.999	106	1.163.477	300.522	17,6	14,0	92,8	
1934 - III.....	1.332.222	94	211.233	111	1.488.723	108	1.200.712	288.011	17,6	14,2	89,5	
VI.....	1.390.841	98	211.081	111	1.498.925	108	1.221.541	277.384	17,3	14,1	92,8	
IX.....	1.495.332	105	197.351	104	1.431.526	103	1.153.105	278.421	17,1	13,8	104,5	
XII.....	1.445.771	102	202.086	106	1.460.386	106	1.170.307	290.079	17,3	13,8	99,0	
1935 - III.....	1.457.992	103	190.381	100	1.488.046	108	1.177.158	310.888	16,2	12,8	98,0	
VI.....	1.568.092	111	205.739	108	1.490.839	108	1.177.578	313.261	17,5	13,8	105,2	
IX.....	1.608.262	113	201.004	106	1.512.692	100	1.175.043	337.649	17,1	13,3	106,8	
XII.....	1.551.440	109	221.567	116	1.562.187	113	1.186.083	376.104	18,7	14,2	99,3	
1936 - I.....	1.426.631	100	213.326	112	1.533.343	111	1.172.675	360.668	18,2	13,9	98,0	
II.....	1.381.697	97	210.138	110	1.541.431	111	1.180.801	360.630	17,8	13,6	89,6	
III.....	1.394.818	98	215.472	113	1.549.160	112	1.171.661	377.499	18,4	13,9	90,0	
IV.....	1.370.829	97	214.124	113	1.501.491	108	1.123.393	378.098	19,1	14,3	91,3	
V.....	1.425.748	100	199.205	105	1.466.711	106	1.080.598	386.113	18,4	13,6	97,2	
VI.....												
VII.....												
VIII.....												
IX.....												
X.....												
XI.....												
XII.....												

(1) Média annual baseada nos dados dos 4 balancetes mensaes, do fim de Março, Junho, Setembro e Dezembro.

Yearly average established on the numbers of the four monthly trial balances at the end of March, June, September and December.

Moyenne annuelle basée sur les chiffres des 4 bilans mensuels à la fin de Mars, Juin, Septembre et Décembre.

## 28 20 - Principaes titulos do Activo e do Passivo dos Bancos Nacionaes e Estrangeiros no Brasil

Principal items of Assets and Liabilities of the National and Foreign Banks in Brazil

Principaux titres de l'Actif et du Passif des Banques Nationales et Etrangères au Brésil

BANCOS NACIONAIS E ESTRANGEIROS  
NATIONAL AND FOREIGN BANKS  
BANQUES NATIONALES ET ÉTRANGÈRES

Annos e mezes Years and months Années et mois	Depositos Deposits Dépôts								Porcentagem Percentage Pourcentage		
	Emprestimos e letras descontadas		Caixa em moeda corrente nos bancos		Total	Depositos á vista	Depositos a prazo	Caixa em relação Cash in relation Caisse en rapport		Emprestimos em relação ao total dos depositos	
	Loans and discounts		Cash in currency on hand			Demand deposits	Time depo- sits	Aos deposi- tos á vista	Ao total dos depositos		
	Emprunts et effets escomptés		Caisse en monnaie courante à la banque		Dépôts à vue	Dépôts à terme	Contos de réis	To demand deposits	To the total deposits	Loans in rela- tion to the total deposits	
	Contos de réis	Indice Index Indice	Contos de réis	Indice Index Indice	Contos de réis	Indice Index Indice	Contos de réis	Aux dépôts à vue	Au total des dépôts	Emprunts en rapport au total des dépôts	
Media Average-Moyenne											
1928-1929=100 (1).....	5.861.556	100	1.131.832	100	5.830.924	100	4.010.617	1.820.306	28,2	19,4	100,5
1930.....(1).....	5.843.243	100	990.230	87	5.677.514	97	3.404.842	2.272.672	29,1	17,4	102,9
1931.....(1).....	5.836.204	100	881.762	78	5.834.366	100	3.764.986	2.060.380	23,4	15,1	100,0
1932.....(1).....	6.268.551	107	1.092.257	97	6.608.597	113	4.803.611	1.804.986	22,7	16,5	94,8
1933.....(1).....	6.870.640	117	994.120	88	6.783.784	116	5.296.662	1.487.122	18,8	14,6	101,3
1934.....(1).....	7.189.464	123	849.237	75	7.249.249	124	5.569.499	1.679.750	15,2	11,7	99,2
1935.....(1).....	7.824.085	133	730.377	65	7.470.676	128	5.533.042	1.937.634	13,2	9,8	104,7
Fim de: End of-Fin de:											
1932 - III.....	6.206.092	106	1.011.743	89	6.259.164	107	4.291.885	1.967.279	23,6	16,2	99,1
VI.....	5.910.370	101	1.038.738	92	6.119.166	105	4.329.240	1.789.926	24,0	16,9	96,6
IX.....	6.260.273	107	1.289.970	114	7.212.681	124	5.351.239	1.861.442	24,1	17,9	86,8
XII.....	6.697.471	114	1.028.576	91	6.843.378	117	5.242.078	1.601.300	19,6	15,0	97,9
1933 - III.....	6.512.230	111	1.070.150	95	6.730.951	115	5.103.813	1.627.138	21,0	15,9	96,7
VI.....	6.952.804	119	1.099.032	97	7.045.624	121	5.725.574	1.320.050	19,2	15,6	98,7
IX.....	7.063.378	121	985.754	87	6.874.866	118	5.386.197	1.488.669	18,3	14,3	102,7
XII.....	6.954.151	119	821.543	73	6.483.696	111	4.971.065	1.512.631	16,5	12,7	107,3
1934 - III.....	7.006.603	120	926.002	82	6.985.417	120	5.393.858	1.591.559	17,2	13,3	100,8
VI.....	7.014.399	120	905.334	80	7.270.405	125	5.602.004	1.668.401	16,2	12,4	96,5
IX.....	7.330.419	125	796.917	70	7.322.349	126	5.660.048	1.662.301	14,1	10,9	100,1
XII.....	7.406.436	126	768.695	68	7.418.824	127	5.622.087	1.796.737	13,6	10,4	99,8
1935 - III.....	7.472.097	127	772.969	68	7.210.219	124	5.454.698	1.755.521	14,2	10,7	103,6
VI.....	7.888.134	135	712.325	63	7.325.706	126	5.581.793	1.743.913	12,8	9,7	107,7
IX.....	8.183.431	140	676.466	60	7.580.274	130	5.608.275	1.971.999	12,1	8,9	108,6
XII.....	7.752.678	132	750.748	67	7.766.504	133	5.487.403	2.279.101	13,8	9,8	99,8
1936 - I.....	7.580.994	129	788.439	70	7.650.761	131	5.701.558	1.949.203	13,8	10,3	99,1
II.....	7.505.316	128	757.182	67	7.681.400	132	5.750.817	1.930.583	13,2	9,9	97,7
III.....	7.596.200	130	773.098	68	7.893.469	135	5.968.587	1.924.882	13,0	9,8	96,1
IV.....	7.604.033	130	732.480	65	7.447.004	128	5.885.812	1.561.192	12,4	9,8	102,7
V.....	7.719.673	132	721.898	64	7.458.404	128	5.874.107	1.584.297	12,3	9,7	103,4
VI.....											
VII.....											
VIII.....											
IX.....											
X.....											
XI.....											
XII.....											

(1) Media annual baseada nos dados dos 4 balancetes mensaes, do fim de Março, Junho, Setembro e Dezembro.

Yearly average established on the numbers of the four monthly trial balances at the end of March, June, September and December.

Moyenne annuelle basée sur les chiffres des 4 bilans mensuels à la fin de Mars, Juin, Septembre et Décembre.

## 21 - Principais títulos do Activo e do Passivo do «Banco do Brasil»

29

## Principal items of Assets and Liabilities of the «Banco do Brasil»

## Principaux titres de L'actif et du Passif de «Banco do Brasil»

«BANCO DO BRASIL»												
Annos e mezes Years and months Années et mois	Empréstimos e letras descartadas		Caixa em moeda corrente		Depositos Deposits Dépôts				Percentagem Percentage Pourcentage			
	Loans and discounts		Cash, in currency, on hand		Total		Depositos à vista	Depositos à prazo	Caixa em relação Cash in relation Caisse en rapport		Emprestimos em relação ao total dos depositos	
	Emprunts et Effets escomptés		Caisse en monnaie courant, à la banque		1000 contos de réis	Indice Index Indice	1000 contos de réis	Indice Index Indice	1000 Contos de réis	Indice Index Indice	Dépôts à vue	Dépôts à terme
									1000 Contos de réis		To demand deposits	Aux dé- pôts à vue
	1000 contos de réis	Indice Index Indice									To the total deposits	Emprunts en rapport au total des dépôts
928-1929-100.....	1.129	100	613	100	1.434	100	1.134	300	54,0	42,7	78,7	
930.....	1.331	118	432	70	1.369	95	841	528	51,4	31,5	97,2	
931.....	1.503	133	319	52	1.509	105	1.301	208	24,5	21,1	99,6	
932.....	1.837	163	380	63	1.979	138	1.745	234	22,3	19,6	92,8	
933.....	2.620	232	539	88	2.730	190	2.474	256	21,8	19,7	95,0	
934.....	2.597	230	391	64	2.782	194	2.497	285	15,6	14,0	93,3	
935.....	2.939	260	277	45	2.704	189	2.220	484	12,5	10,2	108,7	
Fim de: End of - Fin de:												
934 - I.....	2.688	238	396	65	2.682	187	2.436	246	16,2	14,8	100,2	
II.....	2.698	239	386	63	2.798	195	2.554	244	15,1	13,8	96,4	
III.....	2.638	234	458	75	3.113	217	2.868	245	15,9	14,7	84,7	
IV.....	2.657	235	460	75	2.960	206	2.644	316	17,4	15,5	89,7	
V.....	2.647	234	495	81	2.943	205	2.634	309	18,8	16,8	89,9	
VI.....	2.492	221	437	71	2.658	185	2.362	296	18,5	16,4	93,7	
VII.....	2.530	224	411	67	2.688	187	2.395	293	17,2	15,3	94,1	
VIII.....	2.540	225	375	61	2.666	186	2.382	284	15,7	14,1	95,3	
IX.....	2.546	225	351	57	2.708	189	2.431	277	14,4	12,9	94,0	
X.....	2.539	225	313	51	2.729	190	2.455	274	12,7	11,5	93,0	
XI.....	2.530	225	297	48	2.699	188	2.432	267	12,2	11,0	94,1	
XII.....	2.654	235	312	51	2.739	191	2.367	372	13,2	11,4	96,9	
935 - I.....	2.497	221	376	61	2.582	180	2.212	370	16,9	14,6	96,7	
II.....	2.816	249	341	56	2.473	172	2.106	367	16,2	13,8	113,9	
III.....	2.788	247	353	58	2.530	176	2.163	367	16,3	13,9	110,2	
IV.....	2.786	247	331	54	2.434	170	2.084	350	15,9	13,6	114,5	
V.....	3.007	266	292	48	2.629	183	2.284	345	12,8	11,1	114,4	
VI.....	3.016	267	263	43	2.599	181	2.225	374	11,8	10,1	116,0	
VII.....	3.022	268	249	41	2.709	189	2.280	429	10,9	9,2	111,5	
VIII.....	3.083	273	206	34	2.808	196	2.327	481	8,8	7,3	109,8	
IX.....	3.082	273	211	34	2.838	198	2.260	578	9,3	7,4	108,6	
X.....	3.078	273	223	36	2.898	202	2.264	634	9,8	7,7	106,2	
XI.....	3.050	270	206	34	2.907	203	2.224	683	9,3	7,1	104,9	
XII.....	3.047	270	277	45	3.038	212	2.207	831	12,5	9,1	100,3	
936 - I.....	2.834	251	306	50	2.769	193	2.248	521	13,6	11,0	102,3	
II.....	2.821	250	264	43	2.822	197	2.308	514	11,4	9,4	100,0	
III.....	2.872	254	281	46	2.068	207	2.449	519	11,5	9,5	96,8	
IV.....	2.863	254	211	34	2.934	205	2.413	521	8,7	7,2	97,6	
V.....	2.852	253	212	35	2.970	207	2.442	528	8,7	7,1'	96,0	
VI.....												
VII.....												
VIII.....												
IX.....												
X.....												
XI.....												
XII.....												

(1) De acordo com os dados extraídos quer das publicações da antiga «Directoria de Estatística Commercial», do Ministerio da Fazenda (1928-1930), quer, directamente, os balanços mensais do «Banco do Brasil» (1931-1935). Todos esses dados abrangem o movimento geral da matriz e das agências do mesmo Banco. (In accordance with the numbers extracted either from the publications of the ancient «Directoria de Estatística Commercial», of the «Ministerio da Fazenda» (1928-1930), or, directly, from the monthly trial balance of the «Banco do Brasil», (1931-1935). All these numbers contain the general movement of the head-office and the agencies of the reported Bank. - Suivant les chiffres extraits soit des publications de l'ancienne «Directoria de Estatística Commercial», du «Ministerio da Fazenda» (1928-1930), soit, directement, des bilans partiels mensuels du «Banco do Brasil» (1931-1935). Tous ces chiffres renferment le mouvement général du siège et des agences de la susdit Banque).

## 22 - Movimento de Depositos e Emprestimos na Caixa Economica do Rio de Janeiro

Movement of Deposits and Loans in the Rio de Janeiro Savings - Bank

Mouvement de Dépôts et d'Emprunts dans la Caisse d'Epargne de Rio de Janeiro

Anos e mezes Years and months Années et mois	DEPOSITOS DEPOSITS DÉPÔTS				EMPRESTIMOS (1) LOANS EMPRUNTS				INDICE INDEX INDICE			
	Entradas Deposits Placements		Retiradas Withdrawal Remboursements		Effectuados Accomplished Effectués		Liquidados Wound up Liquidés		Entradas Deposits Placements		Emprestimos efectuados Accomplished loans Emprunts effectués	
	Numero Number Nombre	Valor Value Valeur — Contos de réis	Numero Number Nombre	Valor Value Valeur — Contos de réis	Numero Number Nombre	Valor Value Valeur — Contos de réis	Numero Number Nombre	Valor Value Valeur — Contos de réis	Numero Number Nombre	Valor Value Valeur — Contos de réis	Numero Number Nombre	Valor Value Valeur — Contos de réis
	Media Average-Moyenne											
1928-1929=100.....	17.234	10.584	14.384	10.526	1.796	1.502	1.909	1.465	100	100	100	100
1930.....	14.897	8.354	14.925	9.656	1.884	1.642	1.534	1.631	86	79	105	109
1931.....	16.093	11.891	16.164	9.839	2.151	2.514	1.746	2.024	93	112	120	167
1932.....	19.002	15.304	18.867	13.171	3.201	11.049	2.569	2.864	110	145	178	736
1933.....	27.555	23.529	26.011	18.439	3.451	11.106	2.882	3.412	160	222	192	739
1934.....	39.125	36.939	39.391	33.846	4.072	(2) 3.193	3.348	1.769	227	349	227	213
1933 - I.....	27.989	22.505	24.827	16.514	3.928	7.665	2.906	3.500	162	213	219	510
II.....	20.006	16.127	20.623	13.361	3.384	6.415	2.453	3.564	116	152	188	427
III.....	23.513	18.895	25.246	15.893	3.005	4.869	2.530	3.076	136	179	167	324
IV.....	23.029	21.079	21.675	15.279	3.565	9.639	2.837	5.367	134	199	198	642
V.....	25.120	23.440	24.736	18.112	3.899	17.633	3.088	4.506	146	221	217	1.174
VI.....	29.782	24.202	24.838	17.380	3.690	12.065	2.948	2.561	173	229	205	803
VII.....	34.565	28.068	27.335	20.333	3.261	7.675	3.213	4.676	201	265	182	511
VIII.....	31.832	27.545	28.655	21.311	3.582	8.742	2.793	1.815	185	260	199	582
IX.....	28.147	24.452	27.240	19.230	3.378	12.801	3.012	3.355	163	231	188	852
X.....	29.314	25.078	28.000	20.014	3.386	12.054	2.746	3.008	170	237	189	803
XI.....	27.491	24.770	29.161	22.477	3.587	24.219	3.280	3.837	160	234	200	1.612
XII.....	29.368	26.188	29.796	21.368	2.743	9.491	2.781	1.674	173	247	153	632
1934 - I.....	38.057	33.652	40.391	30.139	3.341	2.142	2.618	1.707	221	318	186	143
II.....	31.311	30.187	32.590	24.229	3.219	2.233	2.413	1.278	182	285	179	149
III.....	38.266	33.848	35.914	29.128	3.045	2.050	2.814	1.392	222	320	170	136
VI.....	33.082	31.963	40.722	32.419	3.546	3.262	2.641	1.698	192	302	197	217
V.....	34.822	32.534	38.509	32.533	4.000	2.817	3.229	1.511	202	307	223	188
VI.....	36.025	35.968	36.567	30.120	3.876	3.440	3.510	1.798	209	340	216	229
VII.....	47.281	47.190	41.938	38.664	5.903	4.266	4.285	2.748	274	446	329	284
VIII.....	43.733	40.964	41.572	40.302	4.586	3.956	3.850	1.940	254	387	255	263
IX.....	40.538	36.049	37.703	32.745	4.485	3.377	3.541	1.922	235	341	250	225
X.....	41.871	37.860	42.357	38.520	4.510	4.432	3.532	1.421	243	358	251	295
XI.....	40.507	36.117	41.089	38.379	4.874	4.129	3.659	1.847	235	341	271	275
XII.....	43.956	46.934	43.345	38.961	3.478	2.209	4.061	1.966	255	443	194	147
1935 - I.....	51.731	55.351	53.153	45.225	5.723	6.527	4.021	2.311	300	523	319	435
II.....	44.070	36.843	46.452	46.143	4.691	8.028	3.451	1.971	256	348	261	534
III.....	39.529	41.851	48.759	42.887	5.095	5.030	3.401	3.163	229	395	284	335
IV.....	42.585	42.473	48.846	41.626	5.063	5.031	3.804	2.352	247	401	282	335
V.....	47.845	49.048	51.016	44.411	5.674	5.097	4.484	2.226	275	463	316	339
VI.....	45.562	47.315	46.817	39.813	5.930	5.052	4.413	2.186	264	447	330	336
VII.....												
VIII.....												
IX.....												
X.....												
XI.....												
XII.....												

Fontes de informação: «Boletim Estatístico da Prefeitura do Distrito Federal» (1928-1933); ou a propria gerencia da Caixa Economica do Rio de Janeiro, a partir de Janeiro de 1934. (Sources of information: «Boletim Estatístico da Prefeitura do Distrito Federal» (1928-1933), or the management of the Savings Bank of Rio de Janeiro, since January 1934. – Sources d'informations: «Boletim Estatístico da Prefeitura do Distrito Federal», (1928-1933), ou la gérance de la Caisse d'Epargne de Rio de Janeiro, à partir de Janvier, 1934).

(1) Até 1931, os emprestimos eram garantidos por penhores de joias ou caução de títulos da dívida publica. A partir, porém, de 1932 tiveram, além disso, como garantias penhores mercantis, consignações de vencimentos e hypothecas. (Until 1931, the loans were guaranteed by pledges of jewels or guarantee of securities of public debt. But, since 1932, they had as guarantee, besides these, mercantile pledges, consignment of salaries and mortgages. – Jusqu'à 1931, les emprunts étaient assurés par le gage des bijoux ou par caution de titres de la dette publique. Mais à partir de 1932, ils eurent comme garantie, autre cela, des gages commerciaux, des consignations d'appointements et des hypothèques).

(2) Excluidos os emprestimos hypothecarios (Excluding the mortgage loans – Non compris les emprunts hypothécaires).

Note – Inclusive o movimento das caixas filiaes de Petropolis e de Niteroy e da succursal de Juiz de Fóra, a partir de Janeiro de 1934. (Note – Including the movement of the branches of Petropolis, Niteroy and Juiz de Fóra, since January, 1934. – Note – Y compris le mouvement des succursales de Petropolis, Niteroy et Juiz de Fóra, à partir de Janvier, 1934).

## 23 - Receita Federal das Quatro Principaes Repartições Arrecadadoras

31

Federal Receipts of the Four Principal Excise and Custom Offices

Recette Fédérale des Quatre Principaux Bureaux de Recouvrement

Anos e mezes Years and months Années et mois	TOTAL GERAL DA RENDA GRAND TOTAL OF REVENUE TOTAL GÉNÉRAL DE LA RENTE	ALFANDEGAS CUSTOM-HOUSES DOUANES						RECEBEDORIAS EXCISE-OFFICES BUREAUX DE RECOUVREMENT						
		Total		Rio de Janeiro		Santos		Total		Districto Federal		São Paulo		
		Contos de réis	Indice Index Indice	Contos de réis	Indice Index Indice	Contos de réis	Indice Index Indice	Contos de réis	Indice Index Indice	Contos de réis	Indice Index Indice	Contos de réis	Indice Index Indice	
Media Average-Moyenne														
928-1929=100.....	102.284	100	74.063	100	37.386	100	36.677	100	28.221	100	17.935	100	10.286	100
930.....	72.973	71	49.195	66	26.966	72	22.229	61	23.778	84	15.748	88	8.030	78
931.....	75.424	74	47.093	64	22.769	61	24.324	66	28.331	100	18.404	103	9.927	97
932.....	70.850	69	40.922	55	23.319	62	17.603	48	29.928	106	19.776	110	10.152	99
933.....	95.650	94	59.841	81	30.136	81	29.705	81	35.809	127	21.446	120	14.363	140
934.....	108.230	106	64.324	87	30.892	83	33.432	91	43.906	156	25.053	140	18.853	183
935.....	122.350	120	73.649	99	34.969	94	38.680	105	48.701	173	27.164	151	21.537	209
934 - I.....	103.118	101	66.174	89	31.673	85	34.501	94	36.944	131	19.793	110	17.151	167
II.....	84.165	82	50.330	68	25.123	67	25.207	69	33.835	120	18.603	104	15.232	148
III.....	99.247	97	59.456	80	26.378	71	33.078	90	39.791	141	23.828	133	15.963	155
IV.....	113.755	111	73.688	99	34.313	92	39.375	107	40.067	142	23.104	129	16.963	165
V.....	101.414	99	62.325	84	31.505	84	30.820	84	39.089	139	21.592	120	17.497	170
VI.....	102.471	100	61.668	83	28.884	77	32.784	89	40.803	145	21.206	118	19.597	191
VII.....	95.816	94	59.505	80	28.380	76	31.125	85	36.311	129	18.606	104	17.705	172
VIII.....	137.866	135	85.745	116	42.152	113	43.593	119	52.121	185	33.419	186	18.702	182
IX.....	103.732	101	52.160	70	27.805	74	24.355	66	51.572	183	31.134	174	20.438	199
X.....	123.389	121	63.908	86	29.215	78	34.693	95	59.481	211	33.833	189	25.648	249
XI.....	114.495	112	66.014	89	29.603	79	36.411	99	48.481	172	27.308	152	21.173	206
XII.....	119.294	117	70.920	96	35.677	95	35.243	96	48.374	171	28.213	157	20.161	196
935 - I.....	111.506	109	68.312	92	32.766	88	35.546	97	43.194	153	24.256	135	18.938	184
II.....	111.803	109	67.295	91	31.087	83	36.208	99	44.508	158	26.230	146	18.278	178
III.....	110.555	108	67.857	92	32.172	86	35.685	97	42.698	151	23.433	131	19.265	187
IV.....	121.377	119	77.458	105	39.365	105	38.093	104	43.919	156	24.669	138	19.250	187
V.....	117.993	115	77.775	105	34.697	93	43.078	117	40.218	143	20.787	116	19.431	189
VI.....	103.537	101	60.847	82	29.837	80	31.010	85	42.690	151	23.382	130	19.308	188
VII.....	133.501	131	85.224	115	37.518	100	47.706	130	48.367	171	26.907	150	21.460	209
VIII.....	126.589	124	73.639	99	33.777	90	39.862	109	52.950	188	31.697	177	21.253	207
IX.....	130.435	128	72.175	97	34.668	93	37.507	102	58.260	206	32.049	179	26.211	255
X.....	142.583	130	84.172	114	41.918	112	42.254	115	58.411	207	32.260	180	26.151	254
XI.....	124.953	122	70.274	95	34.609	93	35.665	97	54.679	194	30.514	170	24.168	235
XII.....	133.273	130	78.762	106	37.211	100	41.551	113	54.511	193	29.783	166	24.728	240
936 - I.....	120.074	117	75.126	101	32.871	88	42.255	115	44.948	159	25.173	140	19.775	192
II.....	110.621	108	67.857	92	30.343	81	37.514	102	42.764	152	25.912	144	18.852	164
III.....	127.369	125	78.828	106	41.934	112	36.394	101	48.541	172	29.936	167	18.605	181
IV.....	110.155	108	68.327	92	29.054	78	39.273	107	41.828	148	23.935	133	17.893	174
V.....	116.753	114	75.852	102	34.435	92	41.417	113	40.901	145	23.561	131	17.340	169
VI.....														
VII.....														
VIII.....														
IX.....														
X.....														
XI.....														
XII.....														

Nota - Valor, em papel, do 1\$000 euro, (Note - Value, in paper, of 1\$000 gold. Note - Valeur, en papier, du 1\$000 or.): 1928, 4\$567; 1929, 4\$567; 1930, 4\$987  
 1931, 7\$792; 1932, 7\$757; 1933, 7\$096).

#### 24 - Títulos negociados na Bolsa do Rio de Janeiro

## Stock dealt with in the Rio de Janeiro Stock - Exchange

## **Titres vendus à la Bourse de Rio de Janeiro**

## 24 - Títulos negociados na Bolsa do Rio de Janeiro

33

## Stock dealt with in the Rio de Janeiro Stock-Exchange

## **Titres vendus à la Bourse de Rio de Janeiro**

(CONTINUAÇÃO)

(CONTINUED)

(SUITE)

24 - Titulos negociados na Bolsa do Rio de Janeiro  
 Stock dealt with in the Rio de Janeiro Stock-Exchange  
 Titres vendus à la Bourse de Rio de Janeiro

(CONCLUSÃO)

(CONCLUSION)

(FIN)

Annos e mezes Years and months Années et mois	DEBENTURES								Letras hypothecarias Mortgage Bills Lettres hypothécaires				Titulos vendidos por alvarás dos juizes Stock sold by Judicious decision Titres vendus par decision des juges		Titulos vendidos a prazo Stock sold at term Titres vendus à terme		Titulos vendidos em leilão Stock sold in auction Titres vendus aux enchères	
	TOTAL			De Companhias de tecidos Of Cotton mills Des Compagnies de tissus		De Companhias diversas Of other companies D'autres compagnies												
	Quantidade Quantity Quantité	Valor Value Valeur	Indice do valor Index of value Indice de la valeur	Quantidade Quantity Quantité	Valor Value Valeur	Quantidade Quantity Quantité	Valor Value Valeur	Quantidade Quantity Quantité	Valor Value Valeur	Quantidade Quantity Quantité	Valor Value Valeur	Quantidade Quantity Quantité	Valor Value Valeur	Quantidade Quantity Quantité	Valor Value Valeur	Quantidade Quantity Quantité	Valor Value Valeur	
Media Average-Moyenne																		
1928-1929=100(1)	4.374	755	100	2.211	403	2.163	352	.....	.....	1.520	421	401	193	.....	.....	.....	.....	.....
1930	1.920	299	40	528	92	1.392	207	.....	.....	2.971	441	297	198	5	1	.....	.....	.....
1931	4.038	717	95	580	107	3.458	610	.....	.....	3.876	653	83	55	19	5	.....	.....	.....
1932	4.027	782	104	553	146	3.474	636	2	.....	1.698	323	139	90	909	103	.....	.....	.....
1933	4.276	841	111	952	196	3.204	645	4	1	1.739	579	206	161	14	9	.....	.....	.....
1934	2.733	514	68	1.099	202	1.634	312	29	8	3.651	692	75	53	1	2	.....	.....	.....
1935	2.802	674	89	779	155	2.023	519	5	2	2.121	591	600	457	49	2	.....	.....	.....
1934 - I	3.198	604	80	1.581	234	1.617	320	.....	.....	840	653	100	83	8	12	.....	.....	.....
II	1.647	328	43	956	194	601	134	.....	.....	25.778	2.158	.....	.....	3	3	.....	.....	.....
III	2.580	484	64	1.268	231	1.312	253	74	25	2.608	750	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
IV	3.840	739	98	1.079	226	2.761	513	.....	.....	1.465	811	200	132	.....	.....	.....	.....	.....
V	1.683	371	49	422	105	1.261	266	.....	.....	775	350	50	42	.....	.....	.....	.....	.....
VI	1.684	297	39	1.143	220	541	77	20	9	3.019	644	300	157	.....	.....	.....	.....	.....
VII	3.268	640	85	1.064	199	2.204	441	10	9	1.955	224	50	49	1	6	.....	.....	.....
VIII	5.153	959	127	1.841	294	3.312	665	25	10	801	227	50	50	.....	.....	.....	.....	.....
IX	2.261	384	51	1.203	172	1.058	212	5	1	297	146	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
X	3.622	666	88	1.878	335	1.744	331	150	27	775	644	150	129	.....	.....	.....	.....	.....
XI	1.094	213	28	436	82	658	131	.....	.....	2.948	1.186	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
XII	2.763	482	64	310	85	2.453	397	65	12	2.554	510	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
1935 - I	1.447	297	39	418	83	1.029	214	18	6	1.478	392	1.200	1.124	.....	.....	.....	.....	.....
II	2.066	564	75	390	77	1.676	487	.....	.....	1.415	594	.....	.....	79	15	.....	.....	.....
III	2.592	473	63	533	89	2.059	384	32	16	1.328	628	150	152	.....	.....	.....	.....	.....
IV	2.454	465	62	878	158	1.576	307	.....	.....	1.488	420	50	42	500	3	.....	.....	.....
V	2.348	460	61	475	90	1.873	370	.....	.....	501	298	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
VI	2.982	616	82	510	185	2.472	431	.....	.....	351	89	100	63	.....	.....	.....	.....	.....
VII	1.673	326	43	629	125	1.044	201	5	1	1.725	371	1.668	1.599	2	2	.....	.....	.....
VIII	1.336	269	36	1.015	216	321	53	.....	.....	1.520	382	126	73	.....	.....	.....	.....	.....
IX	3.096	555	73	397	71	2.699	484	1	.....	4.934	1.543	1.001	818	5	4	.....	.....	.....
X	6.921	2.907	385	1.355	248	5.566	2.650	.....	.....	7.078	1.772	1.168	943	.....	.....	.....	.....	.....
XI	2.324	481	64	931	222	1.393	259	.....	.....	2.589	412	1.847	671	.....	.....	.....	.....	.....
XII	4.389	675	89	1.823	297	2.566	378	.....	.....	1.047	192	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
1936 - I	2.974	567	75	139	21	2.835	546	.....	.....	318	130	1.000	691	10	8	.....	.....	.....
II	2.270	365	48	1.081	173	1.189	192	.....	.....	28.815	665	.....	.....	1	1	.....	.....	.....
III	4.525	735	97	1.385	232	3.140	503	.....	.....	194	109	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
IV	3.030	553	73	485	100	2.545	453	.....	.....	94	71	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
V	3.351	707	94	199	113	3.152	594	2	1	401	290	6.564	879	.....	.....	.....	.....	.....
VI	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
VII	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
VIII	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
IX	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
X	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
XI	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
XII	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....

(1) No que se refere às «debentures», a media mensal foi calculada com os dados relativos a 1929. (In the case of «debentures», the monthly average was calculated with figures relating to 1929. - En ce qui concerne les «debentures», la moyenne mensuelle a été calculée avec les chiffres relatifs à 1929).

**25 - Títulos negociados na Bolsa Official de Valores de São Paulo**  
**Stock dealt with in the São Paulo Official Stock-Exchange**  
**Titres vendus à la Bourse Officielle de São Paulo**

35

Anos e meses Years and months Années et mois	TOTAL GERAL DOS TÍTULOS NEGOCIADOS			FUNDOS PÚBLICOS PUBLIC FUNDS FONDS PUBLICS															
	GRAND TOTAL OF STOCK DEALT WITH			TOTAL				Da União Of Union De l'Union				Dos Estados Of States Des Etats				Dos Municípios Of Municipalities Des Municipes			
	TOTAL GÉNÉRAL DES TITRES VENDUS			Quantidade Quantity	Valor Value	Indice do valor Index of value	Quantidade Quantity	Valor Value	Indice do valor Index of value	Quantidade Quantity	Valor Value	Indice do valor Index of value	Quantidade Quantity	Valor Value	Indice do valor Index of value	Quantidade Quantity	Valor Value	Indice do valor Index of value	
	Quantidade Quantity	Contos — Quantité	Indice de réis la valeur Indice de réis la valeur	Quantidade Quantity	Valor Value	Indice do valor Index of value	Quantidade Quantity	Valor Value	Indice do valor Index of value	Quantidade Quantity	Valor Value	Indice do valor Index of value	Quantidade Quantity	Valor Value	Indice do valor Index of value	Quantidade Quantity	Valor Value	Indice do valor Index of value	
<b>Media</b> Average-Moyenne																			
<b>1929 = 100</b>	31.930	10.007	100	9.370	4.276	100	1.807	1.546	100	2.873	2.268	100	4.690	462	100				
930	47.343	10.034	100	7.381	4.986	117	3.460	1.250	81	1.419	3.441	152	2.502	295	64				
931	35.152	12.758	127	16.140	9.345	219	953	811	52	11.975	8.279	365	3.212	255	55				
932	31.980	11.378	113	15.616	8.689	203	743	649	42	11.343	7.696	339	3.530	344	74				
933	46.555	13.601	136	21.953	8.823	206	1.069	1.009	65	10.200	6.795	300	10.684	1.019	221				
934	45.823	17.100	171	18.848	13.013	304	663	646	42	12.511	10.754	474	5.674	1.613	349				
935	39.965	17.053	170	16.152	13.504	316	1.026	835	54	13.419	11.972	528	707	697	151				
933 - I	41.690	15.433	154	23.417	12.290	287	3.619	3.297	213	13.297	8.457	373	6.501	536	116				
II	64.396	17.440	174	21.953	9.903	232	3.189	3.107	201	9.972	6.014	265	8.792	782	169				
III	46.740	12.353	123	23.748	8.043	188	1.134	1.199	78	7.739	5.493	242	14.875	1.351	292				
IV	26.584	6.902	69	9.868	3.955	92	72	60	4	5.096	3.463	153	4.700	432	93				
V	32.246	8.459	84	13.839	4.975	116	302	261	17	7.446	4.188	185	6.091	526	114				
VI	36.043	9.014	90	8.328	3.280	77	461	431	28	3.700	2.462	109	4.167	387	84				
VII	24.807	9.390	94	14.283	7.254	170	1.289	1.096	71	9.376	5.830	257	3.618	328	71				
VIII	42.710	9.574	96	11.896	3.706	87	218	192	12	4.658	2.874	127	7.020	640	138				
IX	53.413	14.918	149	27.004	9.375	219	1.295	1.256	81	9.902	6.529	288	15.807	1.590	344				
X	71.036	20.151	201	42.529	14.230	333	546	516	33	17.098	11.313	499	24.885	2.401	520				
XI	55.922	18.669	187	30.058	13.376	313	363	360	23	16.257	11.554	509	13.438	1.462	316				
XII	63.078	20.914	209	36.422	15.489	362	340	330	21	17.774	13.361	589	18.308	1.798	389				
934 - I	40.463	20.491	205	26.011	17.565	411	455	436	28	19.654	16.575	731	5.902	554	120				
II	43.706	21.464	214	24.186	17.374	406	502	523	34	19.084	16.410	724	4.600	441	95				
III	44.424	21.061	210	24.848	16.236	380	2.205	2.188	142	14.806	13.246	584	7.837	802	174				
IV	42.738	16.007	160	21.647	11.183	262	460	540	35	11.664	9.695	427	9.523	948	205				
V	35.197	14.965	149	16.228	10.493	245	145	130	8	11.666	9.654	426	4.417	709	153				
VI	33.005	12.492	125	13.183	8.092	189	839	811	52	6.876	5.766	254	5.468	1.515	328				
VII	36.093	14.740	147	15.604	10.770	252	333	279	18	11.176	9.537	420	4.095	954	206				
VIII	143.527	15.855	158	15.000	10.718	251	403	345	22	10.731	8.990	396	3.956	1.383	299				
IX	30.616	14.090	141	13.438	9.763	228	1.412	1.360	88	8.899	7.608	335	3.127	795	172				
X	35.546	17.815	178	16.506	13.693	320	139	119	8	11.725	10.247	452	4.642	3.327	720				
XI	38.377	23.683	237	23.977	20.059	469	178	153	10	15.278	13.662	602	8.521	6.244	1.352				
XII	26.186	12.546	125	15.455	10.216	239	889	869	56	8.572	7.669	338	5.994	1.678	363				
1935 - I	26.840	13.558	135	11.136	9.744	228	112	92	6	9.211	7.835	345	1.813	1.817	393				
II	44.821	15.926	159	12.001	10.615	248	617	597	39	9.975	8.612	380	1.409	1.406	304				
III	32.244	16.467	165	13.529	12.345	289	1.586	1.587	103	11.154	9.959	439	789	799	173				
IV	25.416	13.307	134	11.811	10.485	245	991	939	61	10.291	9.013	397	529	533	115				
V	33.475	13.418	134	9.832	8.476	198	231	193	12	9.052	7.737	341	549	546	118				
VI	20.943	10.125	101	8.894	7.646	179	451	405	26	7.779	6.619	292	664	622	135				
VII	44.899	10.064	101	9.684	8.577	201	256	213	14	9.171	8.120	358	257	244	53				
VIII	101.036	40.086	401	40.190	37.202	870	944	737	48	28.839	36.067	1.590	407	398	86				
IX	44.304	22.297	223	19.866	18.168	425	1.087	851	55	18.189	16.734	738	590	583	126				
X	38.039	15.472	155	13.015	11.060	259	1.619	1.182	76	10.956	9.461	417	440	417	90				
XI	29.981	13.970	140	13.485	11.160	261	3.160	2.312	150	9.949	8.490	374	376	358	77				
XII	37.582	19.864	198	18.381	16.574	338	1.257	920	59	16.465	15.017	662	659	637	138				
1936 - I	43.101	16.955	169	28.527	14.671	343	1.599	1.142	74	13.999	12.567	554	2.929	962	208				
II	54.222	35.584	356	38.777	32.615	763	2.351	1.691	109	33.090	30.423	1.341	3.336	501	108				
III	172.283	63.265	682	142.074	61.685	1.443	1.930	1.418	92	138.281	59.620	2.629	1.863	647	140				
IV	59.810	21.733	217	44.980	18.616	435	1.852	1.365	88	41.954	17.057	752	1.174	194	42				
V	54.251	23.964	239	42.445	21.502	503	2.024	1.551	100	37.969	19.459	858	2.452	492	106				
VI																			
VII																			
VIII																			
IX																			
X																			
XI																			
XII																			

**25 - Títulos negociados na Bolsa Official de Valores de São Paulo**  
**Stock dealt with in the São Paulo Official Stock-Exchange**  
**Titres vendus à la Bourse Officielle de São Paulo**

(CONCLUSÃO)

(CONCLUSION)

(FIN)

Annos e meses Years and months Années et mois	FUNDOS PARTICULARES PRIVATE FUNDS FONDS PARTICULIERS								
	TOTAL			ACÇÕES SHARES ACTIONS			DEBENTURES		
	Quantidade	Valor	Indice do valor	Quantidade	Valor	Indice do valor	Quantidade	Valor	Indice do valor
	Quantity	Value	Index of value	Quantity	Value	Index of value	Quantity	Value	Index of value
	Quantité	Contos de réis	Indice de la valeur	Quantité	Contos de réis	Indice de la valeur	Quantité	Contos de réis	Indice de la valeur
Media Average—Moyenne									
1929=100.....	22.560	5.731	100	21.313	5.582	100	1.247	149	100
1930.....	40.467	5.048	88	35.902	4.863	87	4.565	185	124
1931.....	19.012	3.413	60	16.446	3.246	58	2.566	167	112
1932.....	16.364	2.689	47	15.489	2.526	45	875	163	109
1933.....	24.602	4.778	83	22.401	4.421	79	2.201	357	240
1934.....	26.975	4.087	71	25.860	3.934	70	1.115	153	103
1935.....	24.813	3.519	62	24.166	3.425	61	647	124	83
1933 - I.....	18.273	3.143	55	15.381	2.772	50	2.892	371	249
II.....	42.443	7.537	131	40.567	7.359	132	1.876	178	119
III.....	22.992	4.310	75	22.792	4.283	77	200	27	18
IV.....	16.716	2.947	51	14.510	2.537	45	2.206	410	275
V.....	18.407	3.484	61	15.237	3.041	54	3.170	443	297
VI.....	27.715	5.734	100	24.110	5.145	92	3.605	589	395
VII.....	10.524	2.136	37	10.392	2.109	38	132	27	18
VIII.....	30.814	5.868	102	26.579	4.938	88	4.235	930	624
IX.....	26.319	5.543	97	25.399	5.368	96	920	175	117
X.....	28.507	5.921	103	26.761	5.629	101	1.746	292	196
XI.....	25.864	5.293	92	24.227	5.104	91	1.637	189	127
XII.....	26.656	5.425	95	22.857	4.769	85	3.799	656	440
1934 - I.....	14.452	2.926	51	12.328	2.663	48	2.124	263	176
II.....	19.520	4.090	71	18.550	3.911	70	970	179	120
III.....	19.576	4.825	84	18.971	4.769	85	605	56	38
IV.....	21.091	4.824	84	18.844	4.525	81	2.247	299	201
V.....	18.969	4.472	78	18.209	4.327	77	760	145	97
VI.....	19.822	4.400	77	18.030	4.107	74	1.792	293	197
VII.....	20.489	3.970	69	18.949	3.828	69	1.540	142	95
VIII.....	128.437	5.137	90	126.864	4.947	89	1.573	190	127
IX.....	17.178	4.327	75	16.961	4.302	77	217	25	17
X.....	19.040	4.122	72	18.627	4.044	72	413	78	52
XI.....	14.400	3.624	63	14.004	3.533	63	396	91	61
XII.....	10.731	2.330	41	9.985	2.246	40	746	84	56
1935 - I.....	15.704	3.814	67	15.004	3.633	65	700	181	121
II.....	32.820	5.311	93	31.227	4.991	89	1.593	320	215
III.....	18.715	4.122	72	17.932	3.979	71	783	143	96
IV.....	13.605	2.912	51	12.712	2.720	49	893	192	129
V.....	23.643	4.942	86	22.973	4.840	87	670	102	68
VI.....	12.049	2.479	43	11.169	2.369	42	880	110	74
VII.....	35.215	1.487	26	34.680	1.417	25	535	70	47
VIII.....	60.846	2.884	50	60.253	2.823	51	593	61	41
IX.....	24.438	4.129	72	24.228	4.087	73	210	42	28
X.....	25.024	4.412	77	24.880	4.388	79	144	24	16
XI.....	16.496	2.810	49	16.359	2.729	49	137	81	54
XII.....	19.201	3.290	57	18.572	3.124	56	629	166	111
1936 - I.....	14.574	2.284	40	13.921	2.206	39	653	78	52
II.....	15.445	2.969	52	15.305	2.957	53	140	12	8
III.....	30.209	6.580	115	29.772	6.490	116	437	90	60
IV.....	14.830	3.117	54	14.830	3.117	56	.....	.....	.....
V.....	11.806	2.462	43	11.793	2.461	44	13	1	1
VI.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
VII.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
VIII.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
IX.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
X.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
XI.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
XII.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....

Fonte de informação: (Source of information—Source d'information): \*Bolsa Official de Valores de São Paulo.

**26 - Titulos negociados na Bolsa de Fundos Publicos de Porto Alegre**  
**Stock dealt with in the Porto Alegre Public Funds Stock-Exchange**  
**Titres vendus à la Bourse de Fonds Publics de Porto Alegre**

37

Anos e meses Years and months Années et mois	Total geral de titulos negociados			Fundos publicos						Fundos particulares									
				Public funds			Fonds publics			Private funds			Fonds particuliers						
	Grand total of stock dealt with			Da União Of Union De l'Union			Dos Estados Of States Des Etats			Dos Municipios Of Municipalities Des Municipes			Ações e debentures Shares and debentures Actions et debentures						
	Total geral de titulos negociados			Total	Da União Of Union De l'Union	Dos Estados Of States Des Etats	Dos Municipios Of Municipalities Des Municipes	Total			Ações e debentures Shares and debentures Actions et debentures			Letras hypothecarias Mortgage bills Lettres hypothécaires					
	Quantidade	Valor	Indice	Quantidade	Valor	Indice	Quantidade	Valor	Indice	Quantidade	Valor	Indice	Quantidade	Valor	Quantidade	Valor			
	Quantity	Valeur	Index	Quantity	Valeur	Index	Quantity	Valeur	Index	Quantity	Valeur	Index	Quantity	Valeur	Quantity	Valeur			
	Quantité	—	Contos de réis	Quantité	Contos de réis	Indice	Quantité	Contos de réis	Indice	Quantité	Contos de réis	Indice	Quantité	Contos de réis	Quantité	Contos de réis			
<b>Media</b> <b>Average-Moyenne</b>																			
1931-1932 (1)....	860	393	.....	756	371	.....	139	125	113	504	209	22	104	22	.....	.....			
1933=100.....	1.411	430	100	782	336	100	119	120	430	120	233	96	629	94	100	585	85	44	9
1934.....	1.158	465	108	740	402	120	97	97	447	194	196	111	418	63	67	403	60	15	3
1935.....	1.933	583	136	837	409	122	39	37	554	239	244	133	1.096	174	185	1.096	174	.....	.....
1933 - I.....	637	201	47	610	193	57	.....	.....	394	103	216	90	27	8	8	27	8	.....	.....
II.....	1.381	347	81	913	275	82	.....	.....	658	173	255	97	468	72	77	468	72	.....	.....
III.....	2.679	654	152	1.477	468	139	.....	.....	975	263	502	205	1.202	186	198	1.202	186	.....	.....
IV.....	1.897	477	111	1.165	370	110	.....	.....	821	228	344	142	732	107	114	732	107	.....	.....
V.....	2.107	474	110	692	252	75	19	16	284	79	389	157	1.415	222	236	1.059	151	356	71
VI.....	1.057	199	70	231	74	22	.....	.....	154	43	77	31	826	125	133	826	125	.....	.....
VII.....	342	90	21	190	66	20	.....	.....	86	24	104	42	152	24	26	135	20	17	4
VIII.....	1.045	266	62	514	181	54	.....	.....	283	81	231	100	531	85	90	369	53	162	32
IX.....	1.009	285	66	609	241	72	.....	.....	155	43	454	198	400	44	47	400	44	.....	.....
X.....	1.105	234	54	371	121	36	.....	.....	269	79	102	42	734	113	120	734	113	.....	.....
XI.....	1.859	668	155	792	522	155	400	401	335	97	57	24	1.067	146	155	1.067	146	.....	.....
XII.....	1.818	1.270	295	1.818	1.270	378	1.002	2.017	748	224	68	29	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
1934 - I.....	790	246	57	474	202	60	70	71	316	95	88	36	316	44	47	316	44	.....	.....
II.....	1.129	308	72	819	265	79	.....	.....	731	226	88	39	310	42	46	310	43	.....	.....
III.....	367	57	13	126	42	12	.....	.....	66	19	60	23	241	15	16	241	15	.....	.....
IV.....	1.062	254	59	516	168	50	.....	.....	384	112	132	56	546	86	91	546	86	.....	.....
V.....	707	402	93	561	377	112	200	202	273	138	88	37	146	25	27	146	25	.....	.....
VI.....	1.397	302	70	519	170	51	20	21	475	139	24	10	878	132	140	788	114	90	18
VII.....	1.315	547	127	623	441	131	.....	.....	558	412	65	29	692	106	113	692	106	.....	.....
VIII.....	1.667	540	126	1.111	440	131	.....	.....	581	196	530	244	556	100	106	466	82	90	18
IX.....	986	409	95	769	372	111	.....	.....	493	245	276	127	217	37	39	217	37	.....	.....
X.....	1.531	992	231	1.270	946	282	200	200	546	236	524	510	261	46	49	261	46	.....	.....
XI.....	2.593	1.355	315	1.823	1.245	371	624	624	721	396	478	225	770	110	117	770	110	.....	.....
XII.....	347	174	40	267	162	48	50	50	217	112	.....	.....	80	12	13	80	12	.....	.....
1935 - I.....	2.498	878	204	1.618	740	220	.....	.....	1.443	657	175	83	880	138	147	880	138	.....	.....
II.....	2.192	658	153	1.084	480	143	.....	.....	208	72	876	408	1.108	178	189	1.108	178	.....	.....
III.....	2.957	1.170	272	1.730	959	285	50	50	1.033	442	647	467	1.227	211	224	1.227	211	.....	.....
IV.....	649	191	44	278	132	39	12	10	231	85	35	34	371	59	63	371	59	.....	.....
V.....	3.259	782	182	1.108	431	128	2	2	854	300	252	129	2.151	351	373	2.151	351	.....	.....
VI.....	1.994	376	87	304	136	40	14	11	177	63	113	62	1.600	240	255	1.690	240	.....	.....
VII.....	2.713	853	198	1.115	662	197	50	51	568	375	497	236	1.598	191	203	1.598	191	.....	.....
VIII.....	804	255	59	296	157	47	52	52	99	39	145	66	508	98	104	508	98	.....	.....
IX.....	1.475	351	82	601	198	59	20	16	581	182	.....	.....	874	153	163	874	153	.....	.....
X.....	1.685	661	154	886	521	155	152	144	588	299	146	78	799	140	149	799	140	.....	.....
XI.....	1.500	421	98	539	249	74	6	4	488	207	45	38	961	172	183	961	172	.....	.....
XII.....	1.468	408	95	483	243	74	104	104	379	144	.....	.....	985	160	170	985	160	.....	.....
1936 - I.....	3.122	684	159	401	256	76	14	11	277	173	110	72	2.721	428	455	2.721	428	.....	.....
II.....	1.410	344	80	572	213	63	12	9	429	137	131	67	838	131	139	838	131	.....	.....
III.....	1.570	398	93	755	263	80	31	24	630	180	94	55	815	130	138	815	130	.....	.....
IV.....	1.395	662	154	909	590	176	119	115	513	343	277	132	486	72	77	486	72	.....	.....
V.....	5.810	1.412	328	2.136	834	248	131	126	1.907	648	98	60	3.674	578	615	3.674	578	.....	.....
VI.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
VII.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
VIII.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
IX.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
X.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
XI.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
XII.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....

Fonte de informação (Source of information - Source d'information): «Bolsa de Fundos Publicos de Porto Alegre».

(1) Media mensal relativa ao periodo decorrido de 20 de Outubro de 1931 a 30 de Abril de 1932. (Monthly average relating to the period from October 20th 1931 to April, 30th 1932.)

Moyenne mensuelle par rapport à la période qui s'écula du 20 Octobre 1931 jusqu'au 30 Avril 1932.

38 27 - Fallencias, Concordatas e Titulos protestados nas praças do Rio de Janeiro e São Paulo  
 Bankruptcies, Deeds of Arrangement and Bills protested in the cities of Rio de Janeiro and São Paulo  
 Faillites, Concordats et Lettres protestées dans les villes de Rio de Janeiro et São Paulo

Annos e mezes Years and months Années et mois	RIO DE JANEIRO				SÃO PAULO				Titulos protestados Bills protested Lettres protestées					
	Fallencias ajuizadas Bankruptcies judged		Concordatas preventivas homologadas Preventive Deeds of Arrangement homologated		Fallencias decretadas Bankruptcies decreed		Concordatas preventivas homologadas Preventive Deeds of Arrangement homologated		Quantidade Quantity Quantité	Indice Index Indice	Valor Value Valeur — Contos de réis	Indice Index		
	Faillites jugées		Concordats préventifs homologués		Faillites décrétées		Concordats préventifs homologués				Quantidade Quantity Quantité	Indice Index Indice		
	Quantidade Quantity Quantité	Indice Index Indice	Quantidade Quantity Quantité	Indice Index Indice	Quantidade Quantity Quantité	Indice Index Indice	Quantidade Quantity Quantité	Indice Index Indice						
Media Average-Moyenne														
1928-1929 = 100.	43	100	16	100	34	100	4	100	1.640	100	3.090	100		
1930.....	57	133	5	31	35	103	4	100	1.144	70	3.549	115		
1931.....	53	123	5	31	31	91	2	50	1.054	64	3.170	103		
1932.....	47	109	2	12	11	32	1	25	396	24	733	24		
1933.....	44	102	1	6	14	41	1	25	650	40	1.439	47		
1934.....	36	84	3	19	14	41	(1)	.....	538	33	1.003	32		
1935.....	22	51	1	6	10	29	(2)	.....	492	30	866	28		
1933 - I.....	45	105	1	6	21	62	.....	.....	860	52	1.421	46		
II.....	47	109	3	19	17	50	.....	.....	807	49	1.846	60		
III.....	67	156	4	25	22	65	.....	.....	820	50	1.584	51		
IV.....	49	114	1	6	19	56	1	25	769	47	1.082	35		
V.....	51	119	2	12	18	53	.....	.....	681	42	1.220	39		
VI.....	44	102	.....	.....	15	44	.....	.....	542	33	2.153	70		
VII.....	45	105	.....	.....	1	3	1	25	535	33	815	26		
VIII.....	34	79	1	6	9	26	1	25	512	31	924	30		
IX.....	30	70	1	6	13	38	2	50	657	40	2.778	90		
X.....	33	77	1	6	8	24	1	25	509	31	1.276	41		
XI.....	34	79	2	12	18	53	.....	.....	464	28	732	24		
XII.....	44	102	.....	.....	8	24	1	25	643	39	1.428	46		
1934 - I.....	39	91	3	19	13	38	.....	.....	689	42	1.198	39		
II.....	38	88	2	12	13	38	.....	.....	620	38	1.149	37		
III.....	42	98	3	19	8	24	1	25	569	35	773	25		
IV.....	39	91	5	31	14	41	.....	.....	524	32	1.150	37		
V.....	38	88	1	6	19	56	.....	.....	593	36	1.089	35		
VI.....	31	72	2	12	17	50	.....	.....	531	32	958	31		
VII.....	25	58	3	19	14	41	1	25	579	35	1.268	41		
VIII.....	43	100	3	19	12	35	2	50	497	30	892	29		
IX.....	36	84	3	19	18	53	1	25	483	29	1.065	34		
X.....	31	72	3	19	16	47	.....	.....	461	28	930	30		
XI.....	38	88	8	50	17	50	.....	.....	438	27	844	27		
XII.....	33	77	2	12	8	24	.....	.....	476	29	761	25		
1935 - I.....	39	91	.....	.....	14	41	.....	.....	480	29	696	23		
II.....	28	65	1	6	9	26	1	25	416	25	621	20		
III.....	22	51	.....	.....	8	24	.....	.....	486	30	659	21		
IV.....	24	56	1	6	9	26	.....	.....	489	29	697	23		
V.....	27	63	2	12	16	47	.....	.....	527	32	690	22		
VI.....	21	49	.....	.....	8	24	.....	.....	541	33	846	27		
VII.....	25	58	7	44	15	44	1	25	565	34	1.246	44		
VIII.....	17	40	.....	.....	14	41	.....	.....	503	31	692	22		
IX.....	12	28	1	6	12	35	.....	.....	451	27	762	25		
X.....	14	33	.....	.....	7	21	.....	.....	467	28	1.172	38		
XI.....	23	53	.....	.....	7	21	.....	.....	497	30	900	29		
XII.....	12	28	1	6	6	18	1	25	506	31	1.311	42		
1936 - I.....	30	70	.....	.....	13	38	.....	.....	674	41	1.165	38		
II.....	19	44	1	6	12	35	1	25	538	33	831	27		
III.....	26	60	2	12	12	35	.....	.....	542	33	725	23		
IV.....	25	58	2	12	14	41	.....	.....	.....	.....	.....	.....		
V.....	22	61	2	12	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....		
VI.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....		
VII.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....		
VIII.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....		
IX.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....		
X.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....		
XI.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....		
XII.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....		

Fontes de informação: quanto à Praça do Rio de Janeiro, a revista hebdomadaria «Monitor Mercantil»; quanto à Praça de São Paulo, a «Associação Commercial de São Paulo». (Source of information: as for the city of Rio de Janeiro, the weekly review «Monitor Mercantil»; as for the city of São Paulo, the «Associação Commercial de São Paulo»). – Source d'information: Pour la ville de Rio de Janeiro la revue hebdomadaire «Monitor Mercantil»; pour la ville de São Paulo l'«Associação Commercial de São Paulo»).

(1) Houve apenas 5 concordatas durante o anno. (Only 5 Deeds of Arrangement during the year – Pendant l'année il y a eu seulement 5 concordats).

(2) Houve apenas 3 concordatas durante o anno. (Only 3 Deeds of Arrangement during the year – Pendant l'année il y a eu seulement 3 concordats).

## 28 - Cotações, em milréis, das Apolices e outros Titulos federaes na Bolsa do Rio de Janeiro 39

Quotations, in milréis, of Obligations and other federal Stock in the Rio de Janeiro Stock-Exchange

Cours, en milréis, d'Obligations et d'autres Titres fédéraux à la Bourse de Rio de Janeiro

Annos e meses Years and months Années et mois	APOLICES OBLIGATIONS					Obrigações do Thesouro Treasury obligations Obligations du Trésor			Obrigações Ferroviarias Railway obligations Obligations des Chemins de Fer			Obrigações Rodoviarias Highway Obligations Obligations rodoviarias		
						1:000\$-7 %			1:000\$-7 %			1:000\$-7 %		
	Apolices ge- raes (uniformi- sadas)	Emprestimo de 1903 (ao portador)	Tratado da Bolivia (nomina- tivas)	Diversas Emissões Other issues Emissions diverses	Reajusta- mento Económico	1921	1930	1932	1a. Emis- são	2a. Emis- são	3a. Emis- são	Nomina- tivas	Ao portador	
Obligations (uniformi- sadas)	Obligations (uniformi- sadas)	Loan of 1903 (to bearer)	Treaty with Bolivia (nomina- tives)	1:000\$-5 %	—	1921	1930	1932	1st. Issue	2nd. Issue	3rd. Issue	Nomina- tives	Ao portador	
Obligations unifiées	Obligations unifiées	Emprunt de 1903 (au porteur)	Traité avec la Bolivie (nomina- tives)	Nomina- tives	Ao portador	1:000\$			1ère Emission	2ème. Emission	3ème. Emission	Nomina- tives	To bearer	
—	—	—	—	Nomina- tives	To bearer	5 %						Nomina- tives	Au porteur	
1:000\$-5 %	1:000\$-5 %	—	1:000\$-3 %	Nomina- tives	Au porteur									
Media Average-Moyenne														
1928-1929.....	767	740	(1) 587	764	735		975	.....	961	958	957	762	(2) 754	
I.....	736	732	500	733	715		973	876	961	958	965	740	730	
II.....	709	743	680	770	727		966	941	950	943	947	746	714	
III.....	787	784	570	789	778		991	979	1.000	999	996	997	765	
IV.....	850	866	617	850	852		1.005	996	1.003	1.016	1.014	1.014	785	
V.....	844	848	—	843	847		1.006	1.008	1.007	1.011	1.012	1.014	836	
VI.....	800	780	600	793	795	684	994	995	1.009	994	993	1.002	792	
.....	—	—	—	—	—								785	
.....	—	—	—	—	—								730	
1934 - I.....	833	840	—	830	833		1.009	1.000	1.014	—	1.010	1.011	—	
II.....	832	—	—	831	834		1.017	1.006	1.002	1.012	1.011	1.011	—	
III.....	823	823	—	822	822		998	1.011	999	1.013	1.012	1.010	—	
IV.....	833	836	—	834	839		1.002	1.018	1.005	1.022	1.022	1.024	800	
V.....	848	842	—	848	847		1.006	996	1.010	—	1.002	1.003	792	
VI.....	854	—	—	—	857		1.000	1.010	—	—	1.008	—	865	
VII.....	848	844	—	843	844		1.010	998	1.014	—	1.010	1.012	—	
VIII.....	852	849	—	854	856		1.015	1.013	1.022	1.035	1.030	1.026	—	
IX.....	852	855	—	850	855		—	1.016	1.000	1.030	1.025	1.027	—	
X.....	861	853	—	857	856		998	1.016	1.000	1.025	1.029	1.028	—	
XI.....	857	856	—	855	859		1.000	1.012	1.000	1.000	999	1.002	—	
XII.....	845	855	—	—	862		1.001	988	1.006	1.000	1.001	1.001	—	
1935 - I.....	810	825	—	813	816		1.010	989	1.017	1.015	1.015	1.015	—	
II.....	814	814	—	815	823		1.026	995	1.015	1.008	1.008	1.012	800	
III.....	828	815	—	823	826		—	1.003	1.000	1.016	—	1.015	—	
IV.....	824	815	650	823	836		1.000	1.007	1.005	1.013	1.012	1.013	—	
V.....	815	809	—	814	827		1.000	1.003	1.009	1.003	1.014	1.001	—	
VI.....	814	809	—	810	824		995	988	1.014	998	997	995	—	
VII.....	783	799	—	774	792	708	1.002	994	1.021	991	994	994	730	
VIII.....	791	760	—	774	782	721	1.005	996	1.002	986	990	990	—	
IX.....	791	765	—	772	776	703	989	998	998	989	990	989	—	
X.....	765	710	500	748	744	660	983	1.001	1.001	995	994	994	—	
XI.....	779	733	—	779	752	660	978	982	1.008	973	977	975	777	
XII.....	755	719	—	751	747	666	983	980	1.011	975	977	974	—	
1936 - I.....	725	700	—	723	724	643	985	983	1.018	981	980	976	—	
II.....	761	714	—	763	740	643	992	1.000	999	999	995	991	—	
III.....	776	730	—	761	761	646	987	1.002	1.004	1.003	1.003	1.001	740	
IV.....	776	733	—	769	768	645	994	1.017	1.011	1.012	1.012	1.012	740	
V.....	768	745	500	770	768	646	985	990	1.014	977	976	977	700	
VI.....	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
VII.....	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
VIII.....	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
IX.....	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
X.....	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
XI.....	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
XII.....	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	

(1) Media baseada nos dados de 1928. (Average based on figures relating to 1928 - Moyenne basée sur les chiffres de 1928).

(2) Media baseada nos dados de 1929. (Average based on figures relating to 1929 - Moyenne basée sur les chiffres de 1929).

## 29 - Curso do Cambio livre na Praça do Rio de Janeiro

Rates of Exchange in the Rio de Janeiro free Market

Cours libre du Change à Rio de Janeiro

**VALOR EM RÉIS**  
**VALUE IN RÉIS**  
**VALEUR EN RÉIS**

Annos e mezes  
Years and months  
Années et mois

Media mensal  
Monthly Average  
Moyenne mensuelle

	Londres London Londres	Paris	Italia Italy Italie	Allemanha Germany Allemagne				Portugal	Belgica Belgium Belgique		Hespanha Spain Espagne	Suissa Switzer- land Suisse	Suecia Sweden Suède	Noruega Norway Norvège	Dinamarca Denmark Danemark
				Libra Pound	Franco Franc	Lira	Reicbs- mark		Franco Franc	Belga Belgie Belge					
				Livre	—	—	—		Peseta	—	Franco Franc	Corôa Krona	Corôa Krone	Corôa Krone	
1934.....	73.423	975	1.267	4.988	3.568	.....	.....	674	674	3.450	2.027	4.811	3.562	3.740	3.314
1935.....	85.112	1.142	1.439	5.224	4.069	5.710	5.679	800	622	3.110	2.391	5.755	4.061	4.062	3.702
1934 - VII.....	78.521	1.039	1.349	5.258	.....	.....	.....	729	735	3.699	2.137	5.180	3.308	.....	3.549
VIII.....	75.470	999	1.290	4.841	.....	.....	.....	693	717	3.596	2.047	4.881	.....	3.700	3.413
IX.....	70.222	937	1.243	5.059	3.776	.....	.....	653	673	3.293	1.983	4.733	3.119	.....	3.320
X.....	67.702	907	1.173	4.886	3.472	.....	.....	617	646	3.222	1.886	4.488	3.512	.....	3.032
XI.....	70.843	930	1.220	4.815	3.393	.....	.....	647	640	3.246	1.935	4.567	3.666	.....	3.184
XII.....	73.971	990	1.285	4.789	3.654	.....	.....	675	706	3.526	2.058	4.887	3.416	3.760	3.377
1935 - I.....	74.597	1.006	1.305	4.772	3.840	.....	.....	684	723	3.570	2.084	4.932	3.900	3.777	3.316
II.....	73.317	993	1.283	4.877	3.996	.....	.....	672	703	3.542	2.069	4.935	3.858	3.727	3.280
III.....	76.616	1.072	1.342	4.827	4.135	.....	.....	704	716	3.689	2.218	5.165	4.036	3.850	3.514
IV.....	81.024	1.097	1.380	5.148	4.026	.....	.....	735	556	2.867	2.254	5.343	4.266	.....	3.579
V.....	88.062	1.194	1.476	5.445	4.042	.....	.....	822	619	3.060	2.472	5.796	4.416	.....	4.000
VI.....	90.854	1.212	1.499	6.000	4.199	.....	.....	840	613	3.143	2.509	5.927	4.582	4.562	4.059
VII.....	91.128	1.216	1.520	5.588	4.295	5.888	6.296	835	626	3.090	2.525	6.042	4.720	.....	4.145
VIII.....	92.418	1.219	1.538	7.242	4.494	5.901	6.295	847	628	3.131	2.571	5.936	4.789	4.620	.....
IX.....	89.482	1.171	1.494	7.407	4.239	5.881	6.222	826	612	3.055	2.502	5.962	3.938	.....	4.096
X.....	85.972	1.157	1.436	6.636	3.690	5.727	5.752	788	583	2.955	2.410	5.670	4.224	.....	3.708
XI.....	88.626	1.180	1.478	6.723	3.821	5.545	5.236	813	611	3.051	2.509	5.695	3.136	.....	3.999
XII.....	89.349	1.158	1.477	7.302	4.057	5.495	5.744	819	611	3.064	2.504	5.891	4.600	.....	4.008
1936 - I.....	88.053	1.153	1.462	7.256	3.948	5.502	5.814	808	609	3.007	2.445	5.814	4.537	.....	3.981
II.....	85.809	1.124	1.454	6.964	4.019	5.479	5.724	786	587	2.934	2.395	5.665	4.477	.....	3.862
III.....	88.100	1.179	1.446	7.015	4.104	5.405	5.457	807	609	3.024	2.444	5.880	4.563	4.480	3.906
IV.....	87.324	1.177	1.471	7.228	4.083	5.345	5.700	810	606	3.029	2.451	5.809	4.553	.....	.....
V.....	88.192	1.168	1.458	7.145	4.086	5.272	5.700	809	605	3.004	2.434	5.736	4.563	4.490	3.963
VI.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
VII.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
VIII.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
IX.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
X.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
XI.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
XII.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....

Nota. - Pelo decreto, n. 20.451, de 28 de Setembro de 1931, foi dado ao Banco do Brasil o monopólio da venda e compra de cambiais. Posteriormente, em virtude de resolução de 11 de Fevereiro de 1935, ficou estabelecido que de todas as cambiais provenientes da exportação seriam cedidos ao referido Banco 35% ao cambio oficial e os restantes 65% seriam negociados na praça pelo cambio livre, cessando, desse modo, o monopólio do Banco do Brasil. (Note - By decree, n. 20.451, of 28 September 1931, the monopoly of sale and purchase of bills of exchange was given to the "Banco do Brasil". Afterwards, in consequence of the resolution of 11th February 1935, it was settled that of all bills of exchange proceeding from exports, 35% would be given up to the reported Bank at official exchange, and the remaining 65% would be dealt in the free market, thus censing the monopoly of the "Banco do Brasil". - Note. - Par le décret n. 20.451, du 28 Septembre 1931, le Gouvernement Provisoire a donné à la "Banco do Brasil" le monopole d'achat et de vente des lettres de change. Plus tard, par la résolution gouvernementale du 11 Février 1935, on a établi que, de toutes les lettres de change provenant de l'exportation, 35% furent cédés à la dite banque, au change officiel, tandis que le restant (65%) fut négocié au cours libre du change, finissant ainsi le monopole de la "Banco do Brasil".)

## Rates of Exchange in the Rio de Janeiro free Market

## Cours libre du Change à Rio de Janeiro

(CONCLUSÃO)

(CONCLUSION)

(FIN)

VALOR EM RÉIS  
VALUE IN RÉIS  
VALEUR EN RÉISAnos e meses  
Years and months  
Années et moisMedia mensal  
Monthly Average  
Moyenne mensuelle

	Australia	Tcheco-slováquia	Nova York	Buenos Ayres	Hollanda	Japão	Rumania	Canada	Austria	Chile	India	Polonia	Yugoslavia	Hungria	Finlandia
	Australie	Czecho-slovakia	New York	Montevidéo	Netherlands	Japan	Rumanie	Canada	Austria	Chili	Inde	Poland	Yugoslavia	Hungary	Finland
	—	Tchécoslovaquie	—	—	Pays Bas	Japon	Roumanie	Canada	Autriche	Chile	Inde	Polonie	Yugoslavie	Hongrie	Finlandie
	Libra	—	Dollar	Peso	Peso	—	Lei	Dollar	Schilling	Peso	Rupia	Zloty	Dinar	Pengo	Markka
	Pounds	Corôa		Koruna	Florim	Yen	Leu				Rupee		—	—	—
	Livres	Koruna			Florin										
1934.....	615	14.692	6.091	3.789	9.891	4.450	158	14.722	2.778	658	.....	2.810	350	.....	.....
1935.....	70.975	736	17.404	6.454	4.516	11.910	5.040	181	17.773	3.289	754	.....	3.415	5.186	399
1934 - VII.....	661	15.812	6.157	3.902	10.625	4.822	168	15.769	2.989	679	.....	.....	3.277	.....	.....
VIII.....	633	14.850	6.122	3.955	10.036	4.675	156	15.175	2.915	650	.....	2.920	3.167	.....	.....
IX.....	673	13.971	5.739	3.753	9.817	4.455	145	14.874	2.829	598	.....	.....	.....	.....	.....
X.....	530	13.662	5.267	3.573	9.316	4.116	140	14.000	2.697	700	.....	.....	350	.....	.....
XI.....	599	14.365	6.073	3.558	9.289	4.250	144	14.402	2.682	700	.....	2.700	3.300	.....	.....
XII.....	631	14.988	6.169	3.759	10.083	4.449	155	15.243	2.878	700	.....	.....	.....	.....	.....
1935 - I.....	659	15.122	6.341	3.820	10.847	4.457	154	15.285	2.912	754	.....	.....	.....	.....	.....
II.....	631	15.077	6.057	3.889	10.151	4.411	155	14.987	2.870	700	.....	3.050	.....	.....	.....
III.....	681	16.104	6.139	4.024	10.956	4.608	173	15.986	3.105	757	.....	.....	4.900	.....	.....
IV.....	711	16.726	6.433	4.203	11.061	4.790	174	16.738	3.211	750	.....	.....	.....	.....	.....
V.....	764	18.100	7.203	4.667	12.187	5.222	201	17.992	3.497	757	.....	.....	5.500	.....	.....
VI.....	772	18.391	7.326	4.834	12.403	5.323	198	18.512	3.549	758	.....	.....	.....	.....	.....
VII.....	774	18.403	6.289	4.902	12.537	5.415	198	18.513	3.553	772	.....	.....	.....	400	400
VIII.....	788	18.614	7.564	4.988	12.672	5.479	202	18.444	3.558	796	.....	.....	5.600	400	.....
IX.....	775	18.263	6.221	4.879	12.204	5.233	198	18.268	3.404	750	.....	.....	5.000	.....	.....
X.....	70.000	720	17.486	6.131	4.671	11.954	5.082	.....	17.711	3.288	.....	.....	3.370	.....	.....
XI.....	70.850	713	18.028	7.945	4.875	12.245	5.229	.....	17.959	3.410	750	.....	3.440	.....	394
XII.....	72.200	737	18.127	8.063	4.944	12.219	5.251	.....	18.116	3.475	.....	.....	3.480	.....	.....
1936 - I.....	69.400	752	17.365	8.435	4.814	11.964	5.195	.....	17.871	3.429	699	.....	3.406	.....	353
II.....	761	17.153	8.231	4.753	11.828	5.069	.....	17.213	3.233	683	.....	3.391	.....	.....	.....
III.....	71.200	754	17.771	8.289	4.893	12.190	5.173	.....	17.687	3.366	.....	.....	3.407	295	.....
IV.....	750	17.876	8.360	4.915	12.103	5.200	.....	17.841	3.372	.....	.....	3.417	.....	.....	.....
V.....	70.600	742	17.734	8.485	4.866	12.067	5.196	.....	17.675	3.366	.....	.....	295	.....	.....
VI.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
VII.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
VIII.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
IX.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
X.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
XI.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
XII.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....

Nota. - Pelo decreto, n. 20.451, de 28 de Setembro de 1931, foi dado ao Banco do Brasil o monopólio da venda e compra de cambias. Posteriormente, em virtude de resolução de 11 de Fevereiro de 1935, ficou estabelecido que de todas as cambias provenientes da exportação seriam cedidos ao referido Banco 35% ao cambio oficial e os restantes 65% seriam negociados na praça pelo cambio livre, cessando, desse modo, o monopólio do Banco do Brasil. (Note - By decree, n. 20.451, of 28th September 1931, the monopoly of sale and purchase of bills of exchange was given to the «Banco do Brasil». Afterwards, in consequence of the resolution of 11th February 1935, it was settled that all bills of exchange proceeding from exports, 35% would be given up to the reported Bank at official exchange, and the remaining 65% would be dealt in the free market, thus easing the monopoly of the «Banco do Brasil». - Note. - Par le décret n. 20.451, du 28 Septembre 1931, le Gouvernement Provisoire a donné à la «Banco do Brasil» le monopole d'achat et de vente des lettres de change. Plus tard, par la résolution gouvernementale du 11 Février 1935, on a établi que, de toutes les lettres de change provenant de l'exportation, 35% furent cédés à la dite banque, au change officiel, tandis que le restant (65%) fut négocié au cours libre du change, finissant ainsi le monopole de la «Banco do Brasil».

### 30 - Curso do Cambio Official na Praça do Rio de Janeiro

Official Rates of Exchange in the Rio de Janeiro Market

## Cours officiel du Change à Rio de Janeiro

30 - Curso do Cambio Official na Praça do Rio de Janeiro

43

Official Rates of Exchange in the Rio de Janeiro Market

## Cours officiel du Change à Rio de Janeiro

(CONCLUSÃO)

#### (CONCLUSION)

600

### 31 - Cotações dos Títulos do Governo Federal no Mercado de Londres

## Stock Quotations of the Federal Government in the London Stock-Exchange

Cours d'Obligations du Gouvernement Fédéral à la Bourse de Londres

32 - Cotações dos Títulos do Governo Federal no Mercado de Nova York

## Stock Quotations of The Federal Government in the New York Stock-Exchange

## **Titres du Gouvernement Fédéral à la Bourse de New York**

46 33 - Meio Circulante nacional e Compras de Ouro por conta do Governo Federal  
 National Notes in Circulation and Purchases of Gold on account of the Federal Government  
 Billets en Circulation et Achats d'Or pour le compte du Gouvernement Fédéral

Annos e meses Years and months Années et mois	MEIO CIRCULANTE NOTES IN CIRCULATION BILLETS EN CIRCULATION								COMPRAS DE OURO PURCHASES OF GOLD ACHATS D'OR						
	1.000 contos de réis								Total			De minas Of mines De mines		De particulares Of particular De particuliers	
	Notas do Banco do Brasil	Caixa de Estabiliçāo	Carteira de Redesconto	Total	Conver-	Incon-	Indice	Grammas	Valor	Grammas	Valor	Grammas	Valor	Grammas	Valor
Notas do Thesouro	Notas do Banco do Brasil	Caixa de Estabiliçāo	Carteira de Redesconto	Total	Conver-	Incon-	Indice	Grammas	Valor	Grammas	Valor	Grammas	Valor	Grammas	Valor
Treasury notes	Banco do Brasil notes	Estabilizaçāo Office notes	Rediscounting Department notes	Total	Conver-	Incon-	Indice	Grammas	Valor	Grammas	Valor	Grammas	Valor	Grammas	Valor
Notes du Trésor	Notes de la Banco do Brasil	Département de Estabilizaçāo (2)	Département d'es-compte		Conver-	Incon-	Indice	Grammes	Value	Grammes	Value	Grammes	Value	Grammes	Value
Fim de: End of - Fin de:								(3)	(3)	(3)	(3)	Milréis	Milréis	(3)	Milréis
1928.....	1.952	592	835	3.379	835	2.544	100								
1929.....	1.952	592	851	3.395	851	2.544	100								
1930.....	(1) 2.543	170	129	2.842	129	2.713	84								
1931.....	2.563	170	89	100	2.942	2.942	87								
1932.....	2.604	170	64	400	3.238	3.238	96								
1933.....	2.978	20	39	.....	3.037	3.037	90	(4) 324.903	(4) 3.912:210\$	(4) 281.143	(4) 3.370:861\$	(4) 48.760	(4) 541.349		
1934.....	2.908	20	30	200	3.158	3.158	93	(5) 529.872	(5) 7.702:758\$	(5) 279.863	(5) 3.660:788\$	(5) 250.009	(5) 4.041:970\$		
1935.....	2.867	20	25	700	3.612	3.612	107	680.195	13.119:802\$	299.302	5.746:435\$	380.893	7.373:367\$		
								(6)	(6)	(6)	(6)	(6)	(6)	(6)	
1934 - I.....	2.966	20	39	.....	3.025	3.025	90	424.898	5.289:780\$	412.722	5.124:807\$	12.176	164.972		
II.....	2.961	20	38	.....	3.019	3.019	89	147.380	1.913:919\$	140.163	1.816:959\$	7.217	96.960		
III.....	2.962	20	37	100	3.119	3.119	92	323.226	4.245:118\$	274.143	3.551:490\$	49.083	693.628		
IV.....	2.945	20	37	100	3.102	3.102	92	342.421	4.502:899\$	294.289	3.650:354\$	58.132	852.546		
V.....	2.948	20	34	100	3.102	3.102	92	450.767	6.364:554\$	288.174	3.844:383\$	162.593	2.520:171		
VI.....	2.939	20	33	100	3.092	3.092	91	383.042	5.871:250\$	125.751	1.638:743\$	257.291	4.232:507		
VII.....	2.930	20	33	100	3.083	3.083	91	624.665	9.508:614\$	276.056	3.711:905\$	348.609	5.796:709		
VIII.....	2.931	20	32	100	3.083	3.083	91	959.245	14.223:901\$	499.439	6.566:367\$	459.806	7.657:534		
IX.....	2.917	20	31	100	3.068	3.068	91	675.436	10.388:165\$	250.104	3.327:951\$	425.332	7.060:214		
X.....	2.917	20	31	100	3.068	3.068	91	833.606	12.601:940\$	273.046	3.637:741\$	560.560	8.964:198		
XI.....	2.917	20	30	100	3.067	3.067	91	613.610	9.926:171\$	268.127	3.539:913\$	345.483	5.386:258		
XII.....	2.908	20	30	200	3.158	3.158	93	580.167	8.596:791\$	266.345	3.518:849\$	313.822	5.077:942		
1935 - I.....	2.908	20	29	200	3.157	3.157	93	680.243	11.314:744\$	395.252	6.592:366\$	284.991	4.722:371		
II.....	2.897	20	29	200	3.146	3.146	93	531.808	8.885:839\$	249.821	4.168:236\$	281.987	4.717:603		
III.....	2.887	20	29	200	3.136	3.136	93	654.044	11.405:183\$	291.446	5.180:855\$	362.598	6.224:322		
IV.....	2.887	20	28	200	3.135	3.135	93	563.305	10.227:229\$	254.928	4.698:987\$	308.377	5.528:241		
V.....	2.882	20	28	200	3.130	3.130	93	659.342	12.816:360\$	300.709	5.908:491\$	358.633	6.907:861		
VI.....	2.881	20	27	250	3.178	3.178	94	772.538	15.751:187\$	281.800	5.796:313\$	491.038	9.954:871		
VII.....	2.881	20	27	300	3.228	3.228	96	755.077	15.505:665\$	282.755	5.807:199\$	472.322	9.698:461		
VIII.....	2.876	20	27	350	3.273	3.273	97	926.405	19.123:789\$	412.042	8.527:084\$	514.363	10.596:701		
IX.....	2.876	20	26	450	3.372	3.372	100	670.483	13.733:417\$	279.453	5.658:597\$	391.030	8.074:821		
X.....	2.876	20	26	500	3.422	3.422	101	714.352	14.094:193\$	259.928	4.977:678\$	454.424	9.116:511		
XI.....	2.867	20	26	550	3.463	3.463	102	631.790	12.485:137\$	302.547	5.996:535\$	329.243	6.488:601		
XII.....	2.867	20	25	700	3.612	3.612	107	602.648	12.094:877\$	280.943	5.644:875\$	321.705	6.450:001		
1936 - I.....	2.849	20	25	700	3.594	3.594	106	424.727	8.548:060\$	154.871	3.125:905\$	269.856	5.422:151		
II.....	2.850	20	24	700	3.594	3.594	106	575.427	11.199:566\$	282.680	5.422:081\$	292.747	5.777:481		
III.....	2.850	20	24	700	3.594	3.594	106	849.876	16.792:873\$	544.156	10.808:579\$	305.720	5.984:291		
IV.....	2.850	10	24	700	3.584	3.584	106	581.604	11.520:376\$	287.429	5.697:751\$	294.175	5.822:621		
V.....	2.836	10	23	760	3.629	3.629	107	587.065	11.561:440\$	282.230	5.525:164\$	304.835	6.036:271		
VI.....															
VII.....															
IX.....															
X.....															
XI.....															
XII.....															

(1) Incluida a emissão de 592 mil contos do Banco do Brasil. (Including the emission of 592 thousand contos of the «Banco do Brasil». - Y compris l'émission de 592 mil contos de «Banco do Brasil»).

(2) Incluidas as seguintes parcelas da emissão da Caixa de Conversão: 3.266 contos, em 1928; 3.057 contos, em 1929; e, finalmente, 2.950 contos em 1930. (Including the following parts of the emission of the Caixa de Conversão: 3.266 contos in 1928; 3.057 contos in 1929; and finally 2.950 contos in 1930. - Y compris les parties suivantes de l'émission de la Caixa de Conversão: 3.266 contos en 1928; 3.057 contos en 1929; et finalement 2.950 contos en 1930).

(3) Omitidas as frações. (The fractions were omitted. - Les fractions ont été omises).

(4) Até Dezembro de 1933. (Until December 1933. - Jusqu'à Décembre 1933).

(5) Média mensal. (Monthly average. - Moyenne mensuelle).

(6) Compras mensais, a partir de Janeiro de 1934. (Monthly purchases, beginning January 1934. - Achats mensuels à partir de Janvier 1934).

Nota. - As compras de ouro feitas pelo Banco do Brasil, por conta do Governo Federal, atingiram em 31 de Maio deste anno o total de 17.864.401,170 grammas, valor de 313.405:247\$, preço de compra. (Note. - The purchases of gold made by the «Banco do Brasil», on account of the Federal Government, attained at the end of May of the present year, the total of 17.864.401,170 grams. to the amount of 313.405:247\$, price of purchases. - Note. - L'achat d'or fait par la «Banco do Brasil», pour le compte du Gouvernement Fédéral, monta, au 31 Mai de cette année, à 17.864.401,170 grammes à la somme de 313.405:247\$, prix d'achat).

## Mineral and Metallurgic Production of Brazil

## Production minérale et métallurgique du Brésil

Annos e mezes Years and months Années et mois	Ouro Gold Or		Carvão Coal Charbon		Ferro guza Pig Iron Fonte		Aço laminado Laminated Steel Acier laminé		Ferro laminado Laminated Iron Fer laminé		Cimento Cement Ciment	
	Grammas Grams Grammes	Indice Index Indice	Toneladas Tons Tonnes	Indice Index Indice	Toneladas Tons Tonnes	Indice Index Indice	Toneladas Tons Tonnes	Indice Index Indice	Toneladas Tons Tonnes	Indice Index Indice	Toneladas Tons Tonnes	Indice Index Indice
Media Average-Moyenne												
1928-1929=100.	275.792	100	29.076	100	2.478	100	1.970	100	2.339	100	7.674	100
1930.....	327.083	119	31.359	108	2.942	119	1.724	88	2.158	92	7.263	95
1931.....	309.500	112	31.867	110	2.343	95	1.904	97	1.574	67	13.926	181
1932.....	298.750	108	42.265	145	2.401	97	2.832	144	2.462	105	12.454	162
1933.....	305.349	111	52.872	182	3.898	157	4.464	227	3.530	151	18.463	241
1934.....	287.455	104	59.021	203	4.880	197	5.140	261	4.058	173	26.993	352
1935.....	306.872	111	63.079	217	4.940	199	5.353	272	4.363	187	30.250	394
1934 - I.....	310.025	112	65.240	224	3.725	150	5.756	292	3.927	168	.....	.....
II.....	263.963	96	49.524	170	3.300	133	4.019	204	3.479	149	.....	.....
III.....	278.776	101	56.614	195	4.598	186	4.432	225	3.570	153	(1) 25.913	338
IV.....	271.184	98	59.339	204	5.075	205	5.543	281	3.975	170	.....	.....
V.....	268.978	98	60.912	209	4.951	200	5.644	286	4.159	178	.....	.....
VI.....	301.766	109	57.891	199	5.261	212	5.493	279	4.222	180	.....	.....
VII.....	290.234	105	59.094	203	5.048	204	6.246	317	4.118	176	.....	.....
VIII.....	269.215	98	64.589	222	5.191	209	5.262	267	4.102	173	.....	.....
IX.....	292.177	106	57.863	199	4.885	197	4.192	213	3.555	152	(1) 28.072	366
X.....	299.659	109	63.534	219	5.381	217	5.534	281	4.535	194	.....	.....
XI.....	313.032	113	59.786	206	5.022	203	4.240	215	4.648	199	.....	.....
XII.....	290.450	105	53.871	185	6.123	247	5.313	270	4.408	188	.....	.....
1935 - I.....	292.881	106	72.810	250	4.691	189	4.372	222	4.279	183	24.297	317
II.....	285.835	104	67.868	233	3.707	150	4.702	239	4.178	179	24.748	322
III.....	290.739	105	68.122	234	4.694	189	4.834	245	3.736	160	26.496	345
IV.....	309.534	112	67.553	232	4.836	195	4.023	204	4.226	181	26.701	348
V.....	363.840	132	68.915	237	5.678	229	5.802	295	4.977	213	27.056	361
VI.....	297.387	108	58.135	200	5.623	227	4.582	233	3.990	171	34.247	446
VII.....	308.444	112	64.773	223	6.160	249	6.396	325	4.234	183	32.422	422
VIII.....	341.676	124	59.413	204	5.441	220	5.593	284	4.780	204	32.840	428
IX.....	320.228	116	51.176	176	5.825	235	6.248	317	4.253	182	29.397	383
X.....	307.316	111	(2) 67.433	232	5.744	232	6.118	311	4.155	178	33.409	435
XI.....	273.354	99	(2) 57.805	199	5.713	231	6.584	334	4.866	208	32.649	425
XII.....	288.236	105	(2) 52.950	182	5.970	241	4.978	253	4.634	198	37.837	493
1936 - I.....	(2)285.854	104	(2) 51.562	177	5.833	235	5.119	260	4.710	201	35.747	466
II.....	(2)289.885	105	(2) 47.859	165	5.135	207	5.684	289	3.965	170	31.573	411
III.....	(2)331.766	120	(2) 41.534	143	5.954	240	5.394	274	5.170	221	37.306	486
IV.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
V.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
VI.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
VII.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
VIII.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
IX.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
X.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
XI.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
XII.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....

Fonte de informação: (Source of information - Source d'information): «Directoria de Estatística da Produção» (Estatística da Produção Extractiva), Ministério da Agricultura.

(1) Media mensal, no semestre (Monthly average, in the semester. - Moyenne mensuelle, dans le semestre).

(2) Dados provisórios (Preliminary figures - Chiffres provisoires).

## 35 - Consumo de Energia electrica na cidade do Rio de Janeiro

Consumption of Electric Energy in the city of Rio de Janeiro

Consommation d'Energie électrique dans la ville de Rio de Janeiro

Anos e mezes Years and months Années et mois	CONSUMO DE ENERGIA ELECTRICA CONSUMPTION OF ELECTRIC ENERGY CONSOMMATION D'ENERGIE ELECTRIQUE												Número de medidores Number of mea- surers	Número de lampas- das Number of lamps	Número correspon- dente de velas Correspon- dent number of candles			
	Total geral do con- sumo Grand total of consumption		Consumo particular Private consumption Consommation privée				Consumo publico Public consumption Consommation publique											
	Total général de la consommation		Total	Luz	Força motriz	Moving power	Total	Illuminação	Tracção	Illumination	Traction							
	1000 K.W.H.	Indice Index Index	1000 K.W.H.	Indice Index Index	—	—	1000 K.W.H.	Indice Index Index	1000K.W.H.	1000K.W.H.	—	—						
Media Average—Moyenne																		
1928-1929=100..	27.040	100	15.537	100	4.255	11.282	11.503	100	2.707	8.796	124.151	(2) 19.943	(2) 5.585.55					
1930.....	27.634	102	15.887	102	4.532	11.355	11.747	102	2.938	8.809	137.175	21.082	5.977.62					
1931.....	26.738	99	15.191	98	4.015	11.176	11.547	100	2.762	8.785	144.417	21.453	6.508.55					
1932.....	27.145	100	15.497	100	3.921	11.576	11.648	101	2.886	8.762	152.238	22.647	6.843.85					
1933.....	28.508	105	16.386	105	4.364	12.022	12.122	105	3.081	9.041	159.373	24.177	7.271.19					
1934.....	31.663	117	19.193	124	5.228	13.965	12.470	108	3.259	9.211	166.729	26.161	7.576.60					
1935.....	34.596	128	21.970	141	6.141	15.829	12.626	110	3.287	9.339	176.371	26.638	7.622.45					
1934 - I.....	29.824	110	17.623	113	4.307	13.316	12.201	106	2.954	9.247	162.520	26.020	7.556.08					
II.....	27.385	101	16.065	103	4.095	11.970	11.320	98	2.810	8.510	163.108	26.020	7.556.08					
III.....	30.149	111	17.613	113	4.251	13.362	12.536	109	3.275	9.261	163.892	26.020	7.551.28					
IV.....	29.787	110	17.394	112	5.001	12.393	12.393	108	3.342	9.051	164.697	26.020	7.551.48					
V.....	32.133	119	19.143	123	5.337	13.806	12.990	113	3.642	9.348	165.467	26.024	7.552.28					
VI.....	32.545	120	19.916	128	5.689	14.227	12.629	110	3.586	9.043	166.892	26.120	7.549.38					
VII.....	33.167	123	20.158	130	5.828	14.330	13.009	113	3.676	9.333	167.020	26.136	7.566.43					
VIII.....	34.521	128	21.502	138	5.869	15.633	13.019	113	3.542	9.477	167.914	26.242	7.608.83					
IX.....	33.145	123	20.843	134	5.776	15.067	12.302	107	3.251	9.051	168.695	26.307	7.617.33					
X.....	33.435	124	20.733	133	5.928	14.805	12.702	110	3.190	9.512	169.512	26.348	7.622.43					
XI.....	32.477	120	20.366	131	5.414	14.952	12.111	105	2.912	9.199	170.114	26.301	7.589.73					
XII.....	31.392	116	18.964	122	5.239	13.725	12.428	108	2.927	9.501	170.920	26.379	7.597.83					
1935 - I.....	32.487	120	20.072	129	5.241	14.831	12.415	108	2.962	9.453	171.761	26.396	7.599.13					
II.....	30.796	114	19.391	125	4.897	14.494	11.405	99	2.800	8.605	172.537	26.420	7.603.83					
III.....	31.603	117	18.967	122	5.109	13.858	12.636	110	3.322	9.314	173.323	26.420	7.603.83					
IV.....	33.504	124	20.937	135	5.637	15.300	12.567	109	3.400	9.167	173.955	26.529	7.615.13					
V.....	35.470	131	22.255	143	6.479	15.776	13.215	115	3.684	9.531	174.860	26.565	7.618.93					
VI.....	35.335	131	22.521	145	6.921	15.600	12.814	111	3.631	9.183	175.715	26.613	7.623.33					
VII.....	36.313	134	23.000	148	6.796	16.204	13.313	116	3.723	9.590	176.683	26.630	7.624.33					
VIII.....	37.826	140	24.663	159	6.993	17.670	13.163	114	3.565	9.598	177.670	26.632	7.624.93					
IX.....	36.139	134	23.684	152	6.587	17.097	12.455	108	3.255	9.200	178.644	26.742	7.628.93					
X.....	36.940	137	24.028	155	6.670	17.358	12.912	112	3.210	9.702	179.532	26.815	7.634.23					
XI.....	34.273	127	22.092	142	6.413	15.679	12.181	106	2.936	9.245	180.361	26.870	7.639.63					
XII.....	34.472	127	22.030	142	5.948	16.082	12.442	108	2.953	9.489	181.406	27.021	7.655.13					
1936 - I.....	33.732	125	21.310	137	5.986	15.324	12.422	108	2.981	9.441	182.350	27.081	7.661.13					
II.....	33.736	125	21.832	141	5.837	15.995	11.904	103	2.943	8.961	183.440	27.103	7.641.73					
III.....	36.028	133	23.264	150	6.479	16.785	12.764	111	3.332	9.432	184.329	27.146	7.646.33					
IV.....											184.290	27.155	7.647.63					
V.....																		
VI.....																		
VII.....																		
VIII.....																		
IX.....																		
X.....																		
XI.....																		
XII.....																		

(1) Incluido o consumo das repartições publicas, federaes e municipaes, e das casas de caridade e empresas jornalisticas. (Including the consumption of the federal and municipal public-offices, and that of houses of charity and journalist enterprises — Y compris la consommation des répartitions fédérales et municipales, celle des maisons de charité et des entreprises journalistes).

(2) Media do total das lampadas e das velas em 31 de Dezembro. (Average of total of lamps and candles on the 31st December. — Moyenne du total des lampes et des bougies au 31 Décembre).

(3) Fim do mez. (End of month. — Fin du mois).

## 36 - Consumo de Gás na cidade do Rio de Janeiro

49

Gas consumption in the City of Rio de Janeiro

Consommation de Gás dans la ville de Rio de Janeiro

Anos e meses Years and months Années et mois	CONSUMO DE GÁZ GAS CONSUMPTION CONSOMMATION DE GAS						Número de medidores Number of measurers Nombre de mesureurs — Consumo particular Private consumption Consommation privée	Luzes Postes Lumières Piliers	Logradouros illuminados Illuminated free places Places illuminées			
	Total		Consumo particular Private consumption Consommation privée		Consumo publico Public consumption Consommation publique							
	Metros cubicos Cubic meters Mètres cubiques	Indice Index Indice	Metros cubicos Cubic meters Mètres cubiques	Indice Index Indice	Metros cubicos Cubic meters Mètres cubiques	Indice Index Indice						
	Media Average-Moyenne											
928-1929=100.....	5.843.667	100	5.641.472	100	202.195	100	40.012	6.605	6.588	724		
930.....	6.358.867	109	6.173.649	109	185.218	92	46.456	6.090	6.072	641		
931.....	5.958.363	102	5.782.390	102	175.973	87	49.171	5.759	5.746	606		
932.....	5.700.987	98	5.553.961	98	147.026	73	50.426	4.518	4.541	449		
933.....	6.200.799	106	6.133.719	109	67.080	33	53.755	1.902	1.902	150		
934.....	6.429.134	110	6.429.134	114	.....	.....	.....	.....	.....	.....		
935.....	6.872.168	118	6.872.168	122	.....	.....	62.778	.....	.....	.....		
934 - I.....	5.788.107	99	5.788.107	103	.....	.....	(2)	.....	.....	.....		
II.....	5.489.193	94	5.489.193	97	.....	.....	.....	.....	.....	.....		
III.....	5.363.356	92	5.363.356	95	.....	.....	.....	.....	.....	.....		
IV.....	6.364.365	109	6.364.365	113	.....	.....	.....	.....	.....	.....		
V.....	6.311.258	108	6.311.258	112	.....	.....	.....	.....	.....	.....		
VI.....	6.632.710	113	6.632.710	118	.....	.....	.....	.....	.....	.....		
VII.....	6.879.545	118	6.879.545	122	.....	.....	.....	.....	.....	.....		
VIII.....	6.979.831	119	6.979.831	124	.....	.....	.....	.....	.....	.....		
IX.....	6.816.995	117	6.816.995	121	.....	.....	.....	.....	.....	.....		
X.....	7.185.345	123	7.185.345	127	.....	.....	.....	.....	.....	.....		
XI.....	6.812.065	117	6.812.065	121	.....	.....	.....	.....	.....	.....		
XII.....	6.526.834	112	6.526.834	116	.....	.....	.....	.....	.....	.....		
935 - I.....	6.354.709	109	6.354.709	113	.....	.....	60.513	.....	.....	.....		
II.....	5.821.692	100	5.821.692	103	.....	.....	60.802	.....	.....	.....		
III.....	5.734.473	98	5.734.473	102	.....	.....	61.400	.....	.....	.....		
IV.....	6.172.486	106	6.172.486	109	.....	.....	61.632	.....	.....	.....		
V.....	7.198.306	123	7.198.306	128	.....	.....	62.133	.....	.....	.....		
VI.....	7.500.598	128	7.500.598	133	.....	.....	62.460	.....	.....	.....		
VII.....	7.068.439	121	7.068.439	125	.....	.....	63.038	.....	.....	.....		
VIII.....	7.492.624	128	7.492.624	133	.....	.....	63.420	.....	.....	.....		
IX.....	7.211.074	123	7.211.074	128	.....	.....	63.666	.....	.....	.....		
X.....	7.419.588	127	7.419.588	132	.....	.....	64.239	.....	.....	.....		
XI.....	7.370.089	126	7.370.089	131	.....	.....	64.868	.....	.....	.....		
XII.....	7.121.943	122	7.121.943	126	.....	.....	65.167	.....	.....	.....		
936 - I.....	6.839.669	117	6.839.669	121	.....	.....	65.565	.....	.....	.....		
II.....	6.460.118	111	6.460.118	115	.....	.....	66.233	.....	.....	.....		
III.....	6.882.108	118	6.882.108	122	.....	.....	66.811	.....	.....	.....		
IV.....	6.845.177	117	6.845.177	121	.....	.....	67.358	.....	.....	.....		
V.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....		
VI.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....		
VII.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....		
VIII.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....		
IX.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....		
X.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....		
XI.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....		
XII.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....		

Fonte de informação (tanto em relação aos dados do quadro 27, como em relação aos do quadro 26). (Source of information (as much in relation to the numbers of the 26th table as in relation to those of the 27th table). – Source d'information (soit pour les chiffres du tableau 26, soit pour ceux du tableau 27): "Sub-Diretoria de Estatística e Arquivo da Prefeitura do Distrito Federal".

Nota. – A partir de Janeiro de 1934, não houve mais consumo de gás na iluminação pública. (Note. – From January 1934, there was no more consumption of gas for the public illumination. – Note – A partir de Janvier 1934, il n'y a plus eu de consommation de gaz pour l'illumination publique).

(1) Fim do mez. (End of month – Fin de mois).

(2) Não ha informações (No information. – Pas d'information).

Anos e meses Years and months Années et mois	SERVIÇO DE TELEPHONES TELEPHONE SERVICE SERVICE DE TÉLÉPHONES								CONSTRUÇÃO DE PREDIOS BUILDING HOUSES MAISONS CONSTRUITES (1933=100)				
	Estações Stations	Linhas Lines	Apparelhos Apparatus Appareils		Empregados Employees Employés				Licenças concedidas Permissions allowed Permissions données	Construções terminadas Finished buildings Constructions finies (Habite-se)			
			Quantidade Quantity	Índice Index	Total	Homens Men	Mulheres Women	Índice do total Index of total Indice du total		Número Number	Índice do total Index of total Indice du total	Número Number	
Media Average-Moyenne													
1928-1929=100	11	29.264	41.315	100	2.198	884	1.314	100					
1930	12	31.333	44.859	109	2.477	1.167	1.310	113					
1931	13	32.391	45.138	109	2.468	1.290	1.178	112					
1932	14	33.736	46.608	113	2.205	1.037	1.168	100					
1933	14	37.755	52.281	127	2.264	1.006	1.258	103	186	100	199	10	
1934	15	42.803	58.432	141	2.175	886	1.289	99	200	108	188	9	
1935	17	49.055	66.322	161	2.623	1.176	1.447	119	268	144	260	13	
1934 - I	15	39.917	54.779	133	2.299	980	1.319	105	109	59	216	10	
II	15	40.423	55.380	134	2.098	823	1.275	95	139	75	182	9	
III	15	40.964	56.049	136	2.122	823	1.299	97	122	66	207	10	
IV	15	41.536	56.753	137	2.137	828	1.309	97	163	88	185	9	
V	15	42.092	57.452	139	2.165	872	1.293	98	129	69	166	8	
VI	15	42.553	58.036	140	2.157	891	1.266	98	128	69	143	7	
VII	15	43.052	58.685	142	2.168	892	1.276	99	161	87	185	9	
VIII	15	43.613	59.472	144	2.167	897	1.270	99	271	146	164	8	
IX	15	44.084	60.102	145	2.166	896	1.270	99	285	153	163	8	
X	15	44.601	60.859	147	2.183	913	1.270	99	275	148	202	10	
XI	15	45.156	61.499	149	2.214	914	1.300	101	353	189	226	11	
XII	16	45.648	62.122	150	2.222	906	1.316	101	269	145	221	11	
1935 - I	16	45.975	62.463	151	2.310	922	1.388	105	275	148	303	15	
II	16	46.434	63.031	153	2.328	941	1.387	106	205	110	291	14	
III	16	46.806	63.506	154	2.370	983	1.387	108	202	109	206	10	
IV	16	47.414	64.236	155	2.406	1.007	1.390	109	194	104	238	12	
V	16	47.896	65.069	157	2.526	1.071	1.455	115	234	126	298	15	
VI	18	48.732	65.931	160	2.723	1.235	1.488	124	127	68	189	9	
VII	18	49.412	66.766	162	2.795	1.303	1.492	127	274	147	304	15	
VIII	18	50.067	67.542	163	2.797	1.298	1.499	127	380	204	271	13	
IX	18	50.632	68.252	165	2.783	1.299	1.484	127	240	129	232	11	
X	18	51.261	69.103	167	2.811	1.326	1.485	128	364	196	303	15	
XI	18	51.748	69.683	169	2.818	1.355	1.463	128	325	175	260	13	
XII	19	52.279	70.281	170	2.810	1.374	1.436	128	396	213	222	11	
1936 - I	19	52.736	70.746	171	2.837	1.386	1.451	129	277	149	291	14	
II	19	53.232	71.381	173	2.839	1.403	1.436	129	311	167	185	9	
III	19	53.710	71.998	174	2.930	1.461	1.469	133	394	212	312	15	
IV	19	54.225	72.614	176	2.934	1.454	1.480	133	258	189	259	13	
V									354	190	361	18	
VI													
VII													
VIII													
IX													
X													
XI													
XII													

## 38 - Consumo de Carne verde na cidade do Rio de Janeiro

51

Consumption of fresh Meat in the City of Rio de Janeiro

Consommation de Viande fraîche dans la ville de Rio de Janeiro

Annos e mezes Years and months Années et mois	CONSUMO DE CARNE CONSUMPTION OF MEAT CONSOMMATION DE VIANDE						Percentagem do peso da carne de bois e vitellos em relação ao total Percentage of the weight of beef and veal upon the total Pourcentage du poids de la viande de boeuf et de veau sur le total	
	Total		De boi	De vitello	De porco	De carneiro	De cabrito	
	Kgs.	Indice Index Indice	Beef	Veal	Pork	Mutton	Goat	
			De boeuf	De veau	De porc	De mouton	De chèvre	
			Kgs.	Kgs.	Kgs.	Kgs.	Kgs.	
Media Average-Moyenne								
1928-1929=100.....	5.475.919	100	5.051.837	191.941	217.203	14.713	225	95,8
I30.....	5.282.292	96	4.860.046	200.876	206.579	14.306	485	95,8
I31.....	5.020.943	92	4.587.740	189.646	231.428	12.067	62	95,1
I32.....	5.636.771	103	5.120.071	228.203	273.886	14.521	90	94,9
I33.....	6.029.414	110	5.428.936	235.943	343.934	20.190	411	94,0
I34.....	6.319.744	115	5.672.476	267.973	349.723	29.379	193	94,0
I35.....	6.749.836	123	5.973.156	310.824	443.165	22.558	133	93,1
I34 - I.....	6.059.930	111	5.473.285	238.678	327.958	19.809	200	94,3
II.....	5.538.379	101	4.993.057	219.724	308.315	17.004	279	94,1
III.....	6.057.915	111	5.435.955	237.888	364.211	19.761	100	93,7
IV.....	6.099.537	111	5.514.751	245.863	313.139	25.537	247	94,4
V.....	6.604.155	121	5.979.930	283.437	315.628	24.956	204	94,8
VI.....	6.618.144	121	5.917.300	285.974	378.575	36.070	216	93,7
VII.....	6.429.426	117	5.812.210	278.853	318.100	20.247	16	94,7
VIII.....	6.731.034	123	5.972.367	292.339	360.105	105.958	265	93,1
IX.....	6.343.830	116	5.682.251	278.706	361.708	21.145	20	94,0
X.....	6.653.056	121	5.985.882	286.313	358.609	21.849	403	94,3
XI.....	6.304.187	115	5.624.599	275.896	386.691	16.783	218	93,6
XII.....	6.397.338	117	5.678.115	292.007	403.636	23.433	147	93,3
I35 - I.....	6.478.157	118	5.822.331	289.496	341.144	25.007	179	94,3
II.....	5.935.695	109	5.311.921	279.889	371.089	22.687	109	93,4
III.....	6.500.484	119	5.741.588	298.342	445.743	14.727	84	92,9
IV.....	6.226.213	114	5.475.111	300.037	429.471	21.479	115	92,8
V.....	6.699.163	128	6.164.111	335.595	463.514	28.412	.....	93,0
VI.....	6.589.642	120	5.804.484	314.220	448.068	22.786	84	92,9
VII.....	7.093.417	130	6.264.168	350.543	456.722	21.966	18	93,3
VIII.....	7.382.585	135	6.477.753	341.280	541.535	21.821	196	92,4
IX.....	6.767.545	124	6.020.540	292.180	431.662	22.780	383	93,3
X.....	7.098.738	130	6.325.926	307.265	445.105	20.417	25	93,4
XI.....	6.996.300	128	6.263.640	304.388	403.244	24.978	50	93,9
XII.....	6.887.621	126	6.006.304	316.656	540.681	23.631	349	91,8
I36 - I.....	7.015.048	128	6.213.247	343.804	436.504	21.414	79	93,5
II.....	6.812.911	124	6.006.342	325.715	452.176	28.360	318	92,9
III.....	7.033.317	128	6.293.381	344.469	380.046	15.864	57	94,4
IV.....	6.719.934	123	5.980.439	333.462	389.107	16.860	66	94,0
V.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
VI.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
VII.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
VIII.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
IX.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
X.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
XI.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
XII.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....

## 39 - Numero de Animaes abatidos nos principaes Matadouros do Districto Federal

Number of Animals slaughtered in the principal Slaughterhouses of the Federal District

Nombre d'Animaux abattus dans les principaux Abattoirs du District Fédéral

Annos e mezes Years and months Années et mois	ANIMAES ABATIDOS ANIMALS SLAUGHTERED ANIMAUX ABATTUS								Outros matadouros (todas as qualidades de carne de gado)  Other slaughterhouses (all kinds of meats)  Autres abattoirs (toute espèce de viandes) (1)	
	MATADOUROS DE «SANTA CRUZ» E «PENHA» SLAUGHTER-HOUSES OF «SANTA CRUZ» AND «PENHA» ABATTOIRS DE «SANTA CRUZ» ET «PENHA»									
	Bois Cattle Bœufs		Vitelhos Calves Veaux		Porcos Swine Porcs		Carneiros e cabritos Sheep and goats Moutons et Chevreau			
	Cabegas Heads Têtes	Kgs.	Cabegas Heads Têtes	Kgs.	Cabegas Heads Têtes	Kgs.	Cabegas Heads Têtes	Kgs.		
Media Average-Moyenne										
1928-1929.....	12.692	2.602.193	2.195	139.514	1.994	137.087	244	2.820	2.594.30	
1930.....	12.723	2.525.196	1.996	123.866	1.782	115.610	249	3.346	2.514.27	
1931.....	11.254	2.199.303	1.645	100.785	1.680	110.673	90	1.238	2.608.94	
1932.....	11.180	2.273.793	2.000	132.060	1.795	128.606	124	1.887	3.100.42	
1933.....	9.437	2.035.160	1.769	116.180	1.365	105.021	234	3.596	3.769.44	
1934.....	9.599	1.988.898	1.523	96.987	1.195	87.785	171	2.786	4.143.28	
1935.....	9.393	1.905.050	1.775	114.436	936	67.738	178	2.796	4.659.81	
1934 - I.....	10.055	2.077.259	1.601	102.591	1.039	76.324	178	3.245	3.800.51	
II.....	9.432	1.914.096	1.283	86.492	1.148	55.880	149	2.314	3.449.59	
III.....	9.186	1.855.111	1.300	88.986	1.239	91.950	196	3.296	4.018.56	
IV.....	9.778	1.990.425	1.215	80.064	1.174	88.745	210	3.410	3.936.89	
V.....	10.410	2.166.099	1.391	94.302	1.188	86.462	139	2.487	4.254.80	
VI.....	10.215	2.009.924	1.578	99.417	1.412	104.127	119	1.679	4.312.99	
VII.....	10.345	2.113.803	1.634	102.932	1.142	83.369	60	1.189	4.128.13	
VIII.....	9.915	2.063.018	1.730	108.434	1.001	73.478	344	5.740	4.480.36	
IX.....	9.349	1.945.696	1.396	88.092	1.202	92.709	84	1.377	4.215.95	
X.....	9.154	1.940.186	1.645	98.524	1.163	89.104	122	1.826	4.523.41	
XI.....	8.574	1.813.570	1.665	99.701	1.034	75.642	144	1.740	4.313.53	
XII.....	8.777	1.887.588	1.838	114.312	1.644	105.619	306	5.129	4.284.69	
1935 - I.....	7.954	1.670.770	1.715	110.107	1.015	72.105	188	2.898	4.622.27	
II.....	8.069	1.746.582	1.710	110.987	1.064	80.949	268	3.764	4.043.41	
III.....	8.589	1.767.928	1.799	116.128	1.071	79.936	7	84	4.536.40	
IV.....	7.653	1.560.797	1.678	109.108	907	65.026	174	2.660	4.488.62	
V.....	8.732	1.749.837	1.828	122.104	953	69.753	71	1.102	5.049.28	
VI.....	8.890	1.769.848	1.835	122.570	1.044	73.348	282	5.153	4.618.72	
VII.....	10.084	1.993.792	1.841	119.902	921	64.559	112	2.056	4.913.01	
VIII.....	10.235	2.029.599	1.826	116.572	927	70.013	179	2.466	5.163.93	
IX.....	9.438	1.903.655	1.763	103.808	729	51.877	231	3.281	4.704.92	
X.....	10.666	2.161.355	1.651	105.180	800	56.262	254	4.069	4.771.87	
XI.....	10.885	2.196.165	1.790	116.245	805	60.468	231	3.507	4.619.91	
XII.....	11.529	2.310.716	1.859	120.463	999	68.535	142	2.514	4.385.39	
1936 - I.....	11.511	2.219.131	1.780	116.445	622	46.140	18	345	4.632.98	
II.....	10.301	2.014.349	1.719	105.907	724	52.245	190	3.518	4.636.89	
III.....	10.591	2.124.516	1.615	101.514	809	59.700	248	3.823	4.744.26	
IV.....	10.656	2.138.794	1.601	103.792	907	66.986	6	66	4.410.29	
V.....										
VI.....										
VII.....										
VIII.....										
IX.....										
X.....										
XI.....										
XII.....										

(1) Matadouros de «Mendes e Nova Iguaçú» e armazens frigoríficos do «Caes do Porto» e «Estação D. Clara», estabelecimentos, em relação aos quais a estatística municipal só menciona a qualidade e o peso total da carne entregue para o consumo sem, entretanto, indicar o numero de animaes abatidos. Referring to the slaughter-houses of «Mendes» and «Nova Iguaçú» and the frigorific store-houses of «Caes do Porto» and «Estação D. Clara», establishment, in relation to which the municipal statistics mentions only the quality and the total weight of meat delivered for the consumption, without indicating, nevertheless, the number of butchered beasts. — Ces chiffres se rapportent aux abattoirs de «Mendes» et «Nova Iguaçú» et les entrepôts frigorifiques de «Caes do Porto» et «Estação D. Clara», établissements, par rapport auxquels la statistique municipale ne fait mention que de la qualité et du poids total de la viande livrée à la consommation, sans indiquer, cependant, le nombre des animaux abattus.

Prices of fresh Meat in the Slaughter-houses and Frigorific Store-houses of the Federal District

Prix de la Viande fraîche dans les Abattoirs et Entrepôts frigorifiques du District Fédéral

Anos e mezes Years and months Années et mois	PREÇOS, EM RÉIS, POR KILO DE CARNE VERDE (DE BOI) PRICES, IN REIS, PER KILOGRAM OF FRESH MEAT OF CATTLE (OXEN) PRIX, EN REIS, PAR KILOGRAMME, DE VIANDE FRAICHE (DE BOEUF)											
	MATADOUROS SLAUGHTER-HOUSES ABATTOIRS								ARMAZENS FRIGORÍFICOS FRIGORIFIC STORE-HOUSES ENTREPÔTS FRIGORIFIQUES			
	«Santa Cruz»		«Penha»		«Mendes»		«Nova Iguassú»		«Caes do Porto»		«D. Clara»	
	Maximo Maximum	Minimo Minimum	Maximo Maximum	Minimo Minimum	Maximo Maximum	Minimo Minimum	Maximo Maximum	Minimo Minimum	Maximo Maximum	Minimo Minimum	Maximo Maximum	Minimo Minimum
Media Average-Moyenne												
1928-1929.....	1.457	1.292	1.447	1.337	1.436	1.362	.....	.....	1.719	1.310	1.665	1.186
1930.....	1.496	1.315	1.481	1.405	1.500	1.450	.....	.....	1.471	1.378	1.605	1.255
1931.....	1.253	1.135	1.232	1.180	1.223	1.199	.....	.....	1.177	1.127	1.199	1.152
1932.....	1.162	1.117	1.261	1.139	1.163	1.161	1.157	1.151	1.143	1.117	1.160	1.137
1933.....	1.099	1.051	1.091	1.075	1.071	1.116	1.079	1.122	1.095	1.032	1.105	1.003
1934.....	1.124	1.068	1.079	1.061	1.076	1.113	1.072	1.132	1.087	1.082	1.598	825
1935.....	1.148	1.082	1.088	1.070	1.086	1.086	1.087	1.087	1.092	1.076	1.310	799
1934 - I.....	1.133	1.075	1.109	1.089	1.092	1.092	1.093	1.093	1.133	1.075	1.342	800
II.....	1.094	1.053	1.072	1.053	1.067	1.067	1.067	1.067	1.040	.....	1.301	790
III.....	1.009	963	983	961	965	.....	992	.....	963	.....	1.165	711
IV.....	1.019	951	972	952	952	.....	980	.....	1.018	939	1.188	650
V.....	1.080	988	1.000	980	988	988	988	988	1.034	1.020	1.251	685
VI.....	1.080	1.000	1.000	980	1.000	.....	998	.....	1.011	998	1.279	723
VII.....	1.210	1.031	1.046	1.023	1.048	1.048	1.026	1.026	1.039	1.010	1.290	552
VIII.....	1.120	1.062	1.082	1.062	1.084	.....	1.051	.....	1.087	1.075	1.321	800
IX.....	1.128	1.116	1.128	1.106	1.129	1.129	1.088	1.088	1.122	1.122	1.353	800
X.....	1.200	1.192	1.195	1.174	1.197	1.197	1.194	1.194	1.197	1.197	1.508	842
XI.....	1.220	1.200	1.200	1.180	1.200	1.200	1.200	1.200	1.200	1.200	1.510	850
XII.....	1.201	1.186	1.168	1.168	1.187	1.187	1.192	1.192	1.200	1.180	1.468	850
1935 - I.....	1.186	1.182	1.145	1.145	1.140	1.140	1.140	1.140	1.120	1.120	1.441	800
II.....	1.180	1.059	1.063	1.043	1.057	1.057	1.059	1.059	1.300	1.100	1.251	800
III.....	1.180	1.033	1.034	1.015	1.034	1.034	1.034	1.034	1.000	1.000	1.246	750
IV.....	1.180	1.000	1.001	980	1.000	1.000	1.000	1.000	960	960	1.170	750
V.....	1.084	935	955	937	942	942	957	957	946	946	1.116	750
VI.....	1.000	924	943	930	943	943	943	943	920	920	1.067	750
VII.....	1.049	955	1.005	985	1.005	1.005	1.005	1.005	1.008	1.008	1.098	750
VIII.....	1.049	1.036	1.049	1.029	1.049	1.049	1.048	1.048	1.051	1.051	1.294	750
IX.....	1.155	1.152	1.147	1.126	1.150	1.150	1.144	1.144	1.185	1.185	1.456	792
X.....	1.208	1.208	1.208	1.188	1.208	1.208	1.207	1.207	1.200	1.200	1.467	899
XI.....	1.243	1.241	1.243	1.223	1.243	1.243	1.243	1.243	1.200	1.200	1.529	900
XII.....	1.260	1.256	1.260	1.240	1.260	1.260	1.260	1.260	1.220	1.220	1.530	900
1936 - I.....	1.216	1.198	1.211	1.192	1.210	1.210	1.209	1.209	1.178	1.178	1.508	837
II.....	1.121	1.120	1.122	1.102	1.120	1.120	1.120	1.120	1.085	1.085	1.370	800
III.....	1.120	1.112	1.093	1.073	1.120	1.120	1.120	1.120	1.068	1.068	1.293	800
IV.....	1.120	1.080	1.080	1.060	1.120	1.120	1.120	1.120	1.081	1.081	1.293	800
V.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
VI.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
VII.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
VIII.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
IX.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
X.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
XI.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....
XII.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....

## 41 - Custo da vida na cidade do Rio de Janeiro

Cost of living in the city of Rio de Janeiro

Coût de la vie à la ville de Rio de Janeiro

DESPESA MENSAL (1)  
MONTHLY EXPENSE  
DÉPENSE MENSUELLE

Anos e meses Years and months Années et mois	DESPESA MENSAL (1) MONTHLY EXPENSE DÉPENSE MENSUELLE													
	Total		Aluguel de casa House rent Logement		Alimentação Food Stuffs Nourriture		Combustível e luz Fuel and lighting Chaufrage et éclairage		Criados Servants Domestiques		Vestuário Clothing Habillement			
	Milréis	Indice Index Indice	Milréis	Indice Index Indice	Milréis	Indice Index Indice	Milréis	Indice Index Indice	Milréis	Indice Index Indice	Milréis	Indice Index Indice		
Media Average-Moyenne														
1928-1929=100.....	1:850\$0	100	610\$0	100	737\$3	100	130\$6	100	120\$0	100	160\$0	100	93\$0	10
1930.....	1:676\$2	91	550\$0	90	648\$6	88	128\$6	98	120\$0	100	144\$0	90	85\$0	9
1931.....	1:616\$4	87	500\$0	82	614\$4	83	162\$0	199 <sup>a</sup> -94	120\$0	100	140\$0	87	80\$0	8
1932.....	1:621\$6	88	460\$0	75	659\$9	89	161\$7	782 <sup>b</sup> -124	120\$0	100	140\$0	87	80\$0	8
1933.....	1:608\$1	87	460\$0	75	646\$6	88	1618\$5	124	120\$0	100	140\$0	87	80\$0	8
1934.....	1:735\$3	94	500\$0	82	715\$8	97	127\$0	97	120\$0	100	190\$0	119	82\$5	8
1935.....	1:828\$3	99	500\$0	82	747\$1	101	126\$2	97	120\$0	100	235\$0	147	100\$0	10
1934 - I.....	1:717\$9	98	500\$0	82	710\$9	96	127\$0	97	120\$0	100	180\$0	112	80\$0	8
II.....	1:716\$2	93	500\$0	82	709\$2	96	127\$0	97	120\$0	100	180\$0	112	80\$0	8
III.....	1:721\$7	93	500\$0	82	714\$7	97	127\$0	97	120\$0	100	180\$0	112	80\$0	8
IV.....	1:718\$5	93	500\$0	82	711\$5	96	127\$0	97	120\$0	100	180\$0	112	80\$0	8
V.....	1:717\$6	98	500\$0	82	710\$6	96	127\$0	97	120\$0	100	180\$0	112	80\$0	8
VI.....	1:717\$6	93	500\$0	82	710\$6	96	127\$0	97	120\$0	100	180\$0	112	80\$0	8
VII.....	1:742\$0	94	500\$0	82	710\$0	96	127\$0	97	120\$0	100	200\$0	125	85\$0	9
VIII.....	1:742\$0	94	500\$0	82	711\$0	96	127\$0	97	120\$0	100	200\$0	125	85\$0	9
IX.....	1:746\$0	94	500\$0	82	714\$0	97	127\$0	97	120\$0	100	200\$0	125	85\$0	9
X.....	1:754\$1	95	500\$0	82	722\$1	98	127\$0	97	120\$0	100	200\$0	125	85\$0	9
XI.....	1:765\$7	95	500\$0	82	733\$7	100	127\$0	97	120\$0	100	200\$0	125	85\$0	9
XII.....	1:763\$6	95	500\$0	82	731\$6	99	127\$0	97	120\$0	100	200\$0	125	85\$0	9
1935 - I.....	1:800\$5	97	500\$0	82	734\$3	100	126\$2	97	120\$0	100	220\$0	137	100\$0	10
II.....	1:795\$7	97	500\$0	82	729\$5	99	126\$2	97	120\$0	100	220\$0	137	100\$0	10
III.....	1:801\$1	97	500\$0	82	734\$9	100	126\$2	97	120\$0	100	220\$0	137	100\$0	10
IV.....	1:806\$9	98	500\$0	82	740\$7	100	126\$2	97	120\$0	100	220\$0	137	100\$0	10
V.....	1:808\$1	98	500\$0	82	741\$9	101	126\$2	97	120\$0	100	220\$0	137	100\$0	10
VI.....	1:812\$5	98	500\$0	82	746\$8	101	126\$2	97	120\$0	100	220\$0	137	100\$0	10
VII.....	1:849\$1	100	500\$0	82	752\$9	102	126\$2	97	120\$0	100	250\$0	156	100\$0	11
VIII.....	1:849\$1	100	500\$0	82	752\$9	102	126\$2	97	120\$0	100	250\$0	156	100\$0	11
IX.....	1:853\$4	100	500\$0	82	757\$2	103	126\$2	97	120\$0	100	250\$0	156	100\$0	11
X.....	1:857\$8	100	500\$0	82	761\$6	103	126\$2	97	120\$0	100	250\$0	156	100\$0	11
XI.....	1:852\$8	100	500\$0	82	756\$6	103	126\$2	97	120\$0	100	250\$0	156	100\$0	11
XII.....	1:852\$8	100	500\$0	82	756\$6	103	126\$2	97	120\$0	100	250\$0	156	100\$0	11
1936 - I.....	2:030\$4	110	600\$0	98	813\$6	110	126\$8	97	120\$0	100	250\$0	156	120\$0	12
II.....	2:036\$4	110	600\$0	98	819\$6	111	126\$8	97	120\$0	100	250\$0	156	120\$0	12
III.....	2:035\$3	110	600\$0	98	818\$5	111	126\$8	97	120\$0	100	250\$0	156	120\$0	12
IV.....	2:028\$0	110	600\$0	98	811\$2	110	126\$8	97	120\$0	100	250\$0	156	120\$0	12
V.....	2:035\$6	110	600\$0	98	818\$8	111	126\$8	97	120\$0	100	250\$0	156	120\$0	12
VI.....														
VII.....														
VIII.....														
IX.....														
X.....														
XI.....														
XII.....														

(1) Despesa de uma família de 7 pessoas dispende de uma renda mensal de cerca de 1:850\$ no biennio de 1928-1929. (Expenses of a family composed of seven persons having a monthly income approximately 1:850\$, during the biennial period 1928-1929. - Dépense d'une famille de 7 personnes jouissant d'un revenu mensuel d'environ 1:850\$ - dans la période biennale 1928-1929.

Marriages, births and deaths in the city of Rio de Janeiro

Mariages, naissances et décès dans la ville de Rio de Janeiro

Anos e meses Years and months Années et mois	Casamentos Marriages Mariages	Nascimentos Births Naissances		Nascidos mortos por 1.000 nascimentos Dead born upon 1.000 births Mort-nés par 1.000 naissances	Obitos Deaths Décès	Obitos de menores de 1 anno Deaths under 1 year old Enfants morts avant l'âge d'un an		Obitos por doenças infecciosas e parasitárias Deaths on account of infectious and parasitic diseases Décès par maladies infectieuses et parasitaires			
		Nascidos vivos Born alive Nés vivants	Nascidos mortos Dead born Mort-nés			Por 1.000 habitantes Upon 1.000 inhabitants Par 1.000 habitants	Por 1.000 nascidos vivos Upon 1.000 born alive Par 1.000 nés vivants	Numero Number Nombre	Por 100 do total de obitos Upon 100 of the total of deaths Par 100 du total des décès		
		Total	(1)			Numero Number Nombre	Por 100 do total de obitos Upon 100 of the total of deaths Par 100 du total des décès	Numero Number Nombre	Por 100 do total de obitos Upon 100 of the total of deaths Par 100 du total des décès		
						Numero Number Nombre	Por 100 do total de obitos Upon 100 of the total of deaths Par 100 du total des décès	Numero Number Nombre	Por 100 do total de obitos Upon 100 of the total of deaths Par 100 du total des décès		
<b>Media Average—Moyenne</b>											
1928-1929.....		740	2.985	230	71,54	2.153	14,94	488	163,48	685	31,82
1930.....		658	2.922	251	79,10	2.079	14,43	475	162,56	621	29,87
1931.....		681	2.551	230	82,70	2.115	14,68	484	189,73	693	32,77
1932.....		732	2.473	231	85,43	2.062	14,31	445	179,94	701	34,00
1933.....		854	2.405	226	85,90	2.026	14,06	409	170,06	676	33,37
1934.....		948	2.565	241	85,89	2.085	14,47	450	175,44	667	31,99
1935.....		989	2.825	224	73,47	2.216	15,37	497	175,93	680	30,69
1933 - I.....		856	2.396	247	93,45	1.886	12,84	344	143,57	666	35,31
II.....		692	1.930	216	100,65	1.899	14,31	358	185,49	664	34,97
III.....		661	2.450	245	90,91	2.167	14,75	398	162,45	792	36,55
IV.....		748	2.556	233	83,54	1.749	12,30	341	133,41	596	34,08
V.....		874	2.612	253	88,31	1.979	13,47	433	165,77	605	30,57
VI.....		943	2.622	239	83,54	2.197	15,45	521	198,70	694	31,59
VII.....		1.039	2.532	197	72,19	2.083	14,18	430	169,88	696	33,41
VIII.....		500	2.415	238	89,71	2.088	14,21	392	162,32	676	32,38
IX.....		1.123	2.244	177	73,11	1.959	13,78	381	169,79	655	33,44
X.....		687	2.536	224	81,16	2.156	14,67	451	177,84	696	32,28
XI.....		687	2.223	211	86,69	2.094	14,73	432	194,33	704	33,62
XII.....		1.444	2.348	229	88,86	2.051	13,96	423	180,15	664	32,37
1934 - I.....		970	2.450	258	95,27	2.221	15,12	479	195,51	716	32,24
II.....		700	2.285	217	86,73	2.144	16,16	479	209,63	644	30,04
III.....		819	2.785	261	85,69	2.110	14,36	492	176,66	651	30,85
IV.....		774	2.611	259	90,24	2.012	14,15	472	180,77	618	30,72
V.....		988	2.653	286	97,31	2.185	14,87	503	189,60	696	31,85
VI.....		1.018	2.622	249	86,73	2.089	14,69	460	175,44	642	30,73
VII.....		980	2.828	243	79,13	2.239	15,24	461	163,01	718	32,07
VIII.....		523	2.450	232	86,50	2.042	13,90	388	158,37	702	34,38
IX.....		1.218	2.615	208	73,68	1.876	13,19	347	132,70	597	31,82
X.....		795	2.448	198	74,83	2.084	14,19	424	173,20	728	34,93
XI.....		771	2.392	236	89,80	1.944	13,67	419	175,17	645	33,18
XII.....		1.823	2.644	244	84,49	2.078	14,14	471	178,14	644	30,99
1935 - I.....		1.003	2.651	241	83,33	2.267	15,43	560	211,24	673	29,69
II.....		1.017	2.648	238	82,47	2.057	15,50	513	193,73	593	28,83
III.....		763	2.818	265	85,96	2.534	17,25	585	207,59	879	34,69
IV.....		730	2.833	223	72,97	2.173	15,28	418	147,55	753	34,65
V.....		1.121	2.939	205	65,20	2.138	14,55	486	165,36	652	30,50
VI.....		1.088	2.980	207	64,95	2.145	15,09	511	171,48	606	28,25
VII.....		918	3.010	215	75,27	2.261	15,39	497	165,12	649	28,70
VIII.....		565	3.036	171	53,32	2.043	13,91	442	145,59	606	29,66
IX.....		1.119	2.945	254	79,40	2.160	15,19	480	162,99	665	30,79
X.....		914	2.894	238	75,99	2.276	15,49	494	170,70	691	30,36
XI.....		828	2.566	206	74,31	2.200	15,47	454	176,93	689	31,32
XII.....		1.807	2.578	195	70,32	2.340	15,93	529	205,20	706	30,17

(1) Convém declarar que, na determinação dos numeros proporcionaes no periodo indicado, isto é, de 1928 a 1935, o calculo oficial, da «Directoria Geral de Saude Pública», baseou-se no total da população em 31 de Dezembro de 1927, então avaliada em 1.729.799 habitantes. (We must explain that in the determination of the proportional numbers in the indicated period, -viz 1928 to 1935,- the official calculation, of the «Directoria Geral de Saude Pública», was based on the total of the population on 31st December, 1927, calculated at that time in 1.729.799 inhabitants - Il faut déclarer que dans la détermination des nombres proportionnels, pendant la période indiquée, - c'est à dire, de 1928 à 1935, - le calcul officiel, de la «Directoria Geral de Saude Pública», n'est basé que sur le total de la population en 31 Décembre 1927, estimé en 1.729.799 habitants).

56 43 - Obitos por varias Doenças Infecciosas e pelo Cancer na cidade do Rio de Janeiro  
 Deaths produced by several Infectious Diseases and by the Cancer in the city of Rio de Janeiro  
 Décès par plusieurs Maladies Infectieuses et par le Cancer dans la ville de Rio de Janeiro

Annos e mezes Years and months Années et mois	OBITOS CAUSADOS POR DEATHS ON ACCOUNT OF DÉCÈS PAR CAUSE DE												
	Febre typhoide	Febre paratyphoide	Typho exanthe-matico	Variola	Escarla-tina	Diphteria	Cholera asiatico	Dysenteria	Peste	Tuberculo-se do apparelo respiratorio	Outras formas de tuberculose	Febre amarella	Cancer e outros tumores malignos
	Typhoid fever	Paratyphoid fever	Exanthe-matic typhus	Variola	Scarlet fever	Diphtheria	Asiatic Cboleria	Dysentery	Pest	Tuberculosis of the respiratory organs	Other forms of tuberculosis	Yellow fever	Cancer and other malignant tumours
	Fièvre typhoide	Fièvre paratyphoide	Typbus exantbe-matique	Variole	Scarlatine	Diphtherie	Cholera asiatique	Dysenterie	Peste	Tuberculo-se de l'appareil respiratoire	D'autres formes de tuberculose	Fièvre jaune	Cancer et d'autres tumeurs malins
Media Average-Moyenne													
1928-1929.....	9	2		(1).....	(2).....		8		21 (3).....	357	16	(4) 18	56
1930.....	10	1					9		15	376	16		63
1931.....	8	1					9		17	380	21		64
1932.....	7	(3).....		(5).....	(1).....		10		14	390	19		62
1933.....	7	2			(1).....		8		12	393	21		65
1934.....	6	2			(1).....		11		12	391	19		70
1935.....	6	1		(5).....	(1).....		10		14	384	21		69
1934 - I.....	6	3					13		17	416	21		71
II.....	9	2					7		8	348	23		71
III.....	11	2					8		16	357	16		65
IV.....	6	2			1		13		14	344	15		71
V.....	4	1					12		15	398	20		71
VI.....	4	3					19		14	360	19		71
VII.....	9	3					14		9	427	18		58
VIII.....	3	1					14		11	403	15		8
IX.....	3	1					11		11	364	20		5
X.....	3	1					10		9	464	21		6
XI.....	9	1					6		8	408	19		8
XII.....	10	1					4		14	398	26		7
1935 - I.....	8	3					20		11	388	16		7
II.....	6	3					2		17	346	21		6
III.....	6	1					15		14	404	17		6
IV.....	6	1			1		9		19	375	21		5
V.....	4	1					12		17	379	22		6
VI.....	2						12		16	368	17		6
VII.....	2	1					8		18	331	29		6
VIII.....	3			(5) 1			4		15	365	23		6
IX.....	12	1					9		8	386	21		8
X.....	4						11		8	432	29		6
XI.....	8						13		18	395	15		9
XII.....	6	3					6		11	389	17		7
1936 - I.....	(6) 8						6		16	422	13		83
II.....	(6) 5						7		10	344	15		6
III.....	(6) 1						6		22	381	12		75
IV.....	(6) 4						12		31	378	15		12
V.....	(6) 10						9		22	348	18		6
VI.....													
VII.....													
VIII.....													
IX.....													
X.....													
XI.....													
XII.....													

(1) Apenas 1 obito durante o periodo. (Only one death during the period. - Pendant la période il y a eu seulement un cas de décès).

(2) Apenas 2 obitos durante o periodo. (Only 2 deaths during the period. - Pendant la période il y a eu seulement 2 cas de décès).

(3) Apenas 6 obitos durante o periodo. (Only six deaths during the period. - Pendant la période il y a eu seulement 6 cas de décès).

(4) Surto epidemico verificado de Maio de 1928 a Setembro de 1929. Nesse periodo, attingiu a 440 o numero de obitos por febre amarella, dos quaes 77 em 1928 e 363 em 1929. (From May 1928 to September 1929, an epidemic was verified. During this period, there were 440 deaths on account of the yellow fever, of which 77 in 1928 and 363 in 1929. - Epidémie vérifiée de Mai 1928 à Septembre 1929. Dans cette période, le total de décès dû à la fièvre jaune s'élève à 440, dont 77 en 1928 et 363 en 1929).

(5) Apenas 1 obito por variola minor (alastrim) durante o periodo (Only 1 death on account of the minor variola (alastrim) during the period. - Pendant la période il y a un cas de décès dû à la variole minor (alastrim)).

(6) Inclusive a febre paratyphoide. (Including the paratyphoid fever - Y compris la fièvre paratyphoïde).

**II**

**RESUMOS ANNUAES  
YEARLY SUMMARIES  
RESUMÉS ANNUELS**

## OBSERVAÇÃO

Relativamente ás diversas estatísticas constantes dos - *Resumos Annuas*, - ver as notas já mencionadas na primeira parte desta publicação.

## OBSERVATION

In relation to the several statistics which composed - *Yearly Summaries*, - see notes already mentioned in the first part of this publication.

## OBSERVATION

Dans ce qui concerne les diverses statistiques qui sont contenues dans les - *Resumés Annuels*, - voir les notes déjà mentionnées dans la première partie de cette publication.

# 1 - Importação e Exportação de Mercadorias

59

## Imports and Exports of Merchandises

### Importation et Exportation de Marchandises

ANNOS YEARS ANNÉES	IMPORTAÇÃO IMPORTS IMPORTATION						EXPORTAÇÃO EXPORTS EXPORTATION					
	Peso bruto Gross weight Poids brut		Valor Value Valeur				Peso bruto Gross weight Poids brut		Valor Value Valeur			
	Toneladas Tons Tonnes	Indice Index Indice	Contos de réis	Indice Index Indice	Equivalente em ££ ester- linas, ouro Equivalent in pounds sterling, gold Equivalent en livres sterlings, or	Indice Index Indice	Toneladas Tons Tonnes	Indice Index Indice	Contos de réis	Indice Index Indice	Equivalente em ££ ester- linas, ouro Equivalent in pounds sterling, gold Equivalent en livres sterlings, or	Indice Index Indice
Media Average-Moyenne 1928-29=100												
1928.....	5.838.625	98	3.694.990	102	90,668,685	102	2.075.048	97	3.970.273	101	97,426,148	101
1929.....	6.108.996	102	3.527.738	98	86,653,227	98	2.189.314	103	3.860.482	99	94,831,249	99
1930.....	4.881.379	82	2.343.705	65	53,618,511	60	2.273.688	107	2.907.354	74	65,745,925	68
1931.....	3.566.341	60	1.880.934	52	28,755,694	32	2.236.062	105	3.398.164	87	49,543,866	51
1932.....	3.333.152	56	1.518.694	42	21,744,297	24	1.632.265	76	2.536.765	65	36,629,594	38
1933.....	3.935.735	66	2.165.254	60	28,131,911	32	1.910.772	90	2.820.271	72	35,790,080	37
1934.....	3.970.648	66	2.502.785	69	25,467,306	29	2.184.782	102	3.459.006	88	35,239,611	37
1935.....	4.338.273	73	3.855.917	107	27,431,114	31	2.761.762	130	4.104.008	105	33,011,848	34

# 2 - Comercio de Cabotagem do Brasil

## Coastwise Trade of Brazil

### Commerce de Cabotage du Brésil

ANNOS YEARS ANNÉES	PESO BRUTO GROSS WEIGHT POIDS BRUT						VALOR VALUE VALEUR					
	Total		Mercadorias nacionaes		Mercadorias nacionalizadas		Total		Mercadorias nacionaes		Mercadorias nacionalizadas	
			Brazilian goods	Marchandises nationales	Nationalized goods	Marchandises nationalisées			Brazilian goods	Marchandises nationales	Nationalized goods	Marchandises nationalisées
	Toneladas Tons Tonnes	Indice Index Indice	Toneladas Tons Tonnes	Indice Index Indice	Toneladas Tons Tonnes	Indice Index Indice	Contos de réis	Indice Index Indice	Contos de réis	Indice Index Indice	Contos de réis	Indice Index Indice
Media Average-Moyenne 1928-29=100												
1928.....	1.900.852	99	1.767.751	99	133.101	102	3.026.398	104	2.677.148	104	349.250	104
1929.....	1.921.352	101	1.792.879	101	128.473	98	2.787.880	96	2.465.262	96	322.618	96
1930.....	1.560.032	82	1.453.410	82	106.622	81	2.058.446	71	1.779.195	69	279.251	83
1931.....	1.632.840	85	1.536.347	86	96.493	74	2.234.409	77	1.953.118	76	281.291	84
1932.....	1.727.541	90	1.609.780	90	117.761	90	2.346.731	81	2.074.774	81	271.957	81
1933.....	1.865.641	98	1.740.666	98	124.975	95	2.551.114	88	2.230.784	87	320.330	95
1934.....	2.087.375	109	1.959.751	110	127.624	97	2.782.036	96	2.457.131	95	324.905	97
1935.....	2.179.652	114	2.047.375	115	132.277	101	3.297.531	113	2.917.438	113	380.093	113

## 3 - Exportação de Café para o Exterior do Brasil

Exports of Coffee to Foreign Countries

Exportation de Café à destination de l'étranger

ANNOS YEARS ANNÉES	EXPORTAÇÃO DE CAFÉ EXPORTS OF COFFEE EXPORTATION DE CAFÉ											Percentagem do valor do café exportado em relação ao valor total da exporta- ção		
	Quantidade em sacos de 60 Kilos	Valor Value Valeur	Equivalente em ££ ester- linas, ouro	Indice Index Indice			Valor a bordo por sacca Value on board per bag Valeur à bord par sac							
				Da quantidade	Do valor Of value De la valeur		Em libras esterlinas, ouro	Em réis	In pounds sterling, gold	Indice Index Indice				
—	Quantity (bags=60 kg.)	—	Equivalent in pounds sterling, gold		Of quantity	Em contos de réis	Em ££ es- terlinas, ouro	In réis	In pounds sterling, gold	Em réis	Em ££ es- terlinas, ouro	Percentagem of the value of exported coffee upon total exports		
Media Average-Moyenne 1928-29=100	Quantité en sacs de 60 Kgs.	Contos de réis	Equivalent en livres sterlings, or	De la quantité	In contos of réis	In contos of réis	En livres sterlings, or	En réis	En pounds sterling, gold	Em réis	Em ££ es- terlinas, ouro	Pourcentage de la valeur du café exporté par rapport à la va- leur totale de l'exportation		
1928.....	13.881.445	2.840.415	69,701,259	99	102	102	204.620	5/-	103	103	71,5			
1929.....	14.280.815	2.740.073	67,306,847	101	98	98	191.871	4/14	97	97	70,9			
1930.....	15.288.409	1.827.577	41,178,790	109	65	60	119.540	2/14	60	56	62,8			
1931.....	17.850.872	2.347.079	34,103,507	127	84	50	131.483	1/18	66	39	69,0			
1932.....	11.335.244	1.823.948	26,237,827	85	65	38	152.820	2/ 4	77	45	71,9			
1933.....	15.459.309	2.052.858	26,168,483	110	74	38	132.791	1/14	67	35	72,7			
1934.....	14.146.879	2.114.512	21,540,599	100	76	31	149.468	1/10	75	31	61,1			
1935.....	15.329.403	2.156.691	17,373,926	109	77	25	140.690	1/ 3	71	24	52,5			

## 4 - Peso e valor das Mercadorias exportadas com exclusão do Café

Weight and Value of the exported goods (excluding coffee)

Poids et valeur des Marchandises exportées, non compris le Café

ANNOS YEARS ANNÉES	Peso Weight Poids						Valor Value Valeur				Valor por tonelada Value per ton Valeur par tonne			Percentagem do valor das mer- cadorias expo- tadas (com ex- clusão do café sobre o valor total da expo- tação)
	Toneladas	Indice	Contos de réis	Indice	Indice	Indice	Indice	Indice	Indice	Indice	Indice	Indice		
							Equivalentes em ££ ester- linas, ouro	Equivalent in pounds sterling, gold	Equivalent en livres sterlings, or					
—	Toneladas	Indice	Contos de réis	Indice	Indice	Indice	Indice	Indice	Indice	Indice	Indice	Indice	Indice	Percentagem da value of ex- ported goods not including coffee, upon the total value of Exports
Media Average-Moyenne 1928-29=100	Tons	Index		Index	Index	Index	Index	Index	Index	Index	Index	Index	Index	Pourcentage de la valeur des marchandises exportées (no compris le café) sur la valeur totale de l'ex- portation
1928.....	1.242.161	96	1.129.858	100	27.724.889	100	909.591	104	22/ 6	104	28,6			
1929.....	1.332.465	104	1.120.409	100	27.524.402	100	840.854	96	20/13	96	29,0			
1930.....	1.356.383	105	1.079.777	96	24.567.135	89	796.071	91	18/ 2	84	37,4			
1931.....	1.165.010	90	1.051.085	93	15.440.359	56	902.211	103	13/ 5	62	30,4			
1932.....	916.150	71	712.817	63	10.391.767	38	778.057	89	11/ 7	53	28,0			
1933.....	983.213	76	767.413	68	9.621.597	35	780.516	89	9/16	46	27,1			
1934.....	1.335.969	104	1.344.494	119	13.699.012	50	1.006.381	115	10/ 5	48	38,7			
1935.....	1.841.998	143	1.947.317	173	15.637.922	57	1.057.176	121	8/10	40	47,4			

## 5 - Trafego Aéreo Commercial no Brasil

61

Aerial Commercial Traffic in Brazil

Trafic Aérien Commercial au Brésil

ANNOS YEARS ANNÉES	Extensão das linhas Length of lines Extension des lignes		Percuso Traject Parcours		Duração dos vôos Hours of flight Durée des vols		TRAFEGO TRAFFIC TRAFIC							
							Passageiros Passengers Passagers		Bagagens Baggage Bagages		Correspondencia postal Post-Office Correspondance postal		Cargas Cargo Chargement	
	Kms. Index Indice	Indice Index Indice	Kms. Index Indice	Indice Index Indice	Horas Hours Heures	Indice Index Indice	Numero Number Nombre	Indice Index Indice	Kgs. Index Indice	Indice Index Indice	Kgs. Index Indice	Indice Index Indice	Kgs. Index Indice	Indice Index Indice
1923.....	6.595	100	912.359	100	6.615	100	2.504	100	20.259	100	9.688	100	1.911	100
1929.....	7.245	110	1.140.130	125	8.212	124	3.651	146	29.617	146	24.051	248	7.778	407
1930.....	15.503	235	1.707.977	187	12.013	182	4.667	186	23.864	118	31.946	330	9.609	503
1931.....	16.374	248	1.854.696	203	12.097	183	5.102	204	46.618	230	47.908	494	21.916	1.147
1932.....	18.355	278	2.200.446	241	14.187	214	8.694	355	101.884	303	68.207	704	129.874	6.796
1933.....	20.066	304	2.444.853	268	15.341	232	12.750	509	145.074	716	75.057	775	112.755	5.900
1934.....	41.040	622	3.380.433	370	20.075	303	18.029	720	213.039	1.052	73.542	759	142.636	7.464
1935.....	59.246	898	3.720.240	408	21.080	319	25.592	1.022	325.102	1.605	79.652	822	161.720	8.463

## 6 - Movimento de Embarcações nos Portos do Rio de Janeiro e de Santos comparado com o de todos os Portos do Brasil

Shipping Movement in the Ports of Rio de Janeiro and Santos in comparison with the general movement in the Ports of Brazil

Mouvement de Navires dans les Ports de Rio de Janeiro et de Santos en comparaison avec le mouvement général dans les ports du Brésil

ANNOS YEARS ANNÉES	BRASIL				RIO DE JANEIRO				SANTOS				Percentagem do movimento dos 2 portos em relação ao movimento geral Percentage of the movement in the 2 ports in relation to the general movement Pourcentage du mouvement dans les 2 ports par rapport au mouvement général	
	Entradas Arrivals Entrées		Saiidas Departures Sorties		Entradas Arrivals Entrées		Saiidas Departures Sorties		Entradas Arrivals Entrées		Saiidas Departures Sorties			
	Embarcações Ships Navires	1000 Toneladas Tons Tonnes	Embarcações Ships Navires	1000 Toneladas Tons Tonnes	Embarcações Ships Navires	1000 Toneladas Tons Tonnes	Embarcações Ships Navires	1000 Toneladas Tons Tonnes	Embarcações Ships Navires	1000 Toneladas Tons Tonnes	Embarcações Ships Navires	1000 Toneladas Tons Tonnes	Embarcações Ships Navires	Tonelagem Tons Tonnage
1928.....	31.426	44.125	31.338	43.923	4.288	12.137	4.284	12.130	3.247	10.313	3.265	10.302	' 24,0	51,0
1929.....	34.029	47.937	33.985	47.749	4.435	12.642	4.427	12.509	3.373	10.757	3.402	10.783	' 23,0	48,8
1930.....	32.389	47.767	32.303	47.453	4.099	12.456	4.091	12.235	3.175	10.820	3.205	10.933	' 22,5	48,8
1931.....	32.632	46.198	32.645	45.979	4.022	11.449	4.024	11.461	3.065	10.350	3.049	10.298	' 21,7	47,3
1932.....	30.073	41.161	30.049	41.141	3.752	11.236	3.752	11.236	2.136	7.361	2.127	7.342	' 19,6	45,2
1933.....	30.998	46.906	30.923	46.860	3.961	11.571	3.952	11.551	2.964	10.383	2.966	10.393	' 22,4	46,8
1934.....	31.111	46.405	31.081	46.391	3.827	11.445	3.834	11.447	2.864	10.278	2.859	10.267	' 21,5	48,8
1935.....	.....	.....	.....	.....	3.921	11.226	3.918	11.258	2.963	10.464	2.951	10.409	.....	.....

**7 - Movimento de Passageiros no Porto do Rio de Janeiro**  
**Movement of Passengers in the Port of Rio de Janeiro**  
**Mouvement de Passagers dans le Port de Rio de Janeiro**

ANNOS YEARS ANNÉES	Passageiros Passengers Passagers		ENTRADAS DE PASSAGEIROS SEGUNDO AS NACIONALIDADES ARRIVALS OF PASSENGERS ACCORDING TO THE NATIONALITIES ARRIVÉES DE PASSAGERS SUIVANT LES NATIONALITÉS													
	Entradas	Sahidas	Brasileiros	Allemães	Franceses	Hespanhóes	Inglezes	Italianos	Portugueses	Outros europeus	Norte americanos	Outros americanos	Japonezes	Outros asiáticos	Outras naciona- lidades	
	Arrivals	Departures	Brazilians	Germans	Frenchmen	Spaniards	Englishmen	Italians	Portuguese	Other europeans	North-American	Other Americans	Japanese	Other asiatics	Other nationali- ties	
	Arrivées	Départs	Brésiliens	Allemands	Français	Espagnols	Anglais	Italiens	Portugais	Autres européens	Americains du Nord	Autres américains	Japonais	Autres asiatiques	Autres nationalités	
1928.....	111.325	88.529	60.981	3.429	1.767	2.379	3.094	3.301	21.190	8.102	2.429	2.384	.....	2.224	45	
1929.....	110.797	81.047	57.496	3.108	1.516	2.208	2.715	2.762	22.739	11.463	2.915	1.901	.....	1.933	41	
1930.....	90.938	89.378	49.799	4.664	1.315	1.851	2.383	2.608	13.388	7.541	2.623	2.744	.....	2.008	14	
1931.....	75.318	76.080	50.720	2.318	1.015	1.060	2.206	2.323	6.887	3.161	2.027	2.251	.....	1.335	15	
1932.....	97.518	67.387	73.209	2.651	1.032	1.046	1.903	2.204	7.532	2.975	1.917	1.728	458	848	15	
1933.....	87.735	66.807	61.704	2.107	1.072	1.360	2.013	1.803	8.171	2.497	2.192	3.452	566	790	8	
1934.....	86.063	68.423	58.544	3.018	1.179	1.074	2.248	1.947	7.549	3.883	2.396	3.089	464	634	33	
1935.....	80.401	67.846	53.640	3.298	1.353	976	2.308	1.646	6.997	2.895	2.631	3.604	450	586	17	

**8 - Movimento de Passageiros no Porto de Santos**  
**Movement of Passengers in the Port of Santos**  
**Mouvement de Passagers dans le Port de Santos**

ANNOS YEARS ANNÉES	Passageiros Passengers Passagers		ENTRADAS DE PASSAGEIROS SEGUNDO AS NACIONALIDADES ARRIVALS OF PASSENGERS ACCORDING TO THE NATIONALITIES ARRIVÉES DE PASSAGERS SUIVANT LES NATIONALITÉS													
	Entradas	Sahidas	Brasileiros	Allemães	Franceses	Hespanhóes	Inglezes	Italianos	Portugueses	Outros europeus	Norte americanos	Outros americanos	Japonezes	Outros asiáticos	Outras naciona- lidades	
	Arrivals	Departures	Brazilians	Germans	Frenchmen	Spaniards	Englishmen	Italians	Portuguese	Other Europeans	North-American	Other Americans	Japanese	Other asiatics	Other nationali- ties	
	Arrivées	Départs	Brésiliens	Allemands	Français	Espagnols	Anglais	Italiens	Portugais	Autres européens	Americains du Nord	Autres américains	Japonais	Autres asiatiques	Autres nationalités	
1928.....	80.625	51.992	29.516	3.242	781	2.455	1.654	4.889	14.358	3.350	1.277	999	11.281	2.796	4.027	
1929.....	88.822	54.718	26.490	3.034	669	2.316	1.667	4.803	16.823	4.474	1.488	1.116	16.085	1.252	8.605	
1930.....	58.437	56.312	18.806	2.487	581	1.664	1.441	3.657	6.475	2.713	1.182	1.088	13.733	637	3.973	
1931.....	38.425	39.249	17.380	1.887	464	1.030	1.474	2.615	3.040	1.312	993	893	5.563	362	1.412	
1932.....	36.163	30.636	14.061	1.530	255	597	961	1.644	2.325	1.147	631	529	11.352	338	793	
1933.....	57.389	31.921	17.595	1.918	431	956	1.280	2.173	3.571	2.298	820	879	24.178	374	916	
1934.....	55.807	31.645	17.920	2.232	433	920	1.008	2.080	3.309	2.144	896	1.272	22.077	373	1.138	
1935.....	45.757	28.365	18.084	2.486	428	805	1.184	2.081	4.451	2.371	1.050	1.310	10.148	318	1.041	

## 9 - Depositos e Emprestimos da Caixa Economico do Rio de Janeiro

Deposits and Loans of the Rio de Janeiro Savings-Bank

Dépôts et Emprunts de la Caisse d'Epargne de Rio de Janeiro

63

ANNOS YEARS ANNÉES	DEPOSITOS DEPOSITS DÉPÔTS				EMPRESTIMOS LOANS EMPRUNTS				INDICE INDEX INDICE				Saldo dos depositos em 31-XII	Número de cadernetas em 31-XII		
	Entradas Deposits Placements		Retiradas Withdrawals Remboursements		Effectuados Accomplished Effectués		Liquidados Wound up Liquidés		Entradas Deposits Placements		Emprestimos effectuados Accomplished loans Emprunts effectués					
	Numero Number	Valor Value Valeur	Numero Number	Valor Value Valeur	Numero Number	Valor Value Valeur	Numero Number	Valor Value Valeur	Numero Number	Valor Value Valeur	Numero Number	Valor Value Valeur				
Media verage-Moyenne 1928-29=100	Numero Number	Valor Value Valeur	Numero Number	Valor Value Valeur	Numero Number	Valor Value Valeur	Numero Number	Valor Value Valeur	Numero Number	Valor Value Valeur	Numero Number	Valor Value Valeur	Solde des dépôts au 31-XII	Nombre de Pass-Books on 31-XII		
	Nome Name	Contos de réis	Nome Name	Contos de réis	Nome Name	Contos de réis	Nome Name	Contos de réis	Nome Name	Contos de réis	Nome Name	Contos de réis	—	Nombre de livrets au 31-XII		
128.....	207.852	(1) 125.782	167.649	121.813	19.804	17.225	23.434	19.223	101	99	92	96	217.675	389.487		
129.....	205.766	128.227	177.571	130.804	23.295	18.828	22.384	15.944	99	101	108	104	224.200	405.424		
130.....	178.764	100.250	179.097	115.876	22.614	19.701	18.404	19.575	86	79	105	109	217.779	418.596		
131.....	193.121	142.697	193.972	118.068	25.813	30.163	20.955	24.288	93	112	120	167	237.593	433.814		
132.....	228.028	183.643	226.406	158.056	38.417	132.588	33.823	34.372	110	145	178	736	273.362	452.496		
133.....	330.656	282.349	312.132	221.272	41.408	133.268	34.587	40.939	160	222	192	739	348.608	490.315		
134.....	469.499	410.811	472.697	357.248	48.863	38.313	40.153	21.228	227	349	227	213	419.160	518.421		

(1) Dados provisórios. — (Preliminary figures — Chiffres provisoires).

## 10 - Titulos negociados na Bolsa do Rio de Janeiro

Stock dealt with in the Rio de Janeiro Stock-Exchange

Titres vendus à la Bourse de Rio de Janeiro

ANNOS YEARS ANNÉES	TOTAL GERAL DOS TITULOS NEGOCIADOS GRAND TOTAL OF STOCK DEALT WITH TOTAL GÉNÉRAL DES TITRES VENDUS				APOLICES BONDS OBLIGATIONS											
					TOTAL				Da União Of Union De l'Union		Dos Estados Of States Des Etats		Do Distrito Federal Of the Federal District Du District Fédéral		De outros Municípios Of other Municipalities D'autres Municipes	
	Quantidade Quantity Quantité	Valor Value Valeur	Indice do valor Index of value Indice de la valeur	Quantidade Quantity Quantité	Valor Value Valeur	Indice do valor Index of value Indice de la valeur	Quantidade Quantity Quantité	Valor Value Valeur	Quantidade Quantity Quantité	Valor Value Valeur	Quantidade Quantity Quantité	Valor Value Valeur	Quantidade Quantity Quantité	Valor Value Valeur	Quantidade Quantity Quantité	Valor Value Valeur
Media verage-Moyenne 1928-29=100	Quantidade Quantity Quantité	Valor Value Valeur	Indice do valor Index of value Indice de la valeur	Quantidade Quantity Quantité	Valor Value Valeur	Indice do valor Index of value Indice de la valeur	Quantidade Quantity Quantité	Valor Value Valeur	Quantidade Quantity Quantité	Valor Value Valeur	Quantidade Quantity Quantité	Valor Value Valeur	Quantidade Quantity Quantité	Valor Value Valeur	Quantidade Quantity Quantité	Valor Value Valeur
128.....	751.363	301.887	108	447.421	242.117	108	267.274	207.308	17.458	7.481	144.309	25.252	18.380	2.076		
129.....	601.939	258.951	92	371.828	207.963	92	227.818	179.153	14.065	5.945	128.173	22.349	1.772	516		
130.....	519.248	214.305	76	314.989	174.621	78	194.050	150.628	11.437	5.284	107.422	18.270	2.080	439		
131.....	782.900	352.077	126	554.635	312.465	139	270.074	221.119	87.284	59.938	195.333	30.574	1.944	834		
132.....	662.806	320.590	114	486.418	287.081	128	220.249	181.690	102.244	79.167	161.238	25.020	2.087	1.204		
133.....	681.861	330.856	118	496.750	292.411	130	193.807	167.919	114.427	89.856	181.719	32.006	6.797	2.630		
134.....	694.146	319.510	114	507.870	281.365	125	192.030	171.080	123.937	73.249	188.580	35.520	3.323	1.516		
135.....	684.751	314.525	112	483.857	271.833	121	236.947	197.351	114.272	48.733	128.778	23.185	3.860	2.564		

**10 - Títulos negociados na Bolsa do Rio de Janeiro**  
**Stock dealt with in the Rio de Janeiro Stock - Exchange**  
**Titres vendus à la Bourse de Rio de Janeiro**

(CONTINUAÇÃO)

(CONTINUED)

(SUITE)

ANNOS YEARS ANNÉES	ACÇÕES SHARES ACTIONS												
	TOTAL			De Bancos Of Banks De Banques		De Companhias de seguros Of Insurance Companies Des Compagnies d'assurance		De Companhias de tecidos Of Cotton mills Des Compagnies de tissus		De Companhias de transportes Of Companies of transport Des Compagnies de transports		De Companhias diversas Of other Companies D'autres compagnies	
	Quantidade Quantity Quantité	Valor Value — Contos de réis	Indice do valor Index of value Indice de la valeur	Quantidade Quantity Quantité	Valor Value — Contos de réis	Quantidade Quantity Quantité	Valor Value — Contos de réis	Quantidade Quantity Quantité	Valor Value — Contos de réis	Quantidade Quantity Quantité	Valor Value — Contos de réis	Quantidade Quantity Quantité	Valor Value — Contos de réis
— Media Average-Moyenne 1928-29=100													
1928.....	236.193	41.879	108	94.903	22.626	1.353	134	14.146	3.263	66.978	5.843	58.813	10.0
1929.....	156.838	36.035	92	68.047	21.465	759	217	8.947	1.641	31.342	2.406	47.743	10.1
1930.....	141.940	28.408	73	52.426	13.682	466	116	6.206	702	32.705	2.504	50.137	11.4
1931.....	132.064	22.455	58	52.780	10.103	349	294	13.961	1.542	30.545	2.663	34.429	7.1
1932.....	93.994	17.934	46	38.103	8.865	369	170	6.314	652	21.235	2.218	27.973	6.1
1933.....	110.241	19.347	50	36.927	7.303	5.845	488	12.293	1.599	21.636	2.623	33.540	7.1
1934.....	108.407	22.919	59	31.656	6.699	3.836	2.835	22.515	3.454	14.548	1.653	35.852	8.1
1935.....	133.860	21.979	56	24.881	5.801	344	71	17.824	2.511	40.067	4.577	50.744	9.

**10 - Títulos negociados na Bolsa do Rio de Janeiro**  
**Stock dealt with in the Rio de Janeiro Stock-Exchange**  
**Titres vendus à la Bourse de Rio de Janeiro**

(CONCLUSÃO)

(CONCLUSION)

(FIN)

ANNOS YEARS ANNÉES	DEBENTURES													
	TOTAL			De Companhias de tecidos Of Cotton mills Des Compagnies de tissus		De Companhias diversas Of other companies D'autres compagnies		Letras hypothecarias Mortgage Bills Lettres hypothecaires		Títulos vendidos por alvarás dos juizes Stock sold by Judicious decision Titres vendus par décision des juges		Títulos vendidos a prazo Stock sold at term Titres vendus à terme		
	Quantidade Quantity Quantité	Valor Value — Contos de réis	Indice do valor Index of value Indice de la valeur	Quantidade Quantity Quantité	Valor Value — Contos de réis	Quantidade Quantity Quantité	Valor Value — Contos de réis	Quantidade Quantity Quantité	Valor Value — Contos de réis	Quantidade Quantity Quantité	Valor Value — Contos de réis	Quantidade Quantity Quantité	Valor Value — Contos de réis	
— Media Average-Moyenne 1928-29=100														
1928.....	42.407	9.036	100	.....	.....	.....	.....	.....	17.237	5.089	8.105	3.766	.....	
1929.....	52.490	9.069	100	26.534	4.844	25.956	4.225	.....	19.254	5.018	1.529	866	.....	
1930.....	23.046	3.593	40	6.334	1.104	16.712	2.489	3	35.648	5.288	3.565	2.379	57	
1931.....	48.458	8.604	95	6.956	1.283	41.502	7.321	5	1	46.511	7.833	1.003	662	224
1932.....	48.327	9.379	104	6.636	1.751	41.691	7.628	30	5	20.371	3.880	1.674	1.079	11.992
1933.....	51.308	10.097	111	11.786	2.359	39.522	7.738	52	10	20.870	6.952	2.473	1.933	167
1934.....	32.793	6.167	68	13.181	2.427	19.612	3.740	349	93	43.815	8.303	900	642	12
1935.....	33.628	8.088	89	9.354	1.861	24.274	6.227	56	23	25.454	7.093	7.310	5.485	586

**11 - Titulos negociados na Bolsa Official de Valores de São Paulo**  
 Stock dealt with in the São Paulo Official Stock-Exchange  
 Titres vendus à la Bourse Officielle de São Paulo

65

ANNOS YEARS ANNÉES	Total geral de títulos negociados			FUNDOS PUBLICOS PUBLIC FUNDS FONDS PUBLICS												
	Grand total of stock dealt with			TOTAL				Federaes Of Union De l'Union			Estaduaes Of States Des Etats			Municipaes Of Municipalities Des Municipes		
	Quantidade	Valor	Indice do valor	Quantidade	Valor	Indice do valor	Quantidade	Valor	Quantidade	Valor	Quantidade	Valor	Quantidade	Valor	Quantidade	Valor
	Quantity	Value	Index of value	Quantity	Value	Index of value	Quantity	Value	Quantity	Value	Quantity	Value	Quantity	Value	Quantity	Value
	Quantité	Valeur	— Contos de réis	Indice de la valeur	Quantité	Valeur	— Contos de réis	Indice de la valeur	Quantité	Valeur	Quantité	Contos de réis	Quantité	Valeur	Quantité	Contos de réis
1929=100.....	383.168	120.081	100	112.440	51.310	100	21.675	18.552	34.480	27.212	56.285	5.546				
1930.....	574.173	120.408	100	88.566	59.827	117	41.516	14.996	17.027	41.294	30.023	3.537				
1931.....	421.822	153.092	127	193.682	112.136	218	11.435	9.733	143.706	99.341	38.541	3.062				
1932.....	383.770	136.538	114	187.392	104.267	203	8.921	7.793	136.114	92.348	42.357	4.126				
1933.....	558.665	163.217	136	263.435	105.876	206	12.828	12.105	122.405	81.538	128.202	12.233				
1934.....	549.878	205.209	171	226.173	156.162	304	7.960	7.753	150.131	129.059	68.082	19.350				
1935.....	479.580	204.644	170	181.824	162.052	316	12.311	10.028	161.031	143.664	8.482	8.360				

**11 - Titulos negociados na Bolsa Official de Valores de São Paulo**  
 Stock dealt with in the São Paulo Official Stock-Exchange  
 Titres vendus à la Bourse Officielle de São Paulo

ANNOS YEARS ANNÉES	FUNDOS PARTICULARES PRIVATE FUNDS FONDS PARTICULIERS												(FIN)	
	TOTAL				ACÇÕES SHARES ACTIONS				DEBENTURES					
	Quantidade	Valor	Indice do valor	Quantidade	Valor	Indice do valor	Quantidade	Valor	Indice do valor	Quantidade	Valor	Indice do valor		
	Quantity	Value	Index of value	Quantity	Value	Index of value	Quantity	Value	Index of value	Quantity	Value	Index of value		
	Quantité	Contos de réis	Indice de la valeur	Quantité	Contos de réis	Indice de la valeur	Quantité	Contos de réis	Indice de la valeur	Quantité	Contos de réis	Indice de la valeur		
1929=100.....	270.728	68.771	100	255.760	66.984	100	14.968	1.787	100	14.968	1.787	100		
1930.....	485.607	60.581	88	430.822	58.358	87	54.785	2.223	88	54.785	2.223	124		
1931.....	228.140	40.956	60	197.355	38.948	58	30.785	2.008	60	30.785	2.008	112		
1932.....	196.378	32.271	47	185.872	30.305	45	10.506	1.966	47	10.506	1.966	110		
1933.....	295.230	57.341	83	268.812	53.054	79	26.418	4.287	83	26.418	4.287	240		
1934.....	323.705	49.047	71	310.322	47.202	70	13.383	1.845	71	13.383	1.845	103		
1935.....	297.756	42.592	62	289.989	41.100	61	7.767	1.492	62	7.767	1.492	83		

**12 - Títulos negociados na Bolsa de Fundos Públicos de Porto Alegre**  
**Stock dealt with in the Porto Alegre Public Funds Stock-Exchange**  
**Titres vendus à la Bourse de Fonds Publics de Porto Alegre**

Annos Years Années	TOTAL GERAL DE TÍTULOS NEGOCIADOS	FUNDOS PÚBLICOS												FUNDOS PARTICULARES						
		PUBLIC FUNDS						FONDS PUBLICS						PRIVATE FUNDS			FONDS PARTICULIERS			
		GRAND TOTAL OF STOCK DEALT WITH			Total			Da União		Dos Estados		Dos Municípios		Total			Ações e debentures		Letras hypo- thecarias	
		Total	De l'Union	Des Etats	Des Municipes	De l'Union	Des Etats	Des Municipes	De l'Union	Des Etats	Des Municipes	De l'Union	Des Etats	De l'Union	Des Etats	De l'Union	Shares and debentures	Mortgage bills		
Quantidade	Valor	Indice	Quantidade	Valor	Indice	Quantity	Value	Index	Quantity	Value	Index	Quantity	Value	Index	Quantity	Value	Index	Quantity	Value	
Quantity	Value	Index	Quantity	Value	Index	Quantity	Value	Index	Quantity	Value	Index	Quantity	Value	Index	Quantity	Value	Index	Quantity	Value	
Quantité	Valeur	Indice	Quantité	Valeur	Indice	Quantité	Valeur	Indice	Quantité	Valeur	Indice	Quantité	Valeur	Indice	Quantité	Valeur	Indice	Quantité	Valeur	
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Contos de réis	Contos de réis	Contos de réis	Contos de réis	Contos de réis	Contos de réis	Contos de réis	Contos de réis	Contos de réis	Contos de réis	Contos de réis	Contos de réis	Contos de réis	Contos de réis	Contos de réis	Contos de réis	Contos de réis	Contos de réis	Contos de réis	Contos de réis	
1931-32 (1).....	5.161	2.359	.....	4.540	2.226	.....	836	749	680	221	3.024	1.256	621	133	.....	621	133	.....	.....	.....
1933=100.....	16.936	5.165	100	9.382	4.033	100	1.421	1.434	5.162	1.442	2.799	1.157	7.554	1.132	100	7.019	1.025	535	100	
1934.....	13.891	5.586	108	8.878	4.830	120	1.164	1.168	5.361	2.326	2.353	1.336	5.013	756	67	4.833	720	180	100	
1935.....	23.194	7.004	136	10.042	4.913	122	462	444	6.649	2.868	2.931	1.601	13.152	2.091	185	13.152	2.091	.....	.....	.....

(1) Total relativo ao periodo decorrido de 20 de Outubro de 1931 a 30 de Abril de 1932. (Total relating to the period from October 20th 1931 to April 30th 1932. – Total pour le rapport à la période qui s'écoula du 20 Octobre 1931 jusqu'au 30 Avril 1932).

**13 - Receita Federal nas quatro principaes Repartições Arrecadadoras**  
**Federal revenue of the four principal Excise and Custom-Offices**  
**Recette Fédérale des quatre principaux bureaux de recouvrement**

ANNOS YEARS ANNÉES	ALFAÑDEGAS CUSTOM-HOUSES DOUANES				RECEBEDORIAS EXCISE-OFFICES BUREAUX DE RECOUVREMENT				Outras repartições		Total geral da receita federal		Grand total of the federal revenue		Percentage da receita das 4 re- partições sobre o total geral da receita	
	Rio de Janeiro		Santos		Districto Federal		São Paulo		Other offices		Autres bureaux		Total général de la recette fédérale		Percentage of revenue of the 4 offices upon the grand total of revenue	
	Contos de réis	%	Contos de réis	%	Contos de réis	%	Contos de réis	%	Contos de réis	%	Contos de réis	%	Contos de réis	%	Contos de réis	%
	Contos de réis	%	Contos de réis	%	Contos de réis	%	Contos de réis	%	Contos de réis	%	Contos de réis	%	Contos de réis	%	Contos de réis	%
1928.....	449.379	20,3	446.315	20,1	212.608	9,6	123.574	5,6	984.637	44,4	2.216.513	100,0	.....	55,53	.....	.....
1929.....	447.896	20,3	433.933	19,7	217.836	9,9	123.281	5,6	978.300	44,5	2.201.246	100,0	.....	55,53	.....	.....
1930.....	323.594	19,3	266.750	15,9	188.980	11,3	96.362	5,7	802.266	47,8	1.677.952	100,0	.....	52,19	.....	.....
1931.....	273.233	15,6	291.886	16,7	220.852	12,6	119.131	6,8	847.563	48,3	1.752.665	100,0	.....	51,63	.....	.....
1932.....	279.832	16,5	211.242	12,5	237.308	14,0	121.827	7,2	845.346	49,8	1.695.555	100,0	.....	50,18	.....	.....
1933.....	361.637	17,3	356.457	17,0	257.352	12,3	172.360	8,2	947.979	45,2	2.095.785	100,0	.....	54,77	.....	.....
1934.....	370.708	15,0	401.185	16,2	300.639	12,1	226.230	9,1	1.180.251	47,6	2.479.013	100,0	.....	52,39	.....	.....
1935.....	419.625	15,4	464.165	17,0	325.967	12,0	253.438	9,5	1.254.498	46,1	2.722.693	100,0	.....	53,98	.....	.....

14 - Fallencias, Concordatas e Titulos protestados nas praças do Rio de Janeiro e São Paulo 67  
 Bankruptcies, Deeds of Arrangement and Bills protested in the cities of Rio de Janeiro and São Paulo  
 Faillites, Concordats et Lettres protestées dans les villes de Rio de Janeiro et São Paulo

ANNOS YEARS ANNÉES	RIO DE JANEIRO				SÃO PAULO							
	Fallencias decretadas		Concordatas preventivas homologadas		Fallencias decretadas		Concordatas preventivas homologadas		Titulos protestados			
	Bankruptcies decreed		Preventive Deeds of Arrangement homologated		Bankruptcies decreed		Preventive Deeds of Arrangement homologated		Bills protested			
	Faillites décrétées		Concordats préventifs homologués		Faillites décrétées		Concordats préventifs homologués		Lettres protestées			
Media Average-Moyenne 1928-29=100 (1)	Numero	Indice	Numero	Indice	Numero	Indice	Numero	Indice	Numero	Indice	Valor Value — Contos de réis	Indice
	Number	Index	Number	Index	Number	Index	Number	Index	Number	Index	Valeur — Contos de réis	Index
	Nombre	Indice	Nombre	Indice	Nombre	Indice	Nombre	Indice	Nombre	Indice	Indice	Indice
18.....	(2) 192	.....	(2) 34	.....	361	89	48	99	21.773	111	23.103	62
19.....	579	100	246	100	449	111	49	101	17.596	89	51.062	138
20.....	686	118	57	23	415	102	54	111	13.725	70	42.589	115
21.....	631	109	57	23	376	93	24	49	12.645	64	38.046	103
22.....	564	97	26	11	128	32	13	27	4.748	24	8.795	24
23.....	523	90	16	6	169	42	7	14	7.796	40	17.269	47
24.....	433	75	38	15	163	40	5	10	6.460	33	12.037	32
25.....	264	46	13	5	125	31	3	6	5.908	30	10.392	28

(1) Na praça do Rio de Janeiro, os indices foram calculados sobre o anno de 1929. (For Rio de Janeiro, the indexes were based on the year 1929 – Pour la ville de Rio Janeiro, les indices ont été basés sur l'année 1929).

(2) Os dados referem-se apenas ao 1.º semestre de 1928. (Figures relating only to the 1st semester 1928 – Chiffres par rapport au 1er semestre 1928).

15 - Produção mineral e metallurgica no Brasil  
 Mineral and Metallurgic Production in Brazil  
 Production minérale et métallurgique au Brésil

ANNOS YEARS ANNÉES	Ouro Gold Or		Carvão Coal Charbon		Ferro guza Pig Iron Fonte		Aço laminado Laminated Steel Acier laminé		Ferro laminado Laminated Iron Fer laminé		Cimento Cement Ciment	
	Grammas Grams Grammes	Indice Index Indice	Toneladas Tons Tonnes	Indice Index Indice	Toneladas Tons Tonnes	Indice Index Indice	Toneladas Tons Tonnes	Indice Index Indice	Toneladas Tons Tonnes	Indice Index Indice	Toneladas Tons Tonnes	Indice Index Indice
28.....	3.135.000	95	325.241	93	25.761	87	20.881	88	26.227	93	87.964	96
29.....	3.484.000	105	372.592	107	33.707	113	26.401	112	29.898	107	96.208	104
30.....	3.925.000	119	376.303	108	35.305	119	20.692	88	25.895	92	87.160	95
31.....	3.714.000	112	382.407	110	28.114	95	22.850	97	18.892	67	167.115	181
32.....	3.585.000	108	507.181	145	28.809	97	33.983	144	29.547	105	149.453	162
33.....	3.664.191	111	634.463	182	46.774	157	53.568	227	42.362	151	221.553	241
34.....	3.449.447	104	622.158	178	56.925	191	61.675	261	48.699	173	323.911	352
35.....	3.679.470	111	756.953	217	59.281	199	64.232	272	52.358	187	362.999	394

**16 - Consumo de Energia Electrica na Cidade do Rio de Janeiro**  
**Consumption of Electric Energy in the City of Rio de Janeiro**  
**Consommation d'Energie Électrique dans la Ville de Rio de Janeiro**

ANNOS YEARS ANNÉES	Media Average-Moyenne 1928-29=100	CONSUMO DE ENERGIA ELECTRICA CONSUMPTION OF ELECTRIC ENERGY CONSOMMATION D'ÉNERGIE ÉLECTRIQUE												Número de medidores Number of mea- surers	Número de lampas das Number of lamps	Número correspon- dente de velas Correspon- dent numbe of candles			
		Total geral do con- sumo		Consumo particular Private consumption Consommation privée				Consumo publico Public consumption Consommation publique											
		Grand total of consumption		Total	Luz	Força motriz	Moving power	Total	Illuminação	Tração	—	—	—						
		1000 K.W.H.	Indice Index Indice	1000 K.W.H.	Indice Index Indice	1000 K.W.H.	Force motrice	1000 K.W.H.	Indice Index Indice	1000K.W.H.	1000K.W.H.	1000K.W.H.	Consumo privado Private consump- tion	Consumo publico Public consumption Consommation publiqu	Consumo privado Private consump- tion	Consumo publico Public consumption Consommation publiqu			
1928.....	324.549	100	186.853	100	48.611	138.242	137.696	100	31.522	106.174	123.207	19.373	5.416.8						
1929.....	324.402	100	186.042	100	53.512	132.530	138.360	100	33.430	104.930	132.061	20.514	5.754.2						
1930.....	331.602	102	190.643	102	54.383	136.260	140.959	102	35.255	105.704	141.344	21.472	6.268.4						
1931.....	320.854	99	182.296	98	48.181	134.115	138.558	100	33.140	105.418	147.456	21.476	6.539.0						
1932.....	325.738	100	185.958	100	47.046	138.912	139.780	101	34.637	105.143	156.006	23.475	7.064.3						
1933.....	342.097	105	196.634	105	52.369	144.265	145.463	105	36.970	108.493	161.753	25.709	7.685.8						
1934.....	379.960	117	230.320	124	62.734	167.586	149.640	108	39.107	110.533	170.920	26.379	7.597.8						
1935.....	415.158	128	263.640	141	73.691	189.949	151.518	110	39.441	112.077	181.406	27.021	7.655.1						

**17 - Consumo de Energia Electrica na Capital do Estado de São Paulo**  
**Consumption of Electric Energy in the Chief-town of São Paulo State**  
**Consommation d'Energie Électrique dans la Capitale de l'Etat de São Paulo**

ANNOS YEARS ANNÉES	Media Average-Moyenne 1928-29=100	CONSUMO DE ENERGIA ELECTRICA ELECTRICAL ENERGY CONSUMPTION CONSOMMATION D'ÉNERGIE ÉLECTRIQUE												Número medidor: em 31. Dezem. Number measur- on Dec ber 31	Número de medidores Number of mea- surers	Número correspon- dente de velas Correspon- dent numbe of candles			
		Total geral do con- sumo		Consumo particular Private consumption Consommation privée				Illumina- ção publica	Repartições publicas			Estabelecimentos de caridade							
		Grand total of consumption		Total	Luz	Força	Moving power	Public il- lumina- tion	Public offices	Bureaux d'Etat	Charities, hospitals, etc	Maisons de charité	—						
		Total gêneral de la consommation	Total	Luz	Força	Moving power	Public il- lumina- tion	Illumina- tion publique	Total	Luz	Força	Moving power	—	1.000 K. W. H.	1.000 K. W. H.	1.000 K. W. H.			
1928.....	178.885	95	163.505	96	43.180	125.325	3.050	7.066	2.026	5.040	264	220	44	103	1				
1929.....	197.826	105	180.912	103	50.567	130.345	3.190	13.427	2.538	10.889	297	245	52	116	8				
1930.....	186.481	99	161.013	92	50.253	110.760	3.862	21.300	2.854	18.446	306	250	56	123	5				
1931.....	196.602	104	173.196	99	50.774	122.422	9.550	13.534	2.595	10.939	322	245	77	128	7				
1932.....	207.509	110	182.216	104	52.916	129.300	11.721	13.193	2.465	10.728	379	264	115	130	7				
1933.....	243.970	129	212.462	122	59.956	152.506	12.865	18.228	2.955	15.273	415	294	121	138	8				
1934.....	279.618	148	246.023	141	69.195	176.828	18.326	19.814	3.227	16.587	455	321	134	147	8				
1935.....	318.966	169	281.320	161	79.380	201.940	13.440	23.596	3.880	19.716	610	363	247	158	7				

Fonte de informação: (Source of information - Source d'information): «The São Paulo Tramway, Light and Power Company, Ltd».

## 18 – Consumo de Gaz na cidade do Rio de Janeiro

Gas consumption in the City of Rio de Janeiro

Consommation de Gas dans la ville de Rio de Janeiro

69

ANNOS YEARS ANNÉES	CONSUMO DE GAZ GAS CONSUMPTION CONSOMMATION DE GAS							Número de medidores Number of measurers Nombre de mesureurs — Consumo particular Private consumption Consommation privée	Luzes Lights Lumières	Postes Stakes Piliers	Logradouros iluminados Illuminated free places Places illuminées				
	Total		Consumo particular Private consumption Consommation privée		Consumo publico Public consumption Consommation publique										
	Metros cubicos Cubic meters Mètres cubiques	Indice Index Indice	Metros cubicos Cubic meters Mètres cubiques	Indice Index Indice	Metros cubicos Cubic metrs Mètres cubiques	Indice Index Indice									
	Consumo particular Private consumption Consommation privée			Consumo publico Public consumption Consommation publique											
Media Average-Moyenne 1928-29=100															
28.....	66.316.145	95	63.814.659	94	2.501.486	103	39.662	6.605	6.582	726					
29.....	73.931.873	105	71.580.673	106	2.351.200	97	44.027	6.232	6.219	664					
30.....	76.306.404	109	74.083.793	109	2.222.611	92	48.365	5.916	5.903	614					
31.....	71.500.351	102	69.388.680	102	2.111.671	87	49.964	5.649	5.636	600					
32.....	68.411.850	98	66.647.539	98	1.764.311	73	51.625	3.057	3.057	262					
33.....	74.409.587	106	73.604.029	109	804.958	33	55.701	.....	.....						
34.....	77.149.604	110	77.149.604	114	.....	.....	.....	.....	.....						
35.....	82.466.021	118	82.466.021	122	.....	.....	65.167	.....	.....						

## 19 – Consumo de Carne verde na cidade do Rio de Janeiro

Consumption of fresh Meat in the city of Rio de Janeiro

Consommation de Viande fraîche dans la ville de Rio de Janeiro

ANNOS YEARS ANNÉES	Consumo me- dio annual de carne verde por habitante  Yearly ave- rage consum- ption of fresh meat per inhabitant  Consumma- tion moyenne annuelle de viande fraîche par habitant	CONSUMO DE CARNE VERDE CONSUMPTION OF FRESH MEAT CONSOMMATION DE VIANDE FRAÎCHE							Percentagem do peso da carne de bois- e de vitelos em relação ao peso total da carne  Percentage of the weight of beef and veal in relation to the total weight of meat  Pourcentage du poids de la viande de boeuf et de veau par rap- port au poids total de la viande	Peso medio da carne por cabeça de animal abatido Average weight of meat per head of slaughtered beast Poids moyen de la viande par tête d'animal abattu (1)			
		Total		De boi Of cattle	De vitello Of veal	De porco Of pork	De carneiro Of mutton	De cabrito Of goats					
		Kgs.	Indice Index Indice	De boeuf De veau	De porc De veau	De mouton De chèvre	De chèvre	De chèvre					
		Kgs.	Indice Index Indice	Kgs.	Kgs.	Kgs.	Kgs.	Kgs.					
Media Average-Moyenne 1928-29=100													
28.....	45,6	65.350.722	90	60.310.605	2.141.394	2.716.903	181.376	444	95,6	209	65	69	12
29.....	45,0	66.071.333	101	60.933.493	2.465.186	2.495.960	171.728	4.966	96,0	201	62	68	11
30.....	42,1	63.387.504	96	58.320.549	2.410.506	2.478.950	171.675	5.824	95,8	198	62	65	13
31.....	39,0	60.251.322	92	55.052.886	2.275.756	2.777.134	144.806	740	95,1	195	61	66	14
32.....	42,7	67.641.255	103	61.440.860	2.738.434	3.286.635	174.248	1.078	94,9	203	66	72	15
33.....	44,7	72.352.973	110	65.147.236	2.831.311	4.127.204	242.286	4.936	94,0	216	68	77	15
34.....	45,7	75.836.931	115	68.069.711	3.215.675	4.196.675	352.552	2.315	94,0	207	64	73	16
35.....	80.998.029	123	71.677.877	3.729.891	5.317.978	270.691	1.592	93,1	203	64	72	16	

(1) O peso medio é calculado somente em relação ao gado abatido nos matadouros de «Santa Cruz» e «Penha». (The average weight is calculated only in relation to the slaughtered cattle in the slaughter-houses of «Santa Cruz» and «Penha». — Le poids moyen est calculé seulement par rapport au bétail abattu dans les abattoirs de «Santa Cruz» et «Penha»).

## 20 - Casamentos, Nascimentos e Obitos na cidade do Rio de Janeiro

Marriages, Births and Deaths in the city of Rio de Janeiro

Mariages, Naissances et Décès dans la ville de Rio de Janeiro

ANNOS YEARS ANNÉES	Casamentos Marriages Mariages	Nascimentos Births Naissances		Nascidos mortos por 1.000 nascimentos  Dead born upon 1.000 births  Mort-nés par 1.000 naissances	Obitos Deaths Décès		Obitos de menores de 1 anno  Deaths under 1 year old  Enfants morts avant l'âge d'un an		Obitos por doenças infecciosas e parasitárias		
		Nascidos vivos Born alive	Nascidos mortos Dead born  Nés vivants Mort-nés		Total	Por 1.000 habitantes  Upon 1.000 inhabitants  Par 1.000 habitants	Numero Number Nombre	Por 1.000 nascidos vivos Upon 1.000 born alive Par 1.000 nés vivants	Numero Number Nombre	Por 100 d total de obit Upon 100 of the tot of deaths Par 100 d total des décès	
1928.....		8.936	35.461	2.656	69,68	25.727	14,87	5.820	164,12	8.245	32,
1929.....		8.830	36.188	2.854	73,10	25.955	15,00	5.891	162,79	8.191	31,
1930.....		7.894	35.066	3.010	79,05	24.949	14,42	5.697	162,46	7.452	29,
1931.....		8.168	30.612	2.756	82,59	25.375	14,67	5.810	189,79	8.312	32,
1932.....		8.783	29.679	2.768	85,31	24.744	14,30	5.342	179,99	8.416	34,
1933.....		10.254	28.864	2.709	85,80	24.308	14,05	4.904	169,90	8.108	33,
1934.....		11.379	30.783	2.891	85,85	25.024	14,47	5.395	175,26	8.001	31,
1935.....		11.873	33.898	2.688	73,47	26.596	15,37	5.969	176,09	8.162	30,

## 21 - Obitos por varias Doenças Infecciosas e pelo Cancer na cidade do Rio de Janeiro

Deaths produced by several Infectious Diseases and by the Cancer in the city of Rio de Janeiro

Décès par plusieurs Maladies Infectieuses et par le Cancer dans la ville de Rio de Janeiro

ANNOS YEARS ANNÉES	OBITOS CAUSADOS POR DEATHS ON ACCOUNT OF DÉCES PAR CAUSE DE											
	Febre typhoide	Febre paraty- phoide	Typho- exanthe- matico	Variola	Escarla- tina	Diphteria	Cholera asiatico	Dysenteria	Peste	Tuberculo- lose do apparelho respirato- rio	Outras formas de tuber- culose	
	Typhoid fever	Paraty- phoid fever	Exanthe- matic typhus	Variola	Scarlet fever	Diphtheria	Asiatic Cholera	Dysentery	Pest	Tuber- culosis of the respira- tory or- gans	Other forms of tuber- culosis	
	Fièvre typhoide	Fièvre paraty- phoïde	Typhus exanthe- matique	Variole	Scarlatine	Diphtherie	Cholera asiatique	Dysenterie	Peste	Tuber- culose de l'appareil respiratoire	Fièvre jaune	
1928.....	102	30 .....		1	1	101 .....		305	6	4.201	191	77
1929.....	112	26 .....			1	85 .....		198		4.368	199	363
1930.....	120	14 .....				109 .....		181		4.514	195	
1931.....	92	18 .....				108 .....		208		4.556	256	
1932.....	81	6 .....		1	1	126 .....		165		4.684	228	
1933.....	79	20 .....			1	101 .....		150		4.712	253	
1934.....	77	20 .....			1	131 .....		146		4.687	233	
1935.....	67	13 .....		1	1	121 .....		172		4.608	248	

**SUPPLEMENTO**  
**SUPPLEMENT**  
**SUPPLÉMENT**

**1 - Receita arrecadada e Despesa effectuada da União, dos Estados e dos Municípios**  
**Revenue receipts and Expenditure realized of the National Government, of States and of Municipalities**  
**Recouvrement de la Recette et Dépense effectuée de l'Union, des Etats et des Municipes**

ANNOS YEARS ANNÉES	RECEITA ARRECADADA RECEIPTS RECETTE				DESPESA EFFECTUADA EXPENDITURE DÉPENSE				PERCENTAGEM PERCENTAGE POURCENTAGE					
	1.000 contos de réis				1.000 contos de réis				Receita Receipts Recette			Despesa Expenditure Dépense		
	União National Government Union	Estados States	Municípios Municipalities	Total	União National Government Union	Estados States	Municípios Municipalities	Total	União National Government Union	Estados States	Municípios Municipalities	União National Government Union	Estados States	Municípios Municipalities
National Government Union	Etats	Municipices			National Government Union	Etats	Municipalities							
1928.....	2.216	1.105	547	3.868	2.332	1.290	603	4.225	57,3	28,6	14,1	55,2	30,5	14,3
1929.....	2.201	1.234	598	4.033	2.405	1.486	667	4.558	54,6	30,6	14,8	52,8	32,6	14,6
1930.....	1.678	1.016	597	3.291	2.465	1.484	594	4.543	51,0	30,9	18,1	54,2	32,7	13,1
1931.....	1.753	1.154	595	3.502	2.034	1.457	659	4.150	50,1	32,9	17,0	49,0	35,1	15,9
1932.....	1.695	1.143	579	3.417	2.860	1.369	554	4.783	49,6	33,5	16,9	59,8	28,6	11,6
1933.....	2.096	1.133	637	3.866	2.392	1.220	717	4.329	54,2	29,3	16,5	55,3	28,2	16,5
1934.....	2.479	1.258	695	4.432	3.050	1.517	697	5.264	55,9	28,4	15,7	58,0	28,8	13,7
1935.....	2.723	.....	.....	.....	2.872	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....

**2 - Receita arrecadada e Despesa effectuada dos Estados**

Revenue receipts and Expenditure realized of States

Recouvrement de la Recette et Dépense effectuée des États

ESTADOS STATES ETATS	RECEITA ARRECADADA REVENUE RECEIPTS RECOUVREMENT DE LA RECETTE							DESPESA EFFECTUADA EXPENDITURE REALIZED DÉPENSE EFFECTUÉE						
	1.000 Contos de réis							1.000 Contos de réis						
	1928	1929	1930	1931	1932	1933	1934	1928	1929	1930	1931	1932	1933	1934
Amazonas.....	10,1	10,2	7,0	7,2	7,0	8,1	10,1	11,6	9,6	9,4	7,7	7,0	7,6	9,1
Pará.....	14,9	15,7	14,0	20,6	22,4	23,3	25,6	15,5	15,4	14,6	19,4	23,7	23,0	23,3
Maranhão.....	12,8	11,8	7,3	11,4	14,4	14,1	14,4	13,7	12,7	6,7	11,5	13,9	15,3	15,1
Piauhy.....	5,2	5,0	4,3	5,2	5,2	5,6	7,7	5,7	4,9	4,5	5,1	5,0	5,7	7,1
Ceará.....	14,2	16,0	15,4	16,5	12,2	12,8	19,2	14,4	15,3	19,3	13,9	12,0	14,3	14,7
Rio Grande do Norte.....	10,6	13,8	7,8	10,1	9,1	10,9	15,1	10,9	14,5	10,7	8,7	8,5	10,8	13,1
Parahyba.....	10,7	14,7	13,6	13,7	13,2	14,5	21,4	11,9	14,1	12,5	14,1	13,0	14,8	19,9
Pernambuco.....	56,8	68,8	52,0	47,0	44,9	49,8	89,4	57,2	72,7	55,5	52,9	59,3	48,1	85,3
Alagoás.....	12,1	14,4	10,7	10,1	11,2	10,9	12,6	12,6	14,6	11,0	7,9	10,9	11,8	15,1
Sergipe.....	9,1	8,4	7,6	8,4	7,8	7,7	9,7	8,8	8,5	7,6	8,1	9,0	8,5	8,3
Bahia.....	70,7	67,6	57,9	56,3	56,5	55,3	70,9	74,6	82,4	77,3	49,2	53,2	58,6	65,7
Espirito Santo.....	15,4	35,1	23,3	30,4	39,6	26,0	34,9	20,8	45,5	31,1	25,6	32,5	33,1	33,7
Rio de Janeiro.....	40,0	38,6	34,5	49,8	55,1	60,2	58,0	80,0	92,3	82,1	82,5	43,0	48,9	57,3
São Paulo.....	408,4	438,5	400,2	429,0	383,8	432,3	477,3	523,8	618,4	616,2	662,6	571,5	504,8	571,3
Paraná.....	30,2	16,5	29,2	26,6	24,7	25,1	33,4	50,3	36,5	46,5	31,5	23,6	24,1	54,1
Santa Catharina.....	17,8	19,3	16,6	17,2	18,4	17,6	18,1	18,1	17,8	20,1	16,8	17,8	18,6	34,3
Rio Grande do Sul.....	170,4	194,4	161,0	178,8	182,3	167,5	178,0	164,6	185,6	178,5	181,7	208,2	154,7	177,3
Minas Geraes.....	180,2	232,1	141,7	201,2	222,9	177,6	146,6	179,0	206,3	264,7	240,3	243,0	200,2	290,3
Goyaz.....	5,7	5,2	4,5	6,0	5,4	6,6	8,0	5,3	6,9	5,7	5,8	6,1	7,9	8,4
Matto Grosso.....	9,5	8,4	7,6	8,4	6,8	7,5	8,0	11,3	11,7	10,2	12,2	7,8	9,4	10,0
Total.....	1.104,8	1.234,5	1.016,2	1.153,9	1.142,9	1.133,4	1.258,4	1.290,1	1.485,7	1.484,2	1.457,5	1.369,0	1.220,2	1.517,3

Fonte de informação: (Source of information – Source d'information): « Comissão de Estudos Financeiros e Económicos dos Estados e Municípios ».

**3 - Receita arrecadada e Despesa efectuada dos Municipios e do Distrito Federal**  
**Revenue receipts and Expenditure realized of Municipalities and of the Federal District**  
**Recouvrement de la Recette et Dépense effectuée des Municipes et du District Fédéral**

73

ESTADOS, DISTRICTO FEDERAL E TERRI- TÓRIO	RECEITA ARRECADADA REVENUE RECEIPTS RECOUVREMENT DE LA RECETTE							DESPESA EFFECTUADA EXPENDITURE REALIZED DÉPENSE EFFECTUÉE						
	1.000 Contos de réis							1.000 Contos de réis						
	1928	1929	1930	1931	1932	1933	1934	1928	1929	1930	1931	1932	1933	1934
Acre.....	0,9	0,9	0,8	0,6	0,6	0,6	0,7	0,9	1,0	0,8	0,6	0,6	0,6	0,5
Amazonas.....	3,8	3,8	3,3	4,2	4,1	4,1	5,1	3,9	3,6	3,1	3,7	4,3	4,1	4,7
Pará.....	10,6	11,2	9,5	11,6	13,1	15,0	13,6	10,7	10,6	9,9	10,7	13,5	15,3	13,5
Maranhão.....	3,1	3,1	4,0	3,7	4,4	4,2	4,7	3,2	3,3	4,0	3,6	4,0	4,0	4,7
Piauhy.....	1,6	1,9	1,8	2,1	2,2	2,4	3,0	1,8	1,8	1,9	2,0	2,5	2,4	3,2
Ceará.....	2,8	2,8	2,9	4,3	4,7	4,7	6,6	2,8	3,2	2,6	4,7	4,6	4,9	6,3
Rio Grande do Norte.....	2,0	2,5	2,3	3,1	3,4	3,3	3,7	2,2	2,7	2,5	3,1	3,5	3,5	3,9
Parahyba.....	2,3	3,2	2,5	4,3	4,2	4,7	5,1	2,4	3,2	2,5	4,4	4,2	4,7	5,0
Pernambuco.....	12,2	16,0	15,4	14,3	15,5	16,3	15,7	12,2	15,3	15,7	12,9	15,3	15,5	15,4
Alagôas.....	2,7	3,0	2,8	2,7	3,0	3,1	3,4	2,7	3,1	2,7	2,6	2,9	3,1	3,3
Sergipe.....	2,6	2,7	2,2	2,8	2,7	2,5	3,1	2,6	2,5	2,2	2,7	2,7	2,3	3,5
Bahia.....	25,3	25,9	22,9	29,5	26,1	25,7	28,8	25,4	27,4	21,7	26,9	25,1	25,6	28,7
Espirito Santo.....	6,2	7,1	5,8	5,9	7,1	6,6	7,0	7,3	8,0	6,4	5,5	7,1	7,1	7,2
Rio de Janeiro.....	22,2	23,8	23,4	24,9	25,6	26,7	26,8	24,2	26,4	24,7	24,3	24,2	26,2	29,2
Distrito Federal.....	167,5	176,7	196,2	181,1	182,5	225,3	247,3	184,2	208,8	191,4	246,0	157,7	285,2	257,1
São Paulo.....	149,8	163,3	162,3	140,3	130,1	132,1	147,6	169,3	188,2	150,9	134,1	132,0	147,3	139,4
Paraná.....	7,6	9,1	8,0	8,7	8,3	9,6	10,8	8,6	11,0	8,5	10,5	7,5	9,3	10,6
Santa Catharina.....	6,9	7,6	6,5	7,0	7,1	7,4	7,9	6,9	7,7	6,7	7,0	7,1	7,5	8,2
Rio Grande do Sul.....	68,1	76,0	77,3	87,6	79,2	86,1	94,0	74,0	82,5	84,4	92,2	82,6	90,2	90,2
Minas Geraes.....	42,5	51,3	40,8	50,0	49,1	50,4	53,4	52,8	50,4	45,3	55,2	47,1	51,6	55,7
Goyaz.....	2,0	2,1	2,1	2,5	2,6	2,9	3,1	1,9	2,1	2,0	2,7	3,0	3,2	
Matto Grosso.....	3,8	3,9	4,2	4,1	3,2	3,5	3,8	3,0	4,3	4,0	3,2	3,5	3,8	
Total.....	546,5	597,4	597,0	595,3	578,8	637,2	695,2	603,0	667,1	594,2	659,3	554,4	716,9	697,3

**4 - Indice da Receita arrecadada, dos Estados e dos Municipios**  
**Indexes of the Revenue receipts, of States and of Municipalities**  
**Indices des recouvrements de la Recette, des Etats et des Municipalites**

Media (Average-Moyenne): 1928-1929=100

ESTADOS, DISTRICTO FEDERAL E TERRI- TÓRIO	RECEITA ESTADUAL REVENUE OF STATES RECETTE DES ETATS							RECEITA MUNICIPAL MUNICIPAL REVENUE RECETTE MUNICIPALE						
	1928 1929 1930 1931 1932 1933 1934							1928 1929 1930 1931 1932 1933 1934						
	1928	1929	1930	1931	1932	1933	1934	1928	1929	1930	1931	1932	1933	1934
Acre.....								100	100	89	67	67	67	78
Amazonas.....	100	100	69	71	60	79	100	100	87	111	108	108	134	
Pará.....	97	103	91	135	146	152	167	97	103	87	106	120	138	125
Maranhão.....	104	96	59	93	117	115	117	100	100	129	119	142	135	152
Piauhy.....	102	98	84	102	102	110	151	91	109	103	120	126	137	171
Ceará.....	94	106	102	109	81	85	127	100	100	104	154	168	168	236
Rio Grande do Norte.....	87	113	64	83	75	89	124	89	111	102	138	151	147	164
Parahyba.....	84	116	107	108	104	114	168	84	116	91	156	153	171	185
Pernambuco.....	90	110	83	75	71	79	142	87	113	109	101	110	116	111
Alagôas.....	91	109	81	76	85	82	95	95	105	98	95	105	109	119
Sergipe.....	104	96	87	96	89	88	111	98	102	83	106	102	94	117
Bahia.....	102	98	84	81	82	80	103	99	101	89	115	102	100	112
Espirito Santo.....	61	139	92	120	157	103	138	93	107	87	89	107	99	105
Rio de Janeiro.....	102	98	88	127	140	153	148	98	102	103	109	113	117	118
Distrito Federal.....								97	103	114	105	106	131	144
São Paulo.....	96	104	94	101	91	102	113	96	104	104	90	83	84	94
Paraná.....	129	71	125	114	106	107	143	91	109	96	104	99	115	129
Santa Catharina.....	96	104	89	93	99	95	98	95	105	90	96	98	102	109
Rio Grande do Sul.....	93	107	88	98	100	92	98	95	105	107	121	110	120	131
Minas Geraes.....	87	113	69	98	108	86	71	91	109	87	107	105	107	114
Goyaz.....	105	95	83	110	99	121	147	98	102	102	121	127	141	156
Matto Grosso.....	106	94	85	94	76	84	90	99	101	109	106	83	91	99
Total.....	94	106	87	99	98	97	108	96	104	104	104	101	111	121

**5 - Receita Federal arrecadada no periodo de 1932 a 1935**  
**Federal Revenue receipts during the period from 1932 to 1935**  
**Recouvrement de la Recette pendant la période de 1932 à 1935**

TITULOS SOURCES DÉSIGNATION	RECEITA REVENUE RECETTE				PERCENTAGEM PERCENTAGE POURCENTAGE			
	CONTOS DE RÉIS				1932	1933	1934	1935
	1932	1933	1934	1935				
<b>RENDA ORDINARIA (ORDINARY REVENUE - RECETTE ORDINAIRE).</b>								
I - Renda de impostos (Revenue from taxes - Rente des impôts).								
Importação (Customs duties - Droits de douane).....	527.275	758.814	835.346	975.082	31,10	36,21	33,70	35,8
Imposto de consumo (Excise taxes - Impôt sur la consommation).....	388.579	471.035	486.608	558.223	22,92	22,47	19,63	20,5
Imposto sobre a circulação (Circulation tax - Impôt sur la circulation).....	225.615	258.689	291.725	334.693	13,30	12,34	11,77	12,2
Imposto sobre a renda (Income tax - Impôt sur le revenu).....	94.078	123.439	152.448	167.366	5,55	5,89	6,15	6,1
Imposto sobre loterias (Lottery tax - Impôt sur les lotteries).....	3.784	13.577	16.772	14.457	0,22	0,65	0,67	0,5
Diversas rendas (Miscellaneous - Divers).....	13.225	18.379	20.424	31.873	0,78	0,88	0,82	1,1
Total da renda dos impostos (Total of the Revenue from taxes - Total de la rente des impôts) .....	1.252.555	1.643.933	1.803.323	2.081.694	73,87	78,44	72,74	76,4
II - Rendas patrimoniaes (Revenue from State Property - Rente patrimoniale).....	7.828	11.183	5.931	5.741	0,46	0,53	0,24	0,2
III - Rendas industriaes (Industrial Revenue - Rente industrielle).....	225.410	228.176	294.007	277.514	13,30	10,89	11,86	10,1
Total da Renda ordinaria (Total of the Ordinary Revenue - Total de la Recette ordinaire).....	1.485.794	1.883.292	2.103.261	2.364.949	87,63	89,86	84,84	86,8
<b>RENDA EXTRAORDINARIA (UNORDINARY REVENUE - RENTE EXTRAORDINAIRE).....</b>								
209.761	212.493	375.752	357.744	12,37	10,14	15,16	13,1	
<b>TOTAL (RENDA ORDINARIA E RENDA EXTRAORDINARIA) - (ORDINARY REVENUE AND UNORDINARY REVENUE) (RENTE ORDINAIRE ET RENTE EXTRAORDINAIRE).....</b>								
1.695.555	2.095.785	2.479.013	2.722.693	100,00	100,00	100,00	100,00	100,00

**6 - Despesa Federal effectuada no periodo de 1932 a 1935**  
**Federal Expenditure realized during the period from 1932 to 1935**  
**Dépense Fédérale effectuée pendant la periode de 1932 à 1935**

MINISTERIOS MINISTRIES MINISTÈRES	DESPESA EXPENDITURE DÉPENSE				PERCENTAGEM PERCENTAGE POURCENTAGE			
	CONTOS DE RÉIS				1932	1933	1934	1935
	1932	1933	1934	1935				
<b>Justiça (Justice - Justice).....</b>								
88.969	97.041	125.114	132.917	3,11	4,06	4,10	4,0	
Exterior (Foreign Affairs - Affaires Etrangères).....	33.212	35.486	53.363	60.935	1,16	1,48	1,75	2,
Marinha (Navy - Marine).....	181.903	185.244	218.041	198.881	6,36	7,74	7,15	6,
Guerre (War - Guerre).....	713.921	422.626	576.145	519.430	24,97	17,67	18,89	18,9
Agricultura (Agriculture - Agriculture).....	39.240	36.091	65.519	67.834	1,37	1,51	2,15	2,
Viação e Obras Publicas (Communication and Public Works - Communications et Travaux Publics).....	596.237	537.843	625.531	574.523	20,85	22,40	20,51	20,
Educação e Saúde Pública (Education and Public Health - Instruction Publique et Santé Publique).....	116.769	98.000	139.348	144.995	4,08	4,10	4,57	5,
Trabalho, Industria e Commercio (Labor, Industry and Commerce - Travail, Industrie et Commerce).....	14.613	16.465	23.625	18.090	0,51	0,69	0,77	0,
Fazenda (Finance - Finances) (1) .....	1.074.805	963.017	1.223.502	1.159.396	37,59	40,26	40,11	40,
<b>TOTAL.....</b>	<b>2.859.669</b>	<b>2.391.813</b>	<b>3.050.188</b>	<b>2.872.001</b>	<b>100,00</b>	<b>100,00</b>	<b>100,00</b>	<b>100,00</b>

(1) Inclusive o serviço da Dívida Nacional, interna e externa (Including the external and internal national Debt Service. - Y compris le service de la Dette Nationale, interne et externe).

7 - Receita Estadual orçada no periodo de 1932 a 1935  
 States Budget of Revenue during the period from 1932 to 1935  
 Recette budgétaire des Etats pendant la période de 1932 à 1935

75

TITULOS - SOURCE DÉSIGNATION	RECEITA REVENUE RECETTE							
	CONTOS DE RÉIS				PERCENTAGEM PERCENTAGE POURCENTAGE			
	1932	1933	1934	1935	1932	1933	1934	1935
<b>I-RENDA DOS IMPOSTOS TAXES-RENTE DES IMPÔTS</b>								
De exportação (Exports Tax - Impôt sur l'Exportation).....	338.847	258.208	241.847	268.085	28,6	20,2	18,0	17,6
De industrias e profissões (Industrial and Professional Tax - Taxe sur l'industrie et la Profession).....	76.612	81.959	85.482	97.256	6,5	6,4	6,4	6,4
De consumo (Excise Taxe - Impôt sur la consommation).....	60.551	58.908	68.769	61.662	5,1	4,6	5,1	4,0
De transmissão de propriedade (Tax on transfer of property - Impôt sur la transmission de propriété).....	80.538	73.899	77.258	95.351	6,8	5,8	5,8	6,3
Imposto territorial (Territorial Tax - Impôt territorial).....	48.179	81.131	70.199	77.088	4,1	6,3	5,2	5,1
Imposto predial (Property Tax - Impôt sur la propriété).....	22.360	13.493	21.919	26.934	1,9	1,0	1,6	1,8
Imposto sobre a renda (Income Tax - Impôt sur le revenu).....	29.573	35.261	30.479	28.594	2,5	2,8	2,3	1,9
De sellos (Stamps Tax - Impôt sur le timbre).....	32.580	44.371	38.183	40.587	2,7	3,5	2,8	2,7
De viação e transporte (Communication and Transportation Taxes-Voies de communication et moyens de transport).....	26.525	83.857	81.128	18.414	2,2	6,6	6,0	1,0
De diversões (Amusements Tax - Impôt sur les divertissements).....	4.115	5.449	6.399	6.820	0,3	0,4	0,5	0,4
De loterias (Lottery Tax - Impôt sur la loterie).....	9.520	8.440	6.710	14.163	0,8	0,7	0,5	0,9
De vendas mercantis (Mercantile Sales Tax - Impôt sur les ventes mercantiles).....	310	7.334	16.984	28.674	.....	0,6	1,3	1,9
Diversos (Sundry - Divers).....	69.215	64.875	69.608	33.607	5,8	5,2	5,2	2,2
<b>Total.....</b>	<b>798.925</b>	<b>817.185</b>	<b>814.965</b>	<b>797.235</b>	<b>67,3</b>	<b>64,1</b>	<b>60,7</b>	<b>52,2</b>
<b>II-DIVERSOS SUNDRY-DIVERS</b>								
Renda industrial (Industrial revenue - Rente industrielle).....	262.338	271.900	287.200	337.077	22,1	21,3	21,4	22,1
Renda patrimonial (Revenue from State Property - Rente patrimoniale).....	8.651	7.814	7.468	7.854	0,7	0,6	0,6	0,5
Renda extraordinaria (Unordinary revenue - Rente Extraordinaire).....	50.427	71.070	113.479	230.352	4,2	5,6	8,5	18,4
Dívida activa (Active Debt - Dette Active).....	19.805	25.560	36.794	57.656	1,7	2,0	2,7	3,8
Contribuição do Governo Federal (Contribution of the Federal Government - Contribution du Gouvernement fédéral).....	819	37.820	34.006	1.486	0,1	3,0	2,5	0,1
Contribuição dos municípios (Contribution of the Municipalities - Contribution des municipios).....	19.560	23.427	20.861	17.246	1,6	1,8	1,6	1,1
Contribuição de diversos (Other contributions - Diverses contributions).....	11.639	2.640	3.075	1.316	1,0	0,2	0,2	0,1
Obras de Portos (Port Works - Ouvrages des Ports).....	15.055	18.436	23.845	25.826	1,3	1,4	1,8	1,7
<b>Total.....</b>	<b>388.344</b>	<b>458.676</b>	<b>526.728</b>	<b>729.713</b>	<b>32,7</b>	<b>35,9</b>	<b>39,3</b>	<b>47,8</b>
<b>TOTAL GERAL (GRAND TOTAL - TOTAL GÉNÉRAL).....</b>	<b>1.187.269</b>	<b>1.275.861</b>	<b>1.341.693</b>	<b>1.526.948</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>

**8 - Despesa Estadual fixada no periodo de 1932 a 1935**  
**States Budget of Expenditure during the period from 1932 to 1935**  
**Dépense budgétaire des Etats pendant la période de 1932 à 1935**

TITULOS SOURCE DÉSIGNATION	DESPESA EXPENDITURE DÉPENSE							
	CONTOS DE RÉIS				PERCENTAGEM PERCENTAGE POURCENTAGE			
	1932	1933	1934	1935	1932	1933	1934	1935
Poder Executivo e Secretarias de Estado (Executive Power and Executive Office – Pouvoir Exécutif et Bureaux de l'Etat).....	74.945	70.586	75.847	62.429	6,1	5,1	5,5	4,
Poder Legislativo (Legislative Power – Pouvoir Législatif).....	1.085	959	957	5.619	0,1	0,1	0,1	0,
Justiça e Magistratura (Justice and Magistrature – Justice et Magistrature)	36.522	36.383	37.012	43.643	2,9	2,6	2,7	2,
Defesa e Segurança Pública (Police and Public Assurance – Police et Assurance Publique).....	176.427	174.546	182.583	193.665	14,3	12,8	13,3	12,
Instrução Pública (Public Instruction – Instruction Publique).....	185.340	185.204	194.655	218.896	15,0	13,5	14,2	13,
Saúde Pública e Assistência (Public Health and Assistance – Santé Publique et Assistance).....	57.375	62.499	65.877	72.315	4,6	4,6	4,8	4,
Obras Públicas e Viação (Public Works and Communication – Travaux Publics et Voies de Communications).....	256.763	296.912	313.039	437.565	20,8	21,7	22,9	27,
Serviço da Dívida Externa (External Debt Service – Service de la Dette Externe).....	199.567	163.728	102.246	111.719	16,1	12,0	7,5	7,
Serviço da Dívida Interna Consolidada (Internal Consolidated Debt Service – Service de la Dette Interne consolidée).....	60.011	112.639	119.030	144.574	4,9	8,2	8,7	9,
Serviço da Dívida Flutuante (Floating Debt Service – Service de la Dette Flottante).....	12.519	25.309	24.568	40.620	1,0	1,9	1,8	2,
Juros diversos (Other Interest – Divers Intérêts).....	924	30.963	23.423	1.476	0,1	2,3	1,7	0,
Exercícios findos, reposições e substituições (Past Exercises, reintegrations and returns – Exercices passés, remboursements et restitutions).....	27.062	16.805	25.777	25.182	2,2	1,2	1,9	1,
Arrecadação de rendas (Collecting Revenue – Perception des Revenus)...	53.041	54.420	56.992	56.980	4,3	4,0	4,1	3,
Inactivos (Pensioners – Pensions de retraite).....	36.847	41.524	45.722	46.736	3,0	3,0	3,3	2,
Subvenções e auxílios (Subventions and Aids – Subventions et aides)...	2.238	3.645	3.215	4.576	0,2	0,3	0,2	0,
Desenvolvimento da produção e propaganda (Development of Production and Propagation – Développement de la Production et de la Propagande).....	41.467	62.560	57.843	77.531	3,3	4,6	4,2	4,
Outras despesas (Other Expenditures – Autres Dépenses).....	13.501	28.519	42.814	36.540	1,1	2,1	3,1	2,
Total.....	1.235.634	1.367.201	1.371.600	1.580.066	100,0	100,0	100,0	100,

**9 - Dívida Interna Consolidada da União**  
**Internal Consolidated Debt of Union**  
**Dette Interne Consolidée de l'Union**

77

ANNOS YEARS ANNÉES	Apólices		Apólices		Reajustamento Económico		Tratado da Bolívia		Obrigações do Thesouro		Obrigações fer- roviárias		Obrigações Rodoviárias		TOTAL		
	Bonds		Bonds		Economical Regulation		Treaty with Bolivia		Treasury Bonds		Railway bonds		Roadway bonds				
	Obligations	— 4 %	Obligations	— 5 %	Rajustement Économique	—	Traité avec la Bolivie	— 5 %	Obligations du Trésor	— 7 %	Obligations des Chemins de fer	— 7 %	Obligations des routes nationales	— 5 %			
Media Average-Moyenne 1928-29=100	Valor Value Valeur	Indice Index	Valor Value Valeur	Indice Index	Valor Value Valeur	Indice Index	Valor Value Valeur	Indice Index	Valor Value Valeur	Indice Index	Valor Value Valeur	Indice Index	Valor Value Valeur	Indice Index	Valor Value Valeur	Indice Index	
	Contos de réis	Indice	Contos de réis	Indice	Contos de réis	Indice	Contos de réis	Indice	Contos de réis	Indice	Contos de réis	Indice	Contos de réis	Indice	Contos de réis	Indice	
Saldo em circula- ção	1928.	120	100	2.166.413	100	.....	.....	1.629	100	117.260	109	107.090	98	66.683	93	2.459.195	100
Amounts in circu- lation (balance at close of year).	1929.	120	100	2.166.413	100	.....	.....	1.629	100	97.260	91	110.701	102	76.000	107	2.452.123	100
Solde en circula- tion	1930.	.....	.....	2.164.783	100	.....	.....	1.629	100	155.801	145	135.701	125	76.000	107	2.533.914	103
(31-XII)	1931.	.....	.....	2.164.814	100	.....	.....	1.629	100	219.565	205	135.701	125	68.000	95	2.589.709	105
Serviço de juros e amortização	1932.	.....	.....	2.164.686	100	.....	.....	1.629	100	656.454	612	125.328	115	68.000	95	3.016.097	123
Interest and sin- king funds service	1933.	.....	.....	2.183.567	101	.....	.....	1.629	100	626.634	584	125.325	115	68.000	95	3.005.155	122
Serviced'intérêts et d'amortissement	1934.	.....	.....	2.181.414	101	.....	.....	1.629	100	626.634	584	125.325	115	68.000	95	3.003.002	122
	1935.	.....	.....	2.183.551	101	500.000	100	1.629	100	626.634	584	125.325	115	68.000	95	3.505.139	143
Serviço de juros e amortização	1928.	5	100	108.229	100	.....	.....	49	100	32.097	106	19.060	96	.....	.....	159.440	98
Interest and sin- king funds service	1929.	5	100	108.321	100	.....	.....	49	100	28.208	94	20.496	104	7.334	100	164.413	102
Serviced'intérêts et d'amortissement	1930.	125	2.500	109.951	102	.....	.....	49	100	26.808	89	20.749	105	7.800	106	165.482	102
	1931.	.....	.....	108.239	100	.....	.....	49	100	30.906	103	9.499	48	11.800	161	160.493	99
Serviço de juros e amortização	1932.	.....	.....	108.369	100	.....	.....	49	100	136.157	452	26.599	134	3.400	46	274.574	170
Interest and sin- king funds service	1933.	.....	.....	108.234	100	.....	.....	49	100	76.952	255	8.776	44	3.400	46	197.411	122
Serviced'intérêts et d'amortissement	1934.	.....	.....	111.331	103	.....	.....	49	100	43.864	145	8.773	44	3.400	46	167.417	103
	1935.	.....	.....	109.070	101	.....	.....	49	100	43.864	145	8.773	44	3.400	46	165.156	102

Fonte de informação (Source of information – Source d'information): «Contadoria Central da Republica» (1928-1934); orçamento para (Budget for–Budget pour) 1936 (1935)

**10 - Resumo geral da Dívida Externa Consolidada, da União, dos Estados e dos Municípios**  
**Grand summary of the External Consolidated Debt, of Union, of States and of Municipalities**  
**Résumé général de la Dette Externe Consolidée, de l'Union, des États et des Municipalités**

ANNOS YEARS ANNÉES	Libras		Frâncos		Dollars		Florins		TOTAL				
	Pounds sterling		Francs		Dollars		Florins		Contos de reis		Equivalente em ££		
	Livres sterlings	Francs	Valor Value Valeur	Indice Index									
Media Average-Moyenne 1928-29=100	Valor Value Valeur	Indice Index											
	Contos de réis	Indice											
Saldo em circula- ção	1928.	150.060.083	99	1.551.829.478	100	340.402.300	99	14.240.000	107	9.765.211	100	239.625.321	100
Amounts in circu- lation (balance at close of year).	1929.	152.176.020	101	1.544.239.846	100	346.130.300	101	12.460.000	93	9.685.314	100	237.909.951	100
Solde en circula- tion	1930.	161.113.332	107	1.539.150.379	99	373.260.300	109	10.680.000	80	11.143.167	115	253.299.838	106
(31-XII)	1931.	157.393.167	104	1.517.590.125	98	363.146.800	106	8.901.000	67	16.004.851	165	253.944.481	106
Solde en circula- tion	1932.	159.156.827	105	1.517.590.125	98	359.224.800	105	8.366.000	63	13.785.732	142	281.594.323	118
	1933.	160.719.538	106	1.669.995.580	108	371.459.600	108	8.366.000	63	14.363.339	148	271.180.367	114
Solde en circula- tion	1934.	162.125.125	107	1.718.145.525	111	376.329.845	110	8.366.000	63	15.614.394	161	262.780.120	110
	1935.	160.289.686	106	1.682.700.087	109	370.503.145	108	8.366.000	63	15.030.907	155	259.569.778	109
Serviço de juros e amortização	1928.	10.304.516	99	19.233.189	104	26.388.505	91	3.112.841	102	657.541	96	16.135.164	96
Interest and sin- king funds service	1929.	10.480.727	101	17.704.971	96	31.295.954	109	2.973.959	98	707.983	104	17.390.886	104
Serviço de juros e amortização	1930.	11.997.750	115	62.917.727	341	33.854.434	117	2.824.987	93	874.717	128	19.883.569	119
Interest and sin- king funds service	1931.	10.364.447	100	27.531.718	149	30.239.909	105	2.677.514	88	1.114.862	163	17.689.208	106
Serviço de juros e amortização	1932.	4.723.054	45	3.218.441	17	6.378.158	22	673.998	22	327.144	48	6.682.418	40
Interest and sin- king funds service	1933.	4.708.047	45	37.223.598	202	5.370.919	19	.....	.....	341.594	50	6.449.320	38
Serviço de juros e amortização	1934.	3.815.047	37	121.943.034	660	8.125.270	28	60.346	2	422.377	62	7.108.343	42
	1935.	4.646.488	45	28.165.795	153	12.020.883	42	148.914	5	433.994	64	7.494.689	45

78 11 - Saldo em circulação da Dívida Externa Consolidada, da União, dos Estados e dos Municípios  
 Amounts in circulation of the External Consolidated Debt, of Union, of States and of Municipalities  
 Solde en circulation de la Dette Externe Consolidaée, de l'Union, des États et des Municipalités

DESIGNAÇÃO DESIGNATION DÉSIGNATION	Libras		Francos		Dollars		Florins		TOTAL				
	Pounds		Francs		Dollars		Florins		Contos de réis		Equivalentes em ££		
	Livres		Francs		Dollars		Florins		Contos de réis		Equivalent in ££		
	Valor	Indice	Valor	Indice	Valor	Indice	Valor	Indice	Valor	Indice	Valor	Indice	
	Value	Index	Value	Index	Value	Index	Value	Index	Value	Index	Value	Index	
	Valeur	Indice	Valeur	Indice	Valeur	Indice	Valeur	Indice	Valeur	Indice	Valeur	Indice	
Media Average-Moyenne 1928-29=100													
Dívida da União Union debt Dette de l'Union	1928....	105.915.553	102	1.273.784.353	100	156.616.000	101	.....	6.044.643	101	148.327.506	101	
	1929....	102.782.073	98	1.266.744.221	100	152.065.000	99	.....	5.894.520	99	144.792.930	98	
	1930....	99.770.434	96	1.262.688.754	99	147.433.500	96	.....	6.212.909	104	141.228.148	96	
	1931....	97.758.798	94	1.241.129.000	176	144.672.500	94	.....	8.925.433	150	141.617.342	94	
	1932....	100.924.728	97	1.241.129.000	185	144.672.500	94	.....	7.694.135	129	157.164.289	107	
	1933....	104.123.539	100	1.393.534.455	110	159.892.800	104	.....	8.444.720	141	159.436.625	108	
	1934....	106.450.746	102	1.441.684.400	114	174.197.045	113	.....	9.576.676	160	161.169.133	116	
	1935....	105.791.253	101	1.434.478.962	113	172.333.645	112	.....	9.277.393	155	160.211.939	108	
Dívida dos Estados States debt Dette des Etats	1928....	39.102.200	101	229.088.625	100	113.337.300	95	14.240.000	107	2.664.998	99	65.395.525	98
	1929....	38.498.047	99	228.539.125	100	124.680.800	105	12.460.000	93	2.742.501	101	67.366.764	10
	1930....	50.609.128	130	227.505.125	99	157.536.300	132	10.680.000	80	3.807.816	141	86.557.009	13
	1931....	48.957.879	126	227.504.625	99	151.530.300	127	8.901.000	67	5.424.312	201	88.066.034	13
	1932....	47.563.699	123	227.504.625	99	147.608.300	124	8.366.000	63	4.594.256	170	93.844.595	14
	1933....	45.927.599	118	227.504.625	99	144.622.800	122	8.366.000	63	4.471.679	165	84.425.467	12
	1934....	45.054.699	116	227.504.625	99	142.126.300	119	8.366.000	63	4.643.016	172	78.138.951	11
	1935....	44.121.366	114	226.701.125	99	139.022.500	117	8.366.000	63	4.438.263	164	76.644.670	11
Dívida dos Municípios Municipalities debt Dette des Municipalités	1928....	11.042.330	101	48.956.500	100	70.449.000	101	.....	1.055.570	100	25.902.290	10	
	1929....	10.895.900	99	48.956.500	100	69.384.500	99	.....	1.048.293	100	25.750.257	10	
	1930....	10.733.770	98	48.956.500	100	68.290.500	98	.....	1.122.442	107	25.514.681	9	
	1931....	10.676.490	97	48.956.500	100	66.944.000	96	.....	1.655.106	157	26.261.105	10	
	1932....	10.668.400	97	48.956.500	100	66.944.000	96	.....	1.497.341	142	30.585.439	11	
	1933....	10.668.400	97	48.956.500	100	66.944.000	96	.....	1.446.940	138	27.318.275	10	
	1934....	10.619.680	97	48.956.500	100	60.006.500	86	.....	1.394.702	133	23.471.936	9	
	1935....	10.377.067	95	21.520.000	44	59.147.000	85	.....	1.315.251	125	22.713.169	8	

Fonte de informação: (Source of information-Source d'information): «Comissão de Estudos Financeiros e Económicos dos Estados e Municípios».

## 12 - Serviço da Dívida Externa Consolidada, da União, dos Estados e dos Municípios

79

External Consolidated Debt service, of Union, of States and of Municipalities

Service de la Dette Externe Consolidaée, de l'Union, des États et des Municipes

DESIGNAÇÃO DESIGNATION DÉSIGNATION	Libras		Francos		Dollars		Florins		TOTAL				
	Pounds		Francs		Dollars		Florins		Contos de réis		Equivalente em ££		
	Livres		Francs		Dollars		Florins		Contos de réis		Equivalent in ££		
	Valor	Indice	Valor	Indice	Valor	Indice	Valor	Indice	Valor	Indice	Valor	Indice	
	Value	Index	Value	Index	Value	Index	Value	Index	Value	Index	Value	Index	
	Valeur	Indice	Valeur	Indice	Valeur	Indice	Valeur	Indice	Valeur	Indice	Valeur	Indice	
Media Average-Moyenne 1928-29=100													
Divida da União Union debt Dette de l'Union	1928....	7.051.598	100	17.443.350	100	13.056.416	91	.....	402.344	97	9.872.986	97	
	1929....	7.053.343	100	17.440.971	100	15.504.656	109	.....	424.431	103	10.425.715	103	
	1930....	7.055.159	100	62.917.727	361	14.810.014	104	.....	470.372	114	10.692.222	105	
	1931....	5.259.030	75	27.531.718	158	10.420.540	73	.....	495.594	120	7.863.451	77	
	1932....	1.419.849	20	3.218.441	18	218.943	2	.....	74.439	18	1.520.538	15	
	1933....	1.594.983	23	37.223.598	213	719.509	5	.....	117.627	28	2.220.810	22	
	1934....	2.196.160	31	121.912.909	699	2.768.837	19	.....	260.976	63	4.392.058	43	
	1935....	2.854.566	40	27.750.139	159	6.237.228	44	.....	260.504	63	4.498.666	44	
Divida dos Estados. States debt Dette des Etats	1928....	2.755.415	97	1.422.079	169	8.573.492	93	3.112.841	102	194.982	96	4.784.591	96
	1929....	2.900.011	103	264.000	31	9.803.244	107	2.973.959	98	211.297	104	5.190.287	104
	1930....	4.415.275	156	.....	.....	13.102.729	143	2.824.987	93	326.119	161	7.413.149	149
	1931....	4.894.280	173	.....	.....	15.359.746	167	2.677.514	88	542.371	267	8.605.656	173
	1932....	3.257.876	115	.....	.....	6.159.215	67	673.998	22	250.486	123	5.116.551	103
	1933....	3.113.064	110	.....	.....	4.651.410	51	.....	223.967	110	4.228.510	85	
	1934....	1.538.555	54	30.125	4	4.700.323	51	60.346	2	148.704	73	2.502.598	50
	1935....	1.717.383	61	415.656	49	4.910.470	53	148.914	5	158.876	78	2.743.646	55
Divida dos Municípios Municipalities debt Dette des Municipes	1928....	497.503	97	367.760	100	4.758.597	89	.....	60.215	91	1.477.587	91	
	1929....	527.373	103	.....	.....	5.988.054	111	.....	72.255	109	1.774.884	109	
	1930....	527.316	103	.....	.....	5.941.691	111	.....	78.226	118	1.778.198	109	
	1931....	211.137	41	.....	.....	4.459.623	83	.....	76.897	116	1.220.101	75	
	1932....	45.329	9	.....	.....	.....	.....	.....	2.219	3	45.329	3	
	1933....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	
	1934....	80.332	16	.....	.....	656.110	12	.....	12.697	19	213.687	13	
	1935....	74.539	15	.....	.....	873.185	16	.....	14.614	22	252.377	16	

Fonte de informação: (Source of information—Source d'information): «Comissão de Estudos Financeiros e Económicos dos Estados e Municípios».

## 13 – Saldo e Movimento annual dos Depositos das Caixas Economicas Federaes

Balance to Credit of Depositors and yearly Turnover of the Federal Savings-Banks deposits

Solde et Mouvement annuel des Dépôts des Caisses d'Epargne Fédérales

1912--1934

ANNOS YEARS ANNÉES	Saldo dos depositos em 1 de Janeiro  Balance to credit of de- positors on January 1st.	Solde des dé- pôts au 1.er Janvier  Contos de réis	Movimento annual dos depositos Yearly turnover of deposits Cours annuel des dépôts			Saldo dos depositos em 31 de Dezembro  Balance to credit of de- positors on December 31st.	Diferenca das entradas sobre as retiradas  Excess of deposits or withdrawals	Equivalente em ££ dos depositos em 31 de Dezembro  Equivalent in ££ of deposits in December 31st.	Indice dos depositos em 31 de Dezembro  Index of deposits on December 31st.	Indice des dépôts au 31 Décembre	Cambio me- dio sobre Londres  Average exchange on London	Equivalente da £ em réis paper  Equivalent of £ in reis paper			
			Contos de réis												
			Entradas Deposits	Juros capi- talizados Interest funds	Retiradas Withdrawals	Withdrawing Rembour- gements	Solde des dé- pôts au 31 Dézembre  — Contos de réis	— Contos de réis	Equivalent en ££ des dépôts au 31 Decembre						
1912.....	230.549	109.264	11.172	108.699	242.286	+	565	16.152.400	100	100	16	15\$00			
1913.....	242.286	95.134	11.066	130.442	218.044	—	35.308	14.536.266	90	90	16	15\$00			
1914.....	218.044	56.319	9.525	94.499	189.389	—	38.180	11.826.464	78	73	14 63/64	16\$01			
1915.....	189.389	59.990	8.871	69.055	189.195	—	9.065	9.780.046	78	60	12 13/32	19\$34			
1916.....	189.195	90.957	9.744	76.396	213.500	+	14.561	10.605.533	88	66	11 59/64	20\$13			
1917.....	213.500	98.005	10.259	99.839	221.925	—	1.834	11.760.731	92	73	12 23/32	18\$87			
1918.....	221.925	129.737	11.677	96.094	267.245	+	33.643	14.319.509	110	89	12 55/64	18\$66			
1919.....	267.245	167.529	13.613	145.427	302.960	+	22.102	17.969.157	125	111	14 15/64	16\$86			
1920.....	302.960	180.455	14.658	171.148	326.925	+	9.307	19.780.070	135	122	14 33/64	16\$52			
1921.....	326.925	200.617	15.734	192.952	350.324	+	7.665	12.268.823	145	76	8 13/32	28\$55			
1922.....	350.324	230.931	17.558	201.818	396.995	+	29.113	11.678.384	164	72	7 1/16	33\$99			
1923.....	396.995	269.791	19.887	251.502	435.171	+	18.289	9.676.702	180	60	5 11/32	44\$97			
1924.....	435.171	268.773	21.051	282.172	442.823	—	13.399	10.878.301	183	67	5 57/64	40\$70			
1925.....	442.823	270.783	20.868	279.932	454.542	—	9.149	11.511.763	188	71	6 5/64	39\$48			
1926.....	454.542	265.457	21.486	273.137	468.348	—	7.680	13.831.896	193	86	7 3/32	33\$86			
1927.....	468.348	281.082	22.118	287.208	484.340	—	6.126	11.785.862	200	73	5 27/32	41\$09			
1928 (1).....	484.396	302.056	22.980	297.468	511.964	+	4.588	12.562.917	211	78	5 57/64	40\$75			
1929.....	511.964	304.839	23.821	324.578	516.046	—	19.739	12.676.148	213	78	5 229/256	40\$71			
1930.....	516.046	223.518	23.180	270.600	492.144	—	47.082	11.187.124	203	69	5 117/256	43\$99			
1931 (2).....	492.182	305.115	22.775	283.922	536.154	+	21.193	7.952.329	221	49	3 143/256	67\$42			
1932 (2).....	536.026	352.155	26.494	302.889	611.786	+	49.266	8.805.970	252	54	3 29/64	69\$47			
1933.....	611.786	546.631	31.792	412.481	777.728	+	134.150	9.971.638	321	62	3 5/64	77\$99			
1934 (2).....	777.734	749.191	40.665	620.942	946.648	+	123.249	9.639.411	391	60	2 57/128	98\$20			

(1) O saldo dos depositos em 1 de Janeiro de 1928 não coincide com o saldo verificado em 31 de Dezembro do anno anterior pelo facto de só ter sido incluida nas contas, a partir de Janeiro, a parcela relativa à agencia de Corumbá, no Estado de Matto Grosso. (The balance to credit of depositors on January, 1st 1928, does not agree with that verified on December 31st of the previous year, on account of the amount relating to the agency of Corumbá in the State of Matto Grosso only having been included in the accounts, since January. – Le solde des dépôts au 1er. Janvier 1928 n'est pas d'accord avec celui qui a été vérifié au 31 Décembre de l'année précédente parce que, à partir de Janvier, seulement, la parcelle concernant l'agence de Corumbá dans l'Etat de Matto Grosso a été incluse dans les comptes).

(2) Não coincide o saldo dos depositos de 1 de Janeiro com o verificado em 31 de Dezembro do anno anterior pelas razões indicadas nas notas das paginas seguintes. (The balance to credit of depositors on January, 1st does not agree with that verified on December, 31st of the previous year, on account of the reasons indicated in the notes of the following pages. – Le solde des dépôts au 1er Janvier n'est pas d'accord avec celui vérifié au 31 Décembre de l'année précédente à cause des raisons qui sont expliquées dans les notes des pages qui suivent).

**14 - Comparação do Saldo dos Depositos das Caixas Economicas Federaes**  
**Comparison of the Balance to Credit of Depositors of the Federal Savings-Banks**  
**Comparaison des Soldes des Dépôts des Caisses d'Épargne Fédérales**

81

CAIXAS ECONOMICAS SAVINGS-BANKS CAISSES D'ÉPARGNE	DEPOSITOS EM 31 DE DEZEMBRO (1) DEPOSITS ON DECEMBER 31 ST (1) DÉPÔTS AU 31 DÉCEMBRE (1)							INDICE INDEX INDICE						
	Contos de réis							Media (Average-Moyenne): 1928-29=100						
	1928	1929	1930	1931	1932	1933	1934	1928	1929	1930	1931	1932	1933	1934
<b>Caixas Economicas autonomas</b>														
Autonomous Savings-Banks														
Caisse d'Épargne-autonomes														
Pernambuco.....	12.066	11.097	8.360	7.829	8.933	13.476	19.606	104	96	72	68	77	116	169
Bahia.....	29.424	28.438	27.192	29.823	31.759	34.598	39.778	102	98	94	103	110	120	137
Distrito Federal.....	226.925	234.657	228.489	251.161	289.779	369.202	445.392	98	102	99	109	125	160	193
São Paulo.....	158.497	157.150	144.726	158.802	186.274	250.424	317.430	100	100	92	101	118	159	201
Paraná.....	9.405	9.682	8.972	12.424	14.937	19.164	17.203	99	101	94	130	157	201	180
Rio Grande do Sul.....	21.428	20.893	20.846	22.930	24.306	29.326	35.612	101	99	98	108	115	139	168
Minas Geraes.....	10.419	10.388	10.126	10.068	11.094	13.569	15.037	100	100	97	97	107	130	144
Total.....	468.164	472.305	448.711	493.037	567.082	729.759	890.058	100	100	95	105	121	155	189
<b>Caixas Economicas annexas às Delegacias Fiscaes</b>														
Savings-Banks annexed to the Fiscal-Commissions														
Caisse d'Épargne annexes aux Commissions Fiscales														
Amazonas.....	3.292	3.345	3.267	3.393	3.597	4.043	4.430	99	101	98	102	108	122	133
Pará.....	4.388	4.521	4.488	4.550	4.909	5.442	6.127	98	101	101	102	110	122	138
Maranhão.....	3.017	3.098	3.021	3.078	3.440	3.898	4.440	99	101	99	101	112	127	145
Piauhy.....	1.794	1.710	1.824	1.901	1.929	2.179	2.387	102	98	104	108	110	124	136
Ceará.....	3.669	3.614	3.481	3.357	3.249	3.522	3.856	101	99	96	92	89	97	106
Rio Grande do Norte.....	759	768	776	760	767	765	816	99	101	102	100	100	100	107
Parahyba.....	1.300	1.336	1.384	1.367	1.158	1.127	1.062	99	101	105	104	88	85	81
Alagôas.....	2.208	2.115	2.080	2.100	2.007	2.009	2.365	102	98	96	97	93	93	109
Sergipe.....	4.248	3.953	3.672	3.490	3.578	3.725	7.377	104	96	89	85	87	91	180
Espirito Santo.....	5.994	5.584	5.357	5.168	5.549	5.731	6.296	103	96	93	89	96	99	109
Santa Catharina.....	7.611	7.919	8.014	7.962	8.289	8.865	10.073	98	102	103	102	107	114	130
Goyaz.....	1.964	2.075	2.098	1.950	2.054	2.233	2.750	97	103	104	97	102	111	136
Matto Grosso.....	3.556	3.703	3.971	4.041	4.178	4.430	4.611	98	102	109	111	115	122	127
Total.....	43.800	43.741	43.433	43.117	44.704	47.969	56.590	100	100	99	98	102	110	129
<b>Total Geral (Grand total-Total Général).....</b>	<b>511.964</b>	<b>516.046</b>	<b>492.144</b>	<b>536.154</b>	<b>611.786</b>	<b>777.728</b>	<b>946.648</b>	<b>100</b>	<b>100</b>	<b>96</b>	<b>104</b>	<b>119</b>	<b>151</b>	<b>184</b>

(1) Inclusive os depositos das agencias ou filiaes (Including deposits of agencies or branches - Y compris les dépôts des agences ou succursales).

Nota - As Caixas Economicas Federaes, em virtude do regulamento aprovado pelo decreto n. 24.427, de 19 de Junho de 1934, passaram a ter organização autonoma com ampliação de suas finalidades. (Note - In consequence of the regulation approved by decree n. 24.427 of June, 19th 1934, the federal Savings-Banks have organized an autonomous organization with their purposes amplified. - Note - En conséquence du règlement approuvé par le décret no. 24.427 du 19 Juin 1934, les Caisses d'Épargne fédérales eurent une organisation autonome avec leurs desseins amplifiés).

(1928-1934)

CAIXAS ECONOMICAS SAVINGS-BANKS CAISSES D'ÉPARGNE	Número de cadernetas em circulação Number of pass-books in circulation Nombre des livrets en circulation							Diferença das entradas sobre as retiradas Excess of deposits or withdrawals Différence des placements sur les remboursements							
	(31-XII)							Contos de réis							
	1928	1929	1930	1931	1932	1933	1934	1928	1929	1930	1931	1932	1933	1934	
Caixas Economicas autonomas															
Autonomous Savings-Banks															
Caisse d'Épargne-autonomes															
Pernambuco.....	42.473	43.216	43.355	43.642	44.313	45.533	47.453	—	851	— 1.559	— 3.220	— 919	+ 693	+ 3.978	+ 5.30
Bahia.....	60.270	61.594	62.476	63.227	64.312	65.564	67.730	—	936	— 2.413	— 2.618	+ 1.283	+ 421	+ 1.176	+ 3.33
Distrito Federal.....	401.674	420.062	435.267	452.729	473.584	514.926	547.428	+ 6.064	— 1.826	— 15.828	+ 13.234	+ 27.176	+ 65.833	+ 53.19	
São Paulo.....	192.106	204.022	207.963	211.964	217.610	229.271	239.863	+ 5.832	— 9.391	— 19.891	+ 6.755	+ 18.978	+ 53.215	+ 52.84	
Paraná.....	11.807	12.081	12.067	12.067	12.117	12.367	12.667	—	338	— 198	— 1.185	+ 2.950	+ 1.909	+ 3.336	— 3.00
Rio Grande do Sul.....	50.682	51.456	51.601	52.319	52.864	54.814	57.595	—	799	— 1.581	— 1.065	+ 963	+ 214	+ 3.686	+ 4.67
Minas Geraes.....	16.006	15.938	15.724	15.672	16.065	16.856	17.547	—	1.028	— 534	— 762	— 554	+ 501	+ 1.889	+ 76.
Total.....	775.018	808.369	828.453	851.620	880.865	939.331	990.283	+ 7.944	— 17.502	— 44.569	+ 23.712	+ 49.892	+ 133.113	+ 122.10	
Caixas Economicas annexas às Delegacias Fiscaes															
Savings-Banks annexed to the Fiscal-Commissions															
Caisse d'Épargne annexes aux Commissions Fiscales															
Amazonas.....	7.760	7.792	7.762	7.759	7.773	7.857	7.982	—	168	— 111	— 242	— 37	+ 30	+ 348	+ 34
Pará.....	12.864	12.931	12.911	12.916	12.913	12.910	12.998	—	296	— 89	— 243	— 155	+ 130	+ 280	+ 39
Maranhão.....	5.279	5.131	5.113	5.060	5.092	5.485	5.538	—	473	— 67	— 227	— 91	+ 200	+ 251	+ 30
Piauhy.....	5.561	5.257	5.259	5.255	5.266	5.900	6.013	—	107	— 116	+ 24	— 15	+ 67	+ 150	+ 9
Ceará.....	6.201	6.117	6.004	5.955	5.783	5.758	5.893	—	432	— 234	— 303	— 293	+ 271	+ 105	+ 14
Rio Grande do Norte.....	1.152	1.149	1.130	1.081	1.051	1.045	1.033	—	9	— 27	— 30	— 44	— 31	+ 40	+ 1
Parahyba.....	1.517	1.525	1.519	1.428	1.341	1.347	1.322	—	107	— 28	— 20	— 80	— 270	— 86	— 12
Alagoas.....	4.142	4.316	4.467	4.555	4.515	4.533	4.634	—	122	— 211	— 149	— 79	— 193	— 98	+ 24
Sergipe.....	7.482	7.409	7.293	7.304	7.251	7.363	7.499	—	430	— 495	— 469	— 357	— 95	+ 33	+ 3.37
Espirito Santo.....	18.258	18.190	18.057	17.912	17.877	17.819	17.928	—	482	— 698	— 496	— 489	+ 112	+ 96	+ 25
Santa Catharina.....	11.127	11.356	11.410	11.352	11.308	11.393	11.727	—	725	— 137	— 358	— 507	+ 117	+ 148	+ 75
Goyaz.....	2.674	2.706	2.719	2.664	2.664	2.670	2.727	—	167	+ 12	— 78	— 247	+ 10	+ 72	+ 39
Matto Grosso.....	4.316	4.471	4.606	4.674	4.747	5.350	5.462	+	162	— 36	+ 78	— 125	+ 64	+ 36	— 4
Total.....	88.336	88.350	88.250	87.915	87.581	89.430	90.756	—	3.356	— 2.237	— 2.513	— 2.519	+ 626	+ 1.037	+ 6.14
Total Geral (Grand total-Total Général).....	863.354	896.719	916.703	939.535	968.446	1.028.761	1.081.039	+ 4.588	— 19.739	— 47.082	+ 21.193	+ 49.266	+ 134.150	+ 128.24	

6 - Resumo geral das Contas das Caixas Economicas Federaes segundo o regimen de administração <sup>83</sup>  
 Grand summary of accounts of the Federal Savings-Banks according to the regimen of administration  
 Resumé général des comptes des Caisses d'Epargne Fédérales selon le régime d'administration

DESIGNAÇÃO DESIGNATION DÉSIGNATION	Saldo dos depósitos em 1 de Janeiro Balance to credit of depositors on January 1st.	Movimento anual dos depósitos Yearly turnover of deposits Cours annuel des dépôts			Saldo dos depósitos em 31 de Dezembro Balance to credit of depositors on December 31st.	Diferença das entradas sobre as retiradas Excess of deposits or withdrawals	Movimento anual das caderetas Yearly turnover of pass-books Cours annuel des livrets									
		Contos de réis					Solde des dépôts au 1er Janvier Contos de réis	Entradas Deposits Placements	Juros capitalizados Interest funds Intérêts capitalisés	Retiradas Withdrawals Remboursements	Solde des dépôts au 31 Décembre Contos de réis	Différence des placements sur les remboursements Contos de réis	Resgatadas Redeemed Rachetés	Emittidas Issued Émises	Em circulação In circulation En circulation (31-XII)	
		Contos de réis	Entradas Deposits Placements	Juros capitalizados Interest funds Intérêts capitalisés	Retiradas Withdrawals Remboursements											
<b>Caixas Economicas autonomas</b> Autonomous Savings-Banks Caisse d'Épargne-autonomes																
1928.....	439.501	295.884	20.719	287.940	468.164	+ 7.944	23.773	57.328	775.018							
1929.....	468.164	297.186	21.643	314.688	472.305	- 17.502	22.992	56.398	808.369							
1930.....	472.305	218.020	20.975	262.589	448.711	- 44.569	24.343	44.425	828.453							
1931.....	448.711	299.334	20.610	275.622	493.037	+ 23.712	27.810	51.615	851.620							
1932 (1).....	492.883	345.736	24.307	295.844	567.082	+ 49.892	22.159	51.404	880.865							
1933.....	567.082	538.234	29.564	405.121	729.759	+ 133.113	25.513	83.979	939.331							
1934.....	729.759	734.603	38.194	612.498	890.058	+ 122.105	36.468	87.420	990.283							
<b>Caixas Economicas annexas às Delegacias Fiscaes</b> Savings-Banks annexed to the Fiscal-Commissions Caisse d'Épargne annexes aux Commissions Fiscales																
1928.....	44.895	6.172	2.261	9.528	43.800	- 3.356	2.662	2.849	88.336							
1929.....	43.800	7.653	2.178	9.890	43.741	- 2.237	2.624	2.897	88.350							
1930.....	43.741	5.498	2.205	8.011	43.433	- 2.513	2.076	2.371	88.250							
1931 (1).....	43.471	5.781	2.165	8.300	43.117	- 2.519	2.751	2.319	87.915							
1932 (1).....	43.143	6.419	2.187	7.045	44.704	- 626	2.672	2.338	87.581							
1933.....	44.704	8.397	2.228	7.360	47.969	+ 1.037	2.292	3.401	89.430							
1934 (1).....	47.975	14.588	2.471	8.444	56.590	+ 6.144	2.152	3.478	90.756							
<b>Total Geral Grand total Total général</b>																
1928.....	484.396	302.056	22.980	297.488	511.964	+ 4.588	26.435	60.177	863.354							
1929.....	511.964	304.839	23.821	324.578	516.046	- 19.739	25.616	59.295	896.719							
1930.....	516.046	223.518	23.180	270.600	492.144	- 47.082	26.419	46.796	916.703							
1931 (1).....	492.182	305.115	22.775	283.922	536.154	+ 21.193	30.561	53.934	939.535							
1932 (1).....	536.026	352.155	26.494	302.889	611.786	+ 49.266	24.831	53.742	968.446							
1933.....	611.786	546.631	31.792	412.481	777.728	+ 134.150	27.805	87.380	1.028.761							
1934 (1).....	777.734	749.191	40.665	620.942	946.648	+ 128.249	38.620	90.898	1.081.039							

(1) Não coincide o saldo dos depósitos de 1 de Janeiro com o verificado em 31 de Dezembro do anno anterior pelas razões indicadas nas notas das paginas seguintes. (The balance to credit of depositors of January, 1st. does not agree with that verified on December, 31st. of the previous year, on account of the reasons indicated in the notes of the following pages. — Le solde des dépôts au 1er. Janvier n'est pas d'accord avec celui vérifié au 31 Décembre de l'année précédente à cause des raisons qui sont expliquées dans les notes des pages qui suivent).

## 17 - Saldo e movimento dos Depositos das Caixas Economicas Federaes em 1928

Balance and turnover of the Federal Savings-Banks Deposits in 1928

Solde et mouvement des Dépôts des Caisses d'Epargne Fédérales en 1928

DESIGNAÇÃO DESIGNATION DÉSIGNATION	Saldo dos depósitos em 1 de Janeiro Balance to credit of depositors on January 1st. Solde des dépôts au 1er Janvier Contos de réis	Movimento annual dos depósitos Yearly turnover of deposits Cours annuel des dépôts			Saldo dos depósitos em 31 de Dezembro Balance to credit of depositors on December 31st. Solde des dépôts au 31 Décembre Contos de réis	Diferença das entradas sobre as retiradas Excess of deposits or withdrawals Différence des placements sur les remboursements Contos de réis	Movimento annual das cadernetas Yearly turnover of pass-books Cours annuel des livrets				
		Contos de réis					Resgatadas Emittidas In circulação				
		Entradas Deposits Placements	Juros capitalizados Interest funds Intérêts capitalisés	Retiradas Withdrawals Remboursements			Redeemed Rachetées	Issued Émises	In circulação En circulação (31-XII)		
<b>Caixas Economicas autonomas</b>											
Autonomous Savings-Banks											
Caisse d'Épargne-autonomes											
Pernambuco.....	12.311	9.367	606	10.218	12.066	—	851	2.327	2.978		
Bahia.....	28.931	11.974	1.429	12.910	29.424	—	936	1.425	3.052		
Distrito Federal.....	211.768	133.846	9.093	127.782	226.925	+	6.064	9.219	27.968		
São Paulo.....	145.084	129.183	7.581	123.351	158.497	+	5.832	6.214	17.846		
Paraná.....	9.287	2.113	456	2.451	9.405	—	338	735	659		
Rio Grande do Sul.....	21.193	7.538	1.034	8.337	21.428	—	799	2.821	3.812		
Minas Geraes.....	10.927	1.863	520	2.891	10.419	—	1.028	1.032	1.013		
Total.....	439.501	295.884	20.719	287.940	468.164	+	7.944	23.773	57.328		
<b>Caixas Economicas annexas ás Delegacias Fiscaes</b>											
Savings-Banks annexed to the Fiscal-Commissions											
Caisse d'Épargne annexes aux Commissions Fiscales											
Amazonas.....	3.296	392	164	560	3.292	—	168	199	243		
Pará.....	4.466	263	218	559	4.388	—	296	239	193		
Maranhão.....	3.316	197	174	670	3.017	—	473	413	186		
Piauhy.....	1.834	198	67	305	1.794	—	107	40	97		
Ceará.....	3.914	290	187	722	3.669	—	432	186	198		
Rio Grande do Norte.....	712	129	56	138	759	—	9	52	42		
Parahyba.....	1.342	281	65	388	1.300	—	107	92	108		
Alagoas.....	2.211	287	119	409	2.208	—	122	115	129		
Sergipe.....	4.465	505	213	935	4.248	—	430	298	283		
Espirito Santo.....	6.176	506	300	988	5.994	—	482	353	344		
Santa Catharina.....	7.895	1.106	441	1.831	7.611	—	725	451	634		
Goyaz.....	2.039	396	92	563	1.964	—	167	81	126		
Matto Grosso.....	3.229	1.622	165	1.460	3.556	+	162	143	266		
Total.....	44.895	6.172	2.261	9.528	43.800	—	3.356	2.662	2.849		
Total Geral (Grand total-Total Général).	484.396	302.056	22.980	297.468	511.964	+	4.588	26.435	60.177		
									863.4		

Nota - Inclusive os dados relativos ás agencias ou filiales. (Note - Including figures relating to agencies or branches. - Note - Y compris les chiffres relatifs aux agences ou succursales).

## 17 – Saldo e movimento dos Depositos das Caixas Economicas Federaes em 1929

85

Balance and turnover of the Federal Savings-Banks Deposits in 1929

Solde et mouvement des Dépôts des Caisses d'Epargne Fédérales en 1929

(CONTINUAÇÃO)

(CONTINUED)

(SUITE)

DESIGNAÇÃO DESIGNATION DÉSIGNATION	Saldo dos depósitos em 1 de Janeiro Balance to credit of depositors on January 1st. Solde des dépôts au 1er Janvier Contos de réis	Movimento anual dos depósitos Yearly turnover of deposits Cours annuel des dépôts Contos de réis	Saldo dos depósitos em 31 de Dezembro Balance to credit of depositors on December 31st. Solde des dépôts au 31 Décembre Contos de réis	Diferença das entradas sobre as retiradas Excess of deposits or withdrawals Différence des placements sur les remboursements Contos de réis	Movimento anual das caderetas Yearly turnover of pass-books Cours annuel des livrets				
					Contos de réis				
					Entradas Deposits Placements	Juros capitalizados Interest funds Intérêts capitalisés	Retiradas Withdrawals Remboursements		
<b>Caixas Economicas autonomas</b> Autonomous Savings-Banks Caisse d'Epargne-autonomes		.							
Pernambuco.....	12.066	10.495	590	12.054	11.097	— 1.559	2.406	3.149	43.216
Bahia.....	29.424	10.742	1.427	13.155	28.438	— 2.413	1.453	2.777	61.594
Distrito Federal.....	226.925	138.089	9.558	139.915	234.657	— 1.826	8.857	27.245	420.062
São Paulo.....	158.497	125.768	8.044	135.159	157.150	— 9.391	5.583	17.499	204.022
Paraná.....	9.405	2.541	475	2.739	9.682	— 198	562	891	12.081
Rio Grande do Sul.....	21.428	7.707	1.046	9.288	20.893	— 1.581	3.238	4.012	51.456
Minas Geraes.....	10.419	1.844	503	2.378	10.388	— 534	893	825	15.938
<b>Total.....</b>	<b>468.164</b>	<b>297.186</b>	<b>21.643</b>	<b>314.688</b>	<b>472.305</b>	<b>— 17.502</b>	<b>22.992</b>	<b>56.398</b>	<b>808.369</b>
<b>Caixas Economicas annexas às Delegacias Fiscaes</b> Savings-Banks annexed to the Fiscal-Commissions Caisse d'Epargne annexes aux Commissions Fiscales									
Amazonas.....	3.292	376	164	487	3.345	— 111	184	216	7.792
Pará.....	4.388	355	222	444	4.521	— 89	171	238	12.931
Maranhão.....	3.017	482	148	549	3.098	— 67	335	187	5.131
Piauhy.....	1.794	211	32	327	1.710	— 116	83	62	5.257
Ceará.....	3.669	326	179	560	3.614	— 234	159	243	6.117
Rio Grande do Norte.....	759	107	36	134	768	— 27	54	51	1.149
Parahyba.....	1.300	659	64	687	1.336	— 28	106	114	1.525
Alagoas.....	2.208	306	118	517	2.115	— 211	195	174	4.316
Sergipe.....	4.248	377	200	872	3.953	— 495	318	245	7.409
Espirito Santo.....	5.994	477	288	1.175	5.584	— 698	382	314	18.190
Santa Catharina.....	7.611	1.265	445	1.402	7.919	— 137	428	657	11.356
Goyaz.....	1.964	548	99	536	2.075	+ 12	82	114	2.706
Matto Grosso.....	3.556	2.164	183	2.200	3.703	— 36	127	282	4.471
<b>Total.....</b>	<b>43.800</b>	<b>7.653</b>	<b>2.178</b>	<b>9.890</b>	<b>43.741</b>	<b>— 2.237</b>	<b>2.624</b>	<b>2.897</b>	<b>88.350</b>
<b>Total Geral (Grand total-Total Général).</b>	<b>511.964</b>	<b>304.839</b>	<b>23.821</b>	<b>324.578</b>	<b>516.046</b>	<b>— 19.739</b>	<b>25.616</b>	<b>59.295</b>	<b>896.719</b>

Nota – Inclusive os dados relativos às agencias ou filias. (Note – Including figures relating to agencies or branches. – Note – Y compris les chiffres relatifs aux agences ou succursales).

## 17 - Saldo e movimento dos Depositos das Caixas Economicas Federaes em 1930

Balance and turnover of the Federal Savings-Banks Deposits in 1930

Solde et mouvement des Dépôts des Caisses d'Epargne Fédérales en 1930

(CONTINUAÇÃO)

(CONTINUED)

(SUITE)

DESIGNAÇÃO DESIGNATION DÉSIGNATION	Saldo dos depósitos em 1 de Janeiro Balance to credit of depositors on January 1st.	Movimento annual dos depósitos Yearly turnover of deposits Cours annuel des dépôts			Saldo dos depósitos em 31 de Dezembro Balance to credit of depositors on December 31st.	Diferença das entradas sobre as retiradas Excess of deposits or withdrawals	Movimento annual das caderetas Yearly turnover of pass-books Cours annuel des livrets				
		Contos de réis					Contos de réis				
		Entradas Deposits Placements	Juros capitalizados Interest funds Intérêts capitalisés	Retiradas Withdrawals Remboursements			Solde des dépôts au 31 Décembre Contos de réis	Resgatadas Redeemed Rachetées	Emittidas Issued Émises	Em circulação In circulation En circulation (31-XII)	
<b>Caixas Economicas autonomas</b> Autonomous Savings-Banks Caisse d'Epargne-autonomes											
Pernambuco.....	11.097	6.925	483	10.145	8.360	—	3.220	2.315	2.454	43.3	
Bahia.....	28.438	8.348	1.372	10.966	27.192	—	2.618	1.362	2.244	62.4	
Districto Federal.....	234.657	108.979	9.660	124.807	228.489	—	15.828	8.450	23.655	435.2	
São Paulo.....	157.150	85.004	7.467	104.895	144.726	—	19.891	7.752	11.693	207.9	
Paraná.....	9.682	1.621	475	2.806	8.972	—	1.185	794	778	12.0	
Rio Grande do Sul.....	20.893	6.046	1.018	7.111	20.846	—	1.065	2.858	3.003	51.6	
Minas Geraes.....	10.388	1.097	500	1.859	10.126	—	762	812	598	15.7	
Total.....	472.305	218.020	20.975	262.589	448.711	—	44.569	24.343	44.425	828.4	
<b>Caixas Economicas annexas às Delegacias Fiscaes</b> Savings-Banks annexed to the Fiscal-Commissions Caisse d'Epargne annexes aux Commissions Fiscales											
Amazonas.....	3.345	464	164	706	3.267	—	242	182	152	7.7	
Pará.....	4.521	196	210	439	4.488	—	243	181	161	12.9	
Maranhão.....	3.098	298	150	525	3.021	—	227	162	144	5.1	
Piauhy.....	1.710	294	90	270	1.824	+	24	67	69	5.2	
Ceará.....	3.614	169	170	472	3.481	—	303	102	215	6.0	
Rio Grande do Norte.....	768	124	38	154	776	—	30	67	48	1.1	
Parahyba.....	1.336	294	68	314	1.384	—	20	92	86	1.8	
Alagoas.....	2.115	365	114	514	(1) 2.080	—	149	87	151	4.4	
Sergipe.....	3.953	343	188	812	3.672	—	469	298	182	7.5	
Espirito Santo.....	5.584	249	269	745	5.357	—	496	223	356	18.0	
Santa Catharina.....	7.919	693	453	1.051	8.014	—	358	413	457	11.4	
Goyaz.....	2.075	393	101	471	2.098	—	78	72	85	2.7	
Matto Grosso.....	3.703	1.616	190	1.538	3.971	+	78	130	265	4.0	
Total.....	43.741	5.498	2.205	8.011	43.433	—	2.513	2.076	2.371	88.7	
<b>Total Geral (Grand total-Total Général).</b>	<b>516.046</b>	<b>223.518</b>	<b>23.180</b>	<b>270.600</b>	<b>492.144</b>	<b>—</b>	<b>47.082</b>	<b>26.419</b>	<b>46.796</b>	<b>916.70</b>	

(1) O saldo não coincide com o de 1.º de Janeiro de 1931 por haver se deduzido dos juros capitalizados a quota de 1.2 % para o custeio da Caixa. (The balance does not agree with that of January, 1st 1931 on account of the tax of 1.2 % discounted from the funded interest for the expenses of the Savings-Bank. — Le solde n'est pas d'accord avec celui du 1.er Janvier 1931 parce qu'on a déduit des intérêts capitalisés le taux de 1.2 % pour les dépenses de la Caisse d'Epargne).

Nota - Inclusive os dados relativos às agencias ou filiales. (Note - Including figures relating to agencies or branches. — Note - Y compris les chiffres relatifs aux agences ou succursales).

## 17 – Saldo e movimento dos Depositos das Caixas Economicas Federaes em 1931

87

Balance and turnover of the Federal Savings-Banks Deposits in 1931

Solde et mouvement des Dépôts des Caisse d'Epargne Fédérales en 1931

(CONTINUAÇÃO)

(CONTINUED)

(SUITE)

DESIGNAÇÃO DESIGNATION DÉSIGNATION	Saldo dos depósitos em 1 de Janeiro Balance to credit of depositors on January 1st. Solde des dépôts au 1er Janvier — Contos de réis	Movimento annual dos depósitos Yearly turnover of deposits Cours annuel des dépôts			Saldo dos depósitos em 31 de Dezembro Balance to credit of depositors on December 31st. Solde des dépôts au 31 Décembre — Contos de réis	Diferença das entradas sobre as retiradas Excess of deposits or withdrawals Différence des placements sur les remboursements Redeemed	Movimento annual das cadernetas Yearly turnover of pass-books Cours annuel des livrets				
		Contos de réis									
		Entradas Deposits Placements	Juros capitalizados Interest funds Intérêts capitalisés	Retiradas Withdrawals Remboursements			Resgatadas Emittidas Rachetés	Emittidas Issued Émises	Em circulação In circulation En circulation (31-XII)		
<b>Caixas Economicas autonomas</b> Autonomous Savings-Banks Caisse d'Epargne-autonomes											
Pernambuco.....	8.360	9.004	388	9.923	7.829	— 919	2.582	2.869	43.642		
Bahia.....	27.192	12.905	1.348	11.622	29.823	+ 1.283	1.703	2.454	63.227		
Distrito Federal.....	228.489	158.337	9.438	145.103	251.161	+ 13.234	9.938	27.400	452.729		
São Paulo.....	144.726	99.938	7.321	93.183	158.802	+ 6.755	8.277	12.916	211.964		
Paraná.....	8.972	7.797	531	4.847 (1)	12.424	+ 2.950 (4)	800 (4)	800 (4)	12.067		
Rio Grande do Sul.....	20.846	9.678	1.088	8.715 (2)	22.930	+ 963	3.622	4.340	52.319		
Minas Geraes.....	10.126	1.675	496	2.229	10.068	— 554	888	836	15.672		
Total.....	448.711	299.334	20.610	275.622	493.037	+ 23.712	27.810	51.615	851.620		
<b>Caixas Economicas annexas ás Delegacias Fiscaes</b> Savings-Banks annexed to the Fiscal-Commissions Caisse d'Epargne annexes aux Commissions Fiscales											
Amazonas.....	3.267	343	163	380	3.393	— 37	174	171	7.759		
Pará.....	4.488	240	217	395	4.550	— 155	146	151	12.916		
Maranhão.....	3.021	427	148	518	3.078	— 91	225	172	5.060		
Piauhy.....	1.824	282	92	297	1.901	— 15	81	77	5.255		
Ceará.....	3.481	193	169	486	3.357	— 293	225	176	5.955		
Rio Grande do Norte.....	776	71	28	115	760	— 44	71	22	1.081		
Parahyba.....	1.384	576	63	656	1.367	— 80	161	70	1.428		
Alagôas.....	2.075	403	104	482	2.100	— 79	48	136	4.555		
Sergipe.....	3.672	492	175	849	3.490	— 357	294	305	7.304		
Espirito Santo.....	(3) 5.399	453	258	942	5.168	— 489	452	280	17.912		
Santa Catharina.....	8.014	950	455	1.457	7.962	— 507	599	465	11.352		
Goyaz.....	(3) 2.099	274	98	521	1.950	— 247	127	78	2.664		
Matto Grosso.....	3.971	1.077	195	1.202	4.041	— 125	148	216	4.674		
Total.....	43.471	5.781	2.165	8.300	43.117	— 2.519	2.751	2.319	87.915		
<b>Total Geral (Grand total-Total Général).....</b>	<b>492.182</b>	<b>305.115</b>	<b>22.775</b>	<b>283.922</b>	<b>536.154</b>	<b>+ 21.193</b>	<b>30.561</b>	<b>53.934</b>	<b>939.535</b>		

(1) Ainda dependentes de correção os dados relativos á agencia de Antonina. (Figures, relating to the agency of Antonina, to be amended. – Les chiffres relatifs à l'agence d'Antonina doivent être encore revisés).

(2) Incluida a quantia de 33 contos, levada a débito da conta de fundo de reserva. (Including the sum of 33 contos debited to the account of reserve funds. – Y compris la somme de 33 contes débitée dans le compte de fonds de réserve).

(3) O saldo de 1º de Janeiro de 1931 não coincide com o de 31 de Dezembro de 1930 por motivo da rectificação da escripta. (The balance of January, 1st. 1931 does not agree with that of December 31st 1930 on account of the rectification in the bookkeeping. – Le solde du 1.er Janvier 1931 n'est pas d'accord avec celui du 31 Décembre 1930 à cause de la rectification des écritures).

(4) Estimativa (Estimate – Estimation).

Nota – Inclusive os dados relativos ás agencias ou filiaes. (Note – Including figures relating to agencies or branches. – Note – Y compris les chiffres relatifs aux agences ou succursales).

## 17 – Saldo e movimento dos Depositos das Caixas Economicas Federaes em 1932

Balance and turnover of the Federal Savings-Banks Deposits in 1932

Solde et mouvement des Dépôts des Caisses d'Epargne Fédérales en 1932

(CONTINUAÇÃO)

(CONTINUED)

(SUITE)

DESIGNAÇÃO DESIGNATION DÉSIGNATION	Saldo dos depositos em 1 de Janeiro  Balance to credit of de- positors on January 1st.	Movimento annual dos depositos Yearly turnover of deposits Cours annuel des dépôts			Saldo dos depositos em 31 de Dezembro  Balance to credit of de- positors on December 31st.	Diferença das entradas sobre as retiradas  Excess of deposits or withdrawals	Movimento annual das caderetas Yearly turnover of pass-books Cours annuel des livrets			
		Contos de réis					Contos de réis			
		Solde des dé- pôts au 1er Janvier — Contos de réis	Entradas Deposits Placements	Juros capi- talizados Interest funds Intérêts capitalisés	Retiradas Withdrawals Rembour- gements	Solde des dé- pôts au 31 Décembre — Contos de réis	Resgatadas Redeemed Rachetés	Emittidas Issued Émises	Em circula- ção In circula- tion (31-XII)	
<b>Caixas Economicas autonomas</b>										
Autonomous Savings-Banks										
Caisses d'Épargne-autonomes										
Pernambuco.....	7.829	11.262	411	10.569	8.933	+	693	2.308	2.979	44.
Bahia.....	29.823	14.025	1.515	13.604	31.759	+	421	1.552	2.637	64.
Distrito Federal.....	251.161	198.745	11.442	171.569	289.779	+	27.176	8.064	28.919	473.
São Paulo.....	158.802	107.735	8.494	88.757	186.274	+	18.978	5.858	11.504	217.
Paraná (1).....	12.270	2.589	758	680	14.937	+	1.909	(3) 700	(3) 750	(3) 12.
Rio Grande do Sul.....	22.930	8.468	1.162	8.254	24.306	+	214	2.950	3.495	52.
Minas Geraes.....	10.068	2.912	525	2.411	11.094	+	501	727	1.120	16.
Total.....	492.883	345.736	24.307	295.844	567.082	+	49.892	22.159	51.404	880.
<b>Caixas Economicas annexas às Delegacias Fiscaes</b>										
Savings-Banks annexed to the Fiscal-Commissions										
Caisses d'Épargne annexes aux Commissions Fiscales										
Amazonas.....	3.393	506	174	476	3.597	+	30	175	189	7
Pará.....	4.550	426	229	296	4.909	+	130	168	165	12
Maranhão.....	3.078	798	162	598	3.440	+	200	235	267	5
Piauhy.....	1.901	214	95	281	1.929	—	67	66	77	5
Ceará.....	3.357	167	163	438	3.249	—	271	262	90	5
Rio Grande do Norte.....	760	68	38	99	767	—	31	54	24	1
Parahyba.....	1.367	190	61	460	1.158	—	270	120	33	1
Alagás.....	2.100	401	100	594	2.007	—	193	199	159	4
Sergipe.....	3.490	581	183	676	3.578	—	95	318	265	7
Espirito Santo.....	5.168	703	269	591	5.549	+	112	347	312	17
Santa Catharina.....	(2) 7.988	886	418	1.003	8.289	—	117	496	452	11.
Goyaz.....	1.950	415	94	405	2.054	+	10	87	87	2.
Matto Grosso.....	4.041	1.064	201	1.128	4.178	—	64	145	218	4.
Total.....	43.143	6.419	2.187	7.045	44.704	—	626	2.672	2.338	87.
<b>Total Geral (Grand total-Total Général).....</b>	<b>536.026</b>	<b>352.155</b>	<b>26.494</b>	<b>302.889</b>	<b>611.786</b>	<b>+</b>	<b>49.266</b>	<b>24.831</b>	<b>53.742</b>	<b>968.6</b>

(1) Ainda dependentes de revisão os dados relativos ao ultimo biennio. (Figures, relating to the last biennial period, to be revised again. – Les chiffres relatifs à la dernière période biennale doivent être encore révisés).

(2) O saldo não coincide com o de 31 de Dezembro de 1931 em virtude da rectificação para mais nas contas das agencias de Itajahy e São Francisco. (The balance does not agree with that of the 31st December 1931 in consequence of the rectification, showing an increase, in the accounts of the agencies of Itajahy and São Francisco. – Le solde n'est pas d'accord avec celui du 31 Décembre 1931, en conséquence de la rectification dans les comptes des agences de Itajahy et São Francisco).

(3) Estimativa (Estimate – Estimation).

Nota – Inclusive os dados relativos às agencias ou filiais. (Note – Including figures relating to agencies or branches. – Note – Y compris les chiffres relatifs aux agences ou succursales).

## 17 – Saldo e movimento dos Depositos das Caixas Economicas Federaes em 1933

89

Balance and turnover of the Federal Savings-Banks Deposits in 1933

Solde et mouvement des Dépôts des Caisses d'Epargne Fédérales en 1933

(CONTINUAÇÃO)

(CONTINUED)

(SUITE)

DESIGNAÇÃO DESIGNATION DÉSIGNATION	Saldo dos depósitos em 1 de Janeiro Balance to credit of depositors on January 1st.	Movimento annual dos depósitos Yearly turnover of deposits Cours annuel des dépôts			Saldo dos depósitos em 31 de Dezembro Balance to credit of depositors on December 31st.	Diferença das entradas sobre as retiradas Excess of deposits or withdrawals	Movimento annual das cadernetas Yearly turnover of pass-books Cours annuel des livrets			
		Contos de réis					Contos de réis			
		Solde des dépôts au 1er Janvier Contos de réis	Entradas Deposits Placements	Juros capitalizados Interest funds Intérêts capitalisés	Retiradas Withdrawals Remboursements		Solde des dépôts au 31 Décembre Contos de réis	Difference des placements sur les remboursements Contos de réis	Resgatadas Redeemed	
								Emittidas Issued Rachetées	Em circulação In circulation En circulation (31-XII)	
<b>Caixas Economicas autonomas</b> <b>Autonomous Savings-Banks</b> <b>Caisse d'Epargne-autonomes</b>										
Pernambuco.....	8.933	17.324	565	13.346	13.476	+ 3.978	2.384	3.604	45.533	
Bahia.....	31.759	14.440	1.663	13.264	34.598	+ 1.176	1.540	2.792	65.564	
Distrito Federal.....	289.779	306.524	13.590	240.691	369.202	+ 65.833	10.349	51.691	514.926	
São Paulo.....	186.274	176.539	10.935	123.324	250.424	+ 53.215	7.161	18.822	229.271	
Paraná.....	14.937	5.319	891	1.983	19.164	+ 3.336	(1) 650	(1) 900	(1) 12.367	
Rio Grande do Sul.....	24.306	12.299	1.334	8.613	29.326	+ 3.686	2.700	4.650	54.814	
Minas Geraes.....	11.094	5.789	586	3.900	13.569	+ 1.889	729	1.520	16.856	
<b>Total.....</b>	<b>567.082</b>	<b>538.234</b>	<b>29.564</b>	<b>405.121</b>	<b>729.759</b>	<b>+ 133.113</b>	<b>25.513</b>	<b>83.979</b>	<b>939.331</b>	
<b>Caixas Economicas annexas às Delegacias Fiscaes</b> <b>Savings-Banks annexed to the Fiscal-Commissions</b> <b>Caisse d'Epargne annexes aux Commissions Fiscales</b>										
Amazonas.....	3.597	616	98	268	4.043	+ 348	179	263	7.857	
Pará.....	4.909	630	253	350	5.442	+ 280	198	195	12.910	
Maranhão.....	3.440	1.027	207	776	3.898	+ 251	96	297	5.485	
Piauhy.....	1.929	439	100	289	2.179	+ 150	30	664	5.900	
Ceará.....	3.249	363	168	258	3.522	+ 105	182	207	5.758	
Rio Grande do Norte.....	767	101	38	141	765	— 40	33	27	1.045	
Parahyba.....	1.158	238	55	324	1.127	— 86	45	51	1.347	
Alagôas.....	2.007	465	100	563	2.009	— 98	156	174	4.533	
Sergipe.....	3.578	689	180	722	3.725	— 33	278	290	7.363	
Espirito Santo.....	5.549	686	278	782	5.731	— 96	361	303	17.819	
Santa Catharina.....	8.289	1.151	428	1.003	8.865	+ 148	470	555	11.393	
Goyaz.....	2.054	597	107	525	2.233	+ 72	89	95	2.670	
Matto Grosso.....	4.178	1.395	216	1.359	4.430	+ 36	175	280	5.350	
<b>Total.....</b>	<b>44.704</b>	<b>8.397</b>	<b>2.228</b>	<b>7.360</b>	<b>47.969</b>	<b>+ 1.037</b>	<b>2.292</b>	<b>3.401</b>	<b>89.430</b>	
<b>Total Geral (Grand total-Total Général) ..</b>	<b>611.786</b>	<b>546.631</b>	<b>31.792</b>	<b>412.481</b>	<b>777.728</b>	<b>+ 134.150</b>	<b>27.805</b>	<b>87.380</b>	<b>1.028.761</b>	

Nota – Inclusive os dados relativos ás agencias ou filias. (Note – Including figures relating to agencies or branches. – Note – Y compris les chiffres relatifs aux agences ou succursales).

(1) Estimativa (Estimate – Estimation).

(CONCLUSÃO)

(CONCLUSION)

(FIN)

DESIGNAÇÃO DESIGNATION DÉSIGNATION	Saldo dos depósitos em 1 de Janeiro Balance to credit of depositors on January 1st.	Movimento annual dos depósitos Yearly turnover of deposits Cours annuel des dépôts			Saldo dos depósitos em 31 de Dezembro Balance to credit of depositors on December 31st.	Diferença das entradas sobre as retiradas Excess of deposits or withdrawals	Movimento annual das cadernetas Yearly turnover of pass-books Cours annuel des livrets									
		Contos de réis					Entradas Deposits Placements	Juros capitalizados Interest funds Intérêts capitalisés	Retiradas Withdrawals Remboursemens	Solde des dépôts au 31 Décembre Contos de réis	Différence des placements sur les remboursements Contos de réis	Resgatadas Redeemed Rachetés	Emittidas Issued Émises	Em circulação In circulation En circulation (31-XII)		
		Contos de réis	Contos de réis	Contos de réis												
Caixas Economicas autonomas Autonomous Savings-Banks Caisses d'Épargne-autonomes																
Pernambuco.....	13.476	23.038	830	17.738	19.606	+	5.300	2.473	4.393	47.453						
Bahia.....	34.598	18.427	1.849	15.096	39.778	+	3.331	1.376	3.542	67.730						
Distrito Federal.....	369.202	438.774	17.995	380.579	445.392	+	58.195	13.790	46.292	547.428						
São Paulo.....	250.424	230.273	14.163	177.430	317.430	+	52.843	14.361	24.953	239.863						
Paraná.....	19.164	2.762	1.044	5.767	17.203	—	3.005 (2)	700 (2)	1.000 (2)	12.667						
Rio Grande do Sul.....	29.326	15.495	1.608	10.817	35.612	+	4.678	2.854	5.635	57.595						
Minas Geraes.....	13.569	5.834	705	5.071	15.037	+	763	914	1.605	17.547						
Total.....	729.759	734.603	38.194	612.498	890.058	+	122.105	36.468	87.420	990.283						
Caixas Economicas annexas às Delegacias Fiscaes Savings-Banks annexed to the Fiscal-Commissions Caisses d'Épargne annexes aux Commissions Fiscales																
Amazonas.....	4.043	810	43	466	4.430	+	344	152	277	7.982						
Pará.....	5.442	819	290	424	6.127	+	395	189	277	12.998						
Maranhão.....	3.898	1.521	238	1.217	4.440	+	304	251	304	5.538						
Piauhy.....	2.179	549	116	457	2.387	+	92	42	155	6.013						
Ceará.....	3.522	444	188	298	3.856	+	146	106	241	5.893						
Rio Grande do Norte.....	765	88	39	76	816	+	12	39	27	1.033						
Parahyba.....	1.127	118	55	238	1.062	—	120	99	74	1.322						
Alagôas.....	2.009	703	112	459	2.365	+	244	150	251	4.634						
Sergipe.....	3.725	4.198	278	824	7.377	+	3.374	197	333	7.499						
Espirito Santo.....	(1) 5.737	1.121	303	865	6.296	+	256	360	469	17.928						
Santa Catharina.....	8.865	1.916	458	1.166	10.073	+	750	349	683	11.727						
Goyaz.....	2.233	917	123	523	2.750	+	394	93	150	2.727						
Matto Grosso.....	4.430	1.384	228	1.431	4.611	—	47	125	237	5.462						
Total.....	47.975	14.588	2.471	8.444	56.590	+	6.144	2.152	3.478	90.756						
Total Geral (Grand total-Total Général).....	777.734	749.191	40.665	620.942	946.648	+	128.249	38.620	90.898	1.081.039						

(1) O saldo não coincide com o de 31 de Dezembro de 1933 em virtude da rectificação na escripta da Caixa. (The balance does not agree with that of the 31st December 1933 in consequence of the rectification in the bookkeeping of the Savings-Bank. — Le solde n'est pas d'accord avec celui du 31 Décembre 1933 à cause de la rectification dans les écritures de la Caisse d'Épargne).

(2) Estimativa (Estimate - Estimation).

Nota - Inclusive os dados relativos às agencias ou filiaes. (Note - Including figures relating to agencies or branches. — Note - Y compris les chiffres relatifs aux agences ou succursales).

